



UPS-TEKNOLOGIAFTALE

[Generelle vilkår og betingelser](#)

[Slutbrugerrettigheder](#)

UPS-TEKNOLOGIAFTALE

Version UTA03072009

LÆS VENLIGST NEDENSTÅENDE VILKÅR OG BETINGELSER FOR DENNE UPS-TEKNOLOGIAFTALE OMHYGGELIGT IGENNEM. HVIS DE SIDST I DOKUMENTET ANGIVER, AT DE ACCEPTERER AT VÆRE FORPLIGTET AF AFTALENS VILKÅR OG BETINGELSER, HAR DE INDGÅET EN JURIDISK BINDEnde AFTALE MED UPS MARKET DRIVER, INC. ("UPS").

Nærværende Aftale består af (1) de [Generelle vilkår og betingelser](#) (herunder de vedlagte [Bilag A](#) (Definitioner – Generelle vilkår og betingelser)); (2) [Slutbrugerrettighederne](#) (herunder de vedlagte [Bilag A](#) (Definitioner - Slutbrugerrettigheder), [Bilag B](#) (UPS-teknologi), og [Bilag C](#) (Tilladt område)), som findes [her](#) (da sådanne Slutbrugerrettigheder til enhver tid kan ændres i overensstemmelse med vilkårene); og (3) den dokumentation, der henvises til i det foregående, som er indarbejdet gennem henvisning. De bekræfter hermed, at De har læst og fuldstændigt forstår Slutbrugerrettighederne, som findes [her](#). Aftalen kan blive fremstillet for Dem mere end én gang i forbindelse med Deres adgang til og anvendelse af UPS-teknologi. Medmindre aftaleudgaven er ændret, virker hvert tilfælde som bekræftelse på, at aftalen er gensidigt indgået og udgør ikke en ekstra eller separat aftale.

I nærværende aftale gælder følgende:

"Kunde" betyder personen, som er Deres arbejdsgiver (1), og som er blevet tildelt den UPS-konto, De benytter til at registrere den første UPS-teknologi, De får adgang til, hvis en UPS-konto er påkrævet for en sådan registrering (2), og som er tildelt den første UPS-konto, De anvender sammen med UPS-teknologien, De får adgang til, hvis en UPS-konto ikke er påkrævet til registreringen, men som kræves for anvendelsen, eller (3) når den første UPS-teknologi, De får adgang til, ikke kræver en UPS-konto til registrering eller brug, og "De" betyder, som relevant, Dem som person og kunden.

"De" betyder, som relevant, Dem som person og kunden.

De erklærer og garanterer, at De er myndig, og, hvis relevant, at De kan indgå juridisk bindende kontrakter i medfør af gældende lov på vegne af kunden i forbindelse med UPS-teknologien. Såfremt De på noget tidspunkt ikke længere er bemyndiget til at indgå juridisk bindende kontrakter i medfør af gældende lov på vegne af kunden i forbindelse med en UPS-konto, må De ikke længere benytte en sådan UPS-konto med UPS-teknologi.

Generelle vilkår og betingelser

1. Definitioner. Termer, skrevet med store bogstaver i denne Aftale, har den betydning, der er anført i de Generelle vilkår og betingelsers [Bilag A](#), vedlagt hermed og Slutbrugerrettighedernes [Bilag A](#). I tilfælde af konflikt mellem termerne i Slutbrugerrettighederne og nærværende Generelle vilkår og betingelser, har nærværende Generelle vilkår og betingelser forrang.

2. Tildeling af licens.

2.1 Omfang. UPS tildeler Dem herved, og De accepterer, under forbehold af Aftalens vilkår og betingelser, en begrænset, genkaldelig, ikke-eksklusivlicens, som ikke kan overdrages eller gives i underlicens, til at benytte UPS-teknologi og tilknyttet teknisk dokumentation i det tilladte område for en sådan UPS-teknologi. [Slutbrugerrettighederne](#) indeholder yderligere, generelle licensrettigheder og begrænsninger, samt licensrettigheder og begrænsninger, som er specifikke for UPS-teknologien.

2.2 Generelle begrænsninger – UPS-materiale og -software. De må ikke selv og skal sørge for, at Deres ansatte og agenter heller ikke vil viderelicensere, offentliggøre eller overføre UPS-materiale til en tredjepart uden skriftligt samtykke fra UPS. De accepterer ikke at ændre (herunder foretage rettelser i softwaren), gengive, udleje, lease, låne, behæfte, uddele, omfordele, markedsføre på ny eller på anden måde afhænde UPS-materiale eller en del deraf uden UPS' samtykke, og De giver hermed afkald på rettigheder, som er tildelt i henhold til gældende lov, undtagen hvis et sådant afkald er uden retskraft. De accepterer ikke at kopiere softwaren, undtagen hvis det er nødvendigt af hensyn til dets brug i overensstemmelse med nærværende Aftale, forudsat at De må fremstille en (1) sikkerhedskopi af softwaren og da kun til arkiveringsmæssige formål. En sådan sikkerhedskopi skal omfatte UPS' angivelse af ophavsret og andre ophavsretsmæssige angivelser og er underlagt alle vilkårene og betingelserne i Aftalen. Uanset hvad der i øvrigt måtte fremgå af Aftalen, må De ikke benytte softwaren i underleverancemæssigt øjemed, på timeshare- eller servicebureaubasis.

3. Eksportlovforsikring. De anerkender at alle UPS-materialer som leveres ifølge aftalen er underlagt U.S. Export Administration Regulations ("EAR"), som administreres af U.S. Department of Commerce's Bureau of Industry and Security og andre amerikanske love og bestemmelser. De indvilger i at overholde EAR og alle gældende amerikanske love i Deres håndtering og brug af alle UPS-materialer som leveres ifølge aftalen og i ikke at eksportere eller reeksportere UPS-materialerne bortset fra som bemyndiget af EAR, amerikanske og andre gældende love. Uden i øvrigt at begrænse almenyldigheden af foranstående, indvilger, erklærer og garanterer De, at ingen UPS-materialer bliver benyttet fra, hentet i, udgivet i, transporteret til, overført til, omlades igennem eller til, eksporteret til, eller reeksporteret til (1) det begrænsede område (eller en statsborger eller indbygger heraf) eller (2) en person, enhed eller organisation på U.S. Treasury Department's Specially Designated Nationals liste eller U.S. Department of Commerce's Denied Persons List eller Entity List. Landene, som anses for at være begrænsede områder og personerne, enhederne eller organisationer på de ovennævnte lister kan ændres til enhver tid. De indvilger i at holde Dem ajourført med og overholde nærværende bestemmelse uanset sådanne ændringer. De kan finde oplysninger om lande anset for at være begrænsede områder og personer, enheder eller organisationer på de ovennævnte lister udelukkende til referenceformål på følgende websteder:

<http://www.treasury.gov/ofac/downloads/sdnlist.txt>,

<http://www.treasury.gov/resource-center/sanctions/Programs/Pages/Programs.aspx>,

<http://www.bis.doc.gov/complianceand enforcement/liststocheck.htm>.

4. UPS- materialer.

4.1 Ejendomsret til immaterielle rettigheder. De anerkender og accepterer herved, at UPS ejer alle rettigheder, adkomst og interesse i og til, eller har ret til at tildele Dem licens til UPS-materialet. De anerkender, at De ikke har erhvervet ejerskab i UPS-materialet og ikke vil erhverve ejerskab i UPS-materialet som følge af nærværende aftale. De kan på intet tidspunkt udføre eller forsætligt tillade handlinger, der på nogen måde kan forringe UPS' eller dets licensgiveres rettigheder til UPS-materialet. UPS og dets licensgivere forbeholder sig alle rettigheder vedrørende UPS-materialet, som ikke specifikt er bevilget heri.

4.2 Ændringer i UPS-materiale og UPS-teknologi. UPS kan til enhver tid opdatere, forandre, ændre eller supplere en del af eller hele UPS-materialet og/eller UPS-teknologien.

5. Supportservice.

5.1 Support og vedligeholdelse. UPS kan fra tid til anden efter eget skøn vælge at tilvejebringe support til eller vedligeholdelse af softwaren ("Supportservice"). De giver herved UPS og dets bemyndigede agenter ("Supportleverandører"), for at de kan yde supportservice, tilladelse til at få adgang til softwaren eller andre applikationer, som De måtte benytte sammen med softwaren og til Deres computersystemer, enten ved hjælp af (1) fjernadgang via internettet eller andre midler (hvilket kan kræve installation af yderligere software på Deres computersystemer af UPS eller Supportleverandørerne ("Supportsoftware"), eller (2) besøg i virksomheden på bestemte tidspunkter efter fælles aftale mellem parterne. De giver desuden UPS og supportleverandørerne ret til at bearbejde og ændre softwaren og Deres computersystemer, applikationer, filer og tilknyttede data, som det med rimelighed måtte være nødvendigt for at yde supportservice til Dem. De accepterer dog, at supportservice ydes efter UPS' skøn, og intet i Aftalen kan fortolkes som om, UPS er forpligtet til at yde supportservice.

5.2 Adgang til privatejet information. De anerkender og accepterer, at De må videregive, eller at UPS eller supportleverandørerne må se, Deres oplysninger og data under supportleverandørens eller UPS' tilvejebringelse af supportservice, og at sådanne oplysninger og data vil blive anset for at være ikke-fortrolig og således ikke dækket af Artikel 7 derunder, medmindre UPS har accepteret andet i en underskrevet fortrolighedsaftale separat fra nærværende aftale. De anerkender herudover, at fjernkommunikationssessioner, som benyttes af UPS eller supportleverandørerne kan implementeres via internettet, som ifølge sagens natur er usikkert, og De accepterer, at UPS eller supportleverandørerne ikke er ansvarlige for nogen sikkerhedsbrud, som måtte opstå på internettet. De bør tage hensyn til foranstående, når De anmoder om supportservice fra UPS eller supportleverandørerne.

6. Inddragelse, løbetid og ophør.

6.1 Inddragelse af rettigheder. UPS kan inddrage Deres adgangsrettigheder til nogen del af UPS-systemerne via UPS-teknologien, eller som UPS efter eget skøn måtte finde nødvendigt, herunder, men ikke begrænset til, for at (1) hindre adgang til enhver del af UPS-systemerne eller UPS-teknologien, som ikke er i

overensstemmelse med Aftalens vilkår og betingelser; (2) rette en væsentlig fejl i UPS-systemerne eller UPS-teknologien, eller (3) overholde en lov, bestemmelse eller regel eller afgørelse afgivet af en domstol eller andet kompetent retsinstans.

6.2 Løbetid. Aftalen træder i kraft, når De giver Deres samtykke ved at klikke på knapperne nedenfor og forbliver derefter fuldt gyldig, indtil den bringes til ophør som forudsat heri ("Løbetiden").

6.3 Ophør.

a. Begge parter kan bringe Aftalen til ophør, og UPS kan ophæve alle licenser til UPS-teknologien, som er bevilget i henhold hertil, for nemheds skyld til enhver tid efter skriftligt varsel til den anden part.

b. Uanset foranstående ophører nærværende aftale, uden at UPS behøver foretage sig yderligere, (1) efter brud på artikel [3](#), [4](#) (tredje sætning), [7](#) eller [10](#) eller [afsnit 2.2](#) i de Generelle vilkår og betingelser; (2) i tilfælde af Deres konkurs, konkurskrafttrædelse, omstrukturering af virksomhed, civil rehabilitering, konkordat, særlig likvidation eller anden insolvensbehandling vedrørende Dem, eller hvis der bliver udpeget en bobestyrer, administrator, eller kurator for Dem, eller der skal godkendes en påbegyndelse af konkursbehandling, eller en domstol skal afsige en kendelse herom, eller (3) hvis De er partner i, eller kunden er et interessentskab og dette opløses.

6.4 Ophørets virkning.

a. Ved Aftalens ophør, uanset årsag, bortfalder alle licenser, som er givet i henhold hertil, og De skal omgående indstille al adgang til og brug af UPS-materialer, samt destruere alle UPS-materialer i Deres besiddelse eller kontrol.

b. Ved ophør af enhver licens til en UPS-teknologi skal De omgående indstille adgang til og brug af sådan UPS-teknologi og tilknyttede UPS-materialer, samt destruere alle sådanne tilknyttede UPS-materialer i Deres besiddelse eller kontrol.

6.5 Fortsat gyldighed af Vilkår efter ophør. Artikel [1](#), [5](#), [7-9](#) og [12](#), samt afsnit [4.1](#), [6.4](#), [6.5](#) og [Bilag A](#) i de generelle vilkår og betingelser, samt artikler og afsnit anført i afsnit [3.2](#) i Slutbrugerrettighederne forbliver gyldige efter Aftalens ophør af nogen årsag.

7. Fortrolige Oplysninger, forretningshemmeligheder, informationer.

7.1 Offentliggørelse af oplysninger. I løbetiden og derefter må De ikke anvende (undtagen som tilladt i forbindelse med Deres opfyldelse af aftalen), offentliggøre oplysninger eller tillade nogen adgang til forretningshemmeligheder (herunder, men ikke begrænset til, forretningshemmeligheder indeholdt i UPS-materialet). Medmindre andet fremgår af lovgivningen, er De i Aftalens løbetid og i en periode på fem (5) år herefter ikke berettiget til at anvende, offentliggøre eller give tredjemand adgang til fortrolige oplysninger af nogen art, med undtagelse af hvad der er tilladt i forbindelse med aftalens opfyldelse. De anerkender, at hvis De misligholder artikel 7 i nærværende generelle vilkår og betingelser, har UPS måske intet hensigtsmæssigt retsmiddel til sin rådighed, kan lide uoprettelig skade og vil være berettiget til at søge rimeligt retsmiddel. De indvilliger i at beskytte sådanne fortrolige informationer og forretningshemmeligheder med den samme flid, hvormed De beskytter Deres egne fortrolige eller ejendomsretbeskyttede informationer. Hvis oplysning af fortrolige informationer er påkrævet ifølge lovens bestemmelser eller en eventuel retskendelse, skal De underrette UPS lang nok tid forinden, så UPS har mulighed for at gøre indsigelser.

7.2 Sammenlægning. De må ikke sammenlægge oplysninger eller aflede eller udvikle oplysninger, serviceydelser eller produkter, som anvender informationer, bortset fra som udtrykkeligt tilladt i henhold til denne Aftale.

8. Garantier.

8.1 Af kunden. De erklærer og garanterer, at (1) kunden ikke har hovedkontor i det begrænsede område; (2) De ikke vil anvende UPS-teknologien i det begrænsede område; og (3) De ikke er, og at kunden heller ikke er, under kontrol af en person på U.S. Treasury Departments fortegnelse over Specially Designated Nationals eller U.S. Department of Commerce Denied Persons List eller Entity List (da disse til enhver tid kan ændres og findes <http://www.treasury.gov/ofac/downloads/sdnlist.txt>,

<http://www.treasury.gov/resource-center/sanctions/Programs/Pages/Programs.aspx>, og <http://www.bis.doc.gov/complianceandenforcement/liststocheck.htm>.

eller er anmeldt som juridisk person i, er en statsborger i eller en regering i det begrænsede område.

8.2 Ansvarsfraskrivelser.

a. UPS.-PARTER GARANTERER, AT SOFTWAREN I OP TIL HALVFEMS (90) DAGE FRA LEVERING AF SOFTWAREN TIL DEM, AT SÅDANT SOFTWARE, I ALT VÆSENTLIGT SKAL FUNGERE SOM BESKREVET I SOFTWARENS TILHØRENDE TEKNISKE DOKUMENTATION. UPS' ENESTE ANSVAR FOR MISLIGHOLDELSE AF FORANSTÅENDE GARANTI VIL VÆRE AT UDSKIFTE SÅDANT SOFTWARE. BORTSET FRA SOM ANFØRT I GARANTIE I DE FORANSTÅENDE TO SÆTNINGER, TILVEJBRINGES UPS-MATERIALERNE "SOM DE ER OG FOREFINDES MED ALLE FEJL" OG I NUVÆRENDE STAND OG TILSTAND. DER GIVER ELLER PÅTAGER SIG INGEN UDTRYKKELIGE ELLER UNDERFORSTÅEDE, LOVPLIGTIGE ELLER ØVRIGE GARANTIER, ERKLÆRINGER, BETINGELSER, FORPLIGTELSE ELLER VILKÅR VEDRØRENDE UPS-MATERIALETS TILSTAND, KVALITET, TILGÆNGELIGHED, HOLDBARHED, NØJAGTIGHED, FULDKOMMENHED, YDEEVNE, IKKE-KRÆNKELSE AF TREDJEPARTSRETTIGHEDER, SALGBARHED, STILLE NYDELSE ELLER EGNETHED TIL ET BESTEMT FORMÅL ELLER BRUG AF UPS-MATERIALERNE ELLER ANVENDELSE AF UPS ELLER PERSONER, DER HANDLER PÅ VEGNE AF UPS, OG ALLE SÅDANNE GARANTIER, ERKLÆRINGER, BETINGELSER, FORPLIGTELSE OG VILKÅR FRASKRIVES HERMED I DET OMFANG, DETTE ER FORENELIGT MED LOVGIVNINGEN, LIGESOM GARANTIER SOM FØLGE AF HANDELSFORLØB ELLER BRUG. UPS GARANTERER IKKE FOR, AT FEJL I UPS-MATERIALERNE VIL BLIVE RETTET. INGEN MUNDTLIG ELLER SKRIFTLIG INFORMATION ELLER RÅD GIVET AF UPS ELLER EN UPS REPRÆSENTANT TILVEJBRINGER EN GARANTI.

b. De anerkender og accepterer endvidere, at UPS' eller supportleverandørernes adgang til Deres computersystemer, filer og tilknyttede data ifølge afsnit 5 heraf udelukkende sker for at lette supportservicen på Deres vegne, og De alene er ansvarlig for at tage sikkerhedskopi af Deres computersystemer, applikationer, filer og data. AL SUPPORTSERVICE ELLER SUPPORTSOFTWARE, SOM TILVEJBRINGES AF UPS ELLER EN SUPPORTLEVERANDØR I MEDFØR AF DENNE AFTALE LEVERES "SOM DET NU ER OG FOREFINDES MED ALLE FEJL" ("AS IS"), OG UPS FREMSÆTTER INGEN GARANTIER, HVERKEN UDTRYKKELIGE ELLER UNDERFORSTÅEDE, VEDRØRENDE SÅDAN SUPPORTSERVICE ELLER SUPPORTSOFTWARE. UDEN I ØVRIGT AT BEGRÆNSE OVENSTÅENDE, FRASIGER UPS SIG HERVED UDTRYKKELIGT ALLE GARANTIER, HERUNDER UDEN BEGRÆNSNING ENHVER GARANTI FOR SALGBARHED, IKKE-KRÆNKELSE AF TREDJEPARTSRETTIGHEDER ELLER EGNETHED TIL ET BESTEMT FORMÅL TILKNYTTET SUPPORTSERVICE ELLER SUPPORTSOFTWARE, SOM LEVERES I MEDFØR AF AFTALEN OG AL HERMED FORBUNDEN VEJLEDNING, DIAGNOSER OG RESULTATER. DE ANERKENDER OG ACCEPTERER, AT UPS IKKE KAN HOLDES ANSVARLIG FOR NOGEN FEJL, UDELADELSE, MISLIGHOLDELSE, MANGEL ELLER MANGLENDE OVERENSSTEMMELSE I SUPPORTSERVICEN.

c. UPS-PARTERNE GARANTERER IKKE FOR VEDVARENDE, UAFBRUDT ELLER SIKKER ADGANG TIL UPS-SYSTEMERNE, OG ADGANG TIL UPS-SYSTEMERNE KAN BLIVE PÅVIRKET AF ADSKILLIGE FAKTORER UDENFOR UPS' KONTROL. UPS-PARTERNE ER IKKE ANSVARLIG FOR SKADER AF NOGEN ART FORÅRSAGET AF SÅDAN AFBRYDELSE.

d. VISSE RETSSYSTEMER TILLADER IKKE BEGRÆNSNING AF UNDERFORSTÅEDE GARANTIER, SÅ BEGRÆNSNINGERNE OG FRASKRIVELSERNE I DETTE AFSNIT FINDER MULIGVIS IKKE ANVENDELSE FOR DEM. AFTALEN GIVER DEM SÆRLIGE JURIDISKE RETTIGHEDER. HERUDOVER HAR DE DESUDEN VISSE RETTIGHEDER, SOM VARIERER FRA DET ENE RETSOMRÅDE TIL DET ANDET. DE ACCEPTERER OG ANERKENDER, AT DE I NÆRVÆRENDE AFTALE INDEHOLDTE BEGRÆNSNINGER OG FRASKRIVELSER AF ANSVAR OG GARANTIER ER RIMELIGE.

9. Ansvarsbegrænsning.

a. UANSET HVAD DER I ØVRIGT MÅTTE INDGÅ I AFTALEN, ER UPS-PARTERNE IKKE ANSVARLIGE OVER FOR DEM ELLER TREDJEPART I DET OMFANG, DET TILLADES IFØLGE GÆLDENDE LOV FOR NOGEN INDIREKTE SKADER, FØLGESKADER, PØNALT BEGRUNDEDE SKADER, ERSTATNING FOR BOD, MULTIPLE, HENDELIGE ELLER SÆRLIGE SKADER, TABT FORTJENESTE, TAB AF DATA ELLER DATABRUG, TABT OPSPARING ELLER OMKOSTNINGER TIL FREMSKAFFELSE AF ERSTATNINGSVARER SOM FØLGE AF AFTALEN, SOM FØLGE AF MISLIGHOLDELSE AF KONTRAKT, SKADEVOLDENDE HANDLING (HERUNDER UAGTSOMHED) DELIKT, BRUG AF UPS-MATERIALER ELLER ANDET, SELVOM UPS-PARTERNE ER BLEVET UNDERRETTET OM SANDSYNLIGHEDEN AF, AT SÅDANNE SKADER INDTRÅDTE. VED GROFT UAGTSOM ELLER FORSÆTLIG ADFÆRD FRA UPS-PARTERNES SIDE ELLER VED DØD ELLER PERSONSKADE FINDER NÆRVÆRENDE ANSVARSBEGRÆNSNING ALENE ANVENDELSE I DET OMFANG, DETTE ER FORENELIGT MED LOVGIVNINGEN. MED UNDTAGELSE AF ANSVARSBEGRÆNSNINGERNE FREMSAT I AFSNIT 1.7 AF SLUTBRUGERRETTIGHEDERNE AFSNIT 8.2 AF DE GENERELLE VILKÅR OG BETINGELSER, KAN ALLE UPS-PARTERNES ERSTATNINGSPLIGT FOR SKADER (DIREKTE ELLER ANDET) ELLER BOD ELLER TAB, UANSET SØGSMÅLETS ELLER KRAVETS ART, DET VÆRE SIG INDEN FOR ELLER UDEN FOR KONTRAKT (HERUNDER UAGTSOMHED), DELIKT ELLER ANDET, IKKE OVERSTIGE USD 1.000, OG DE FRAFALDER HERVED ETHVERT KRAV PÅ EN SÅDAN ERSTATNING ELLER BOD.

b. FOR AT UNDGÅ TVIVL OG FOR AT VÆRE I OVERENSSTEMMELSE MED ANDET PUNKT I NÆRVÆRENDE GENERELLE VILKÅR OG BETINGELSER, ÆNDRER PRÆSENTATION AF AFTALEN (VERSION UTA03072009) MERE END EN GANG OVER FOR DEM IKKE UPS-PARTERNES SAMLEDE ERSTATNINGSPLIGT TIL OVER USD 1.000.

c. SÅFREMT DER IKKE REJSES KRAV SENEST 6 (SEKS) MÅNEDER EFTER DEN FØRSTE BEGIVENHED, DER GIVER ANLEDNING HERTIL, ANSES DETTE FOR AT VÆRE FRAFALDET.

10. Brug af navn og offentlig omtale. Medmindre andet er udtrykkeligt bestemt i denne Aftale, accepterer De, at De ikke, uden særskilt forudgående skriftligt samtykke fra UPS i hvert tilfælde, vil bruge UPS-parternes navn, (herunder, men ikke begrænset til, United Parcel Service of America, Inc.), eller navnet på en partner eller ansat hos UPS-parterne og ej heller noget firmanavn, varemærke, firmabeklædning eller efterligning heraf, som ejes af UPS-parterne, til reklameformål, offentlig omtale eller andet.

11. Meddelelser. Medmindre andet er specifikt bestemt i Aftalen, skal samtlige meddelelser og påkrav og enhver anden form for kommunikation, der måtte være påkrævet eller tilladt i henhold hertil, ske skriftligt og skal foretages som følger:

Fra Dem: ved personlig levering, levering via UPS Next Day Air® (meddelelsen anses for at være effektiv en arbejdsdag efter afsendelsen); pr. fax-transmission, hvis den afsendende part modtager en bekræftelse på afsendelse (meddelelsen anses for at være effektiv den dato, hvor bekræftelsen modtages); eller med anbefalet brev, modtagelsesbevis forlanges, frankeret (meddelelsen anses for at være effektiv på den 10. arbejdsdag efter overgivelse til postvæsenet) til UPS, 55 Glenlake Parkway, Atlanta, Georgia 30328, att.: UPS Legal Department, faxnummer: (404) 828-6912;

Fra UPS: ved enhver tilgængelig metode til Dem samt via elektronisk post (meddelelsen anses for at være effektiv på forsendelsesdatoen); afsendt til den adresse, e-mail-adresse eller det faxnummer, som relevant, der fremgår (1) af Deres registreringsoplysninger til UPS-teknologien, som leveret til UPS, eller (2) af en UPS-konto, som De anvender med UPS-teknologien.

Begge parter kan ændre adresse, e-mail-adresse eller faxnummer med tredive (30) dages forudgående skriftligt varsel til den anden part.

12. Diverse.

12.1 Uafhængige parter. Parterne er uafhængige parter, og intet heri skal fortolkes som om der oprettes et ansættelsesforhold eller agenturforbindelse, partnerskab, og/eller joint venture mellem parterne. Ingen af parterne tildeles nogen ret eller bemyndigelse til at påtage sig eller frembringe forpligtelser eller ansvar, hverken

udtrykkeligt eller underforstået på vegne af eller i den anden parts navn eller til på nogen måde at binde den anden part.

12.2 Afkald på rettigheder. Intet afkald på nogen bestemmelse i denne Aftale eller parternes rettigheder eller forpligtelser i henhold til aftalen vil være gyldige, undtagen i medfør af et skriftligt dokument underskrevet af den part eller de parter, som giver afkald på overholdelse. Et sådant afkald er kun gyldigt i det specifikke tilfælde og til det specifikke formål, der er anført i dokumentet.

12.3 Individualitet. Såfremt en bestemmelse i aftalen erklæres ugyldig eller uden retskraft i medfør af en dom eller afgørelse, vil resten af aftalen fortsat være gyldig og kunne håndhæves i henhold til dens vilkår.

12.4 Overdragelse. Nærværende aftale, herunder alle rettigheder, licenser eller forpligtelser i henhold til aftalen, må ikke overdrages af Dem til en anden person eller enhed uden forudgående skriftligt samtykke fra UPS. UPS kan overdrage, uddelegere eller overføre Aftalen helt eller delvist, eller rettigheder i medfør af denne, til et medlem af UPS-parterne uden forudgående godkendelse eller samtykke fra Dem. Med henblik herpå omfatter "Overdragelse", men er ikke begrænset til, enhver fusion eller ethvert salg af alle eller en betydelig del af den overdragende parts aktiver, eller enhver overførsel af nærværende Aftale eller en del heraf i medfør af loven eller andet, eller ethvert salg af eller anden overførsel af tredive procent (30 %) eller mere af den overdragende parts stemmeberettigede aktier/rettigheder eller kontrol deraf. Såfremt der foretages tilladt overdragelse af aftalen, er aftalen bindende for, og kommer til anvendelse til fordel for, hver af parterne og disses respektive lovformelige efterfølgere og tilladte aftaleerhververe.

12.5 Skatter. Gebyrer, der skal betales i henhold til nærværende Aftale, omfatter ikke skatter og afgifter (herunder, men ikke begrænset til, gældende kildeskatter og moms, samt andre skatter og afgifter), som pålignes af en behørigt nedsat skattemyndighed mod de gebyrer, der skal betales til UPS i henhold hertil. De er eneansvarlig for beregning og betaling af skat til den relevante skattemyndighed og må ikke reducere gebyrbeløbet, som forfalder til betaling for skat.

12.6 Lovvalg, værneting og sprog. I den udstrækning loven tillader dette, skal nærværende Aftale reguleres af og fortolkes i henhold til lovene i staten Georgia, USA, dog med undtagelse af (1) denne stats internationale privatret; (2) De forenede Nationers Konvention om aftaler om internationale køb (CISG); (3) Konventionen af 1974 om forældelsesfrister for internationale køb; og (4) Protokol til ændring af 1974 Konventionen, underskrevet i Wien den 11. april 1980. Parterne erklærer, at de har forlangt at nærværende Aftale og alle dokumenter i forbindelser hermed, både nuværende og fremtidige, kun skal udfærdiges på engelsk. *Les parties déclarent qu'elles exigent que cette entente et tous les documents y afférents, soit pour le présent ou l'avenir, soient rédigés en langue anglaise seulement.* I den udstrækning, dette er tilladt efter loven og i overensstemmelse med reglerne om aftalers gyldighed, skal aftalen udfærdiges på engelsk, og eventuelle oversættelser, De har modtaget, er alene til vejledende brug. I den udstrækning loven tillader det, skal al korrespondance og kommunikation mellem Dem og UPS i henhold til aftalen foregå på engelsk. Såfremt De har indgået nærværende aftale på grundlag af en oversat version på internettet, som er affattet på et andet sprog end amerikansk engelsk, kan De se den amerikansk-engelske version af aftalen ved at klikke [her](#). **EN FØDERAL DOMSTOL ELLER EN AF DELSTATENS DOMSTOLE I ATLANTA, GEORGIA, SKAL HAVE ENEKOMPETENCE TIL BEHANDLING AF RETSSAGER, DER MÅTTE VEDRØRE AFTALEN (UANSET OM DET DREJER SIG OM KONTRAKTBRUD, SKADEVOLDENDE HANDLING ELLER ANDET), OG PARTERNE GIVER HERVED SAMTYKKE TIL SÅDAN ENEKOMPETENCE OG FRAFALDER UIGENKALDELIGT OG VIL IKKE GØRE INDSIGELSER GÆLDENDE BASERET PÅ MANGLENDE PERSONLIGT VÆRNETING, FORKERT VÆRNETING ELLER UHENSIGTSMÆSSIGT FORUM.** Uanset foranstående kan parterne, såfremt og i det omfang efterfølgende separat eller tilknyttet retssag ved en anden amerikansk eller udenlandsk domstol er nødvendig for at fuldbyrde en dom fra domstolen i Atlanta, Georgia, eller i øvrigt som nødvendigt for at tilvejebringe fyldestgørende afhjælpning af alle tvistigheder, anlægge sådan efterfølgende separat eller tilknyttet retssag ved en amerikansk eller udenlandsk domstol, og parterne accepterer hermed en sådan domstols ikke-eksklusive kompetence og frafalder hermed indsigelser deri baseret på manglende personligt værneting, forkert værneting eller uhensigtsmæssigt forum. Uanset hvad der i øvrigt måtte fremgå af aftalen, er UPS berettiget til foreløbige retsmidler ved en hvilken som helst kompetent ret. De accepterer, at edb-dokumenter og bevismaterialer i elektronisk form lovligt kan fremlægges i en eventuel tvist i anledning af nærværende aftale.

12.7 Force majeure. Ingen af parterne er ansvarlige for unkladelse af at opfylde nogen af aftalens forpligtelser, hvis en sådan unkladelse forårsages af nogen årsag uden for parternes rimelige kontrol, herunder uden begrænsning enhver forekomst af force majeure, strejke, faglige uroligheder eller terrorhandling.

12.8 Retsmidler. De heri anførte retsmidler er ikke-eksklusive.

12.9 Overholdelse af lovgivningen. Begge parter skal i forbindelse med deres opfyldelse af aftalen nøje overholde alle gældende love, retsafgørelser og bestemmelser og må ikke foretage sig noget, som kan medføre, at den anden part overtræder sådanne love, retsafgørelser eller bestemmelser, som gælder for parten, herunder, hvor dette er påkrævet, at De som licenstagere indleverer nærværende aftale til en offentlig myndighed. De anerkender specifikt, at det UPS-materiale som er angivet nedenfor kan indeholde krypteringsfunktionalitet. De anerkender og accepterer, at ved at downloade, importere eller anvende UPS-materialet i lande udenfor USA, er det Dem, og ikke UPS, der påtager sig det fulde ansvar for at alle love og bestemmelser i det pågældende land overholdes, herunder og uden begrænsninger alle love og bestemmelser vedrørende import, anvendelse, udvikling eller overførsel af krypteringssoftware eller teknologi samt alle gældende registrerings- eller licenseringskrav.

12.10 Datapraksis. UPS-kurerfirmaet i Deres område, hvis navn og adresse kan findes under "Kontakt UPS" på webstedet www.ups.com for Deres område ("UPS Delivery Co."), indsamler, behandler og anvender (1) personlige data og oplysninger i forbindelse med afhentning og levering af pakker i området ("Leveringsdata"), (2) registreringsoplysninger om Dem, efter spørgsmål fra UPS.com ("Registreringsdata") og (3) data eller oplysninger, som De i øvrigt måtte afgive i forbindelse med den anvendte UPS-teknologi ("Andre Data") (Leveringsdata, Registreringsdata og Andre Data, samlet benævnt "Data"). UPS Market Driver, Inc., 55 Glenlake Parkway, N.E., Atlanta, Georgia, USA 30328 og de andre UPS-parter modtager data og anvender dem til de nedenfor anførte formål. Data omfatter ikke oplysninger indtastet af Dem i funktionaliteten "Adressebog", som tilvejebringes af UPS.com.

De nævnte data anvendes til følgende formål ("Formålene"): (1) at tilvejebringe eller forbedre de serviceydelser, som UPS-parterne stiller til rådighed for afsendere og modtagere, (2) for at udføre og bekræfte levering, (3) for at kommunikere med Dem om ekstra serviceydelser, De kunne tænkes at have interesse i, (4) for at opfylde UPS-parternes lovlige forretningsinteresser (herunder at udføre konjunkturanalyser og markedsundersøgelser, samt prisfastsættelse), (5) for at etablere kredit, (6) for at udføre de forlangte serviceydelser vha. UPS-teknologien, (7) for at udføre faktureringsfunktioner, (8) for at forbedre interne forretningsgange, (9) for at behandle forespørgsler eller krav, (10) for at administrere konti, og (11) andre formål som er i overensstemmelse med UPS-hemmeligholdelsespolitik, som er offentliggjort på UPS's web site på <http://www.ups.com/content/dk/da/privacy.html> (herved indarbejdet gennem henvisning i nærværende aftale) og gældende love for beskyttelse af data. De bekræfter, at De har læst og fuldstændig forstået UPS-hemmeligholdelsespolitik. Pakkemodtagerens underskrift og efternavn stilles desuden til rådighed elektronisk for afsenderen og dennes agenter som dokumentation for, at levering har fundet sted.

Data kan leveres til visse modtagere ("Modtagere"): (1) UPS-parterne, med henblik på de ovenfor anførte formål, (2) UPS-parternes serviceleverandører, som benytter disse data, når de hjælper UPS med at udføre ovenfor nævnte formål, (3) afsendere og modtagere, der har pakkens trackingnummer eller kodeord (for så vidt angår dem, der har indgået aftale om tillægstjenester) og (4) offentlige myndigheder, herunder bl.a. toldmyndighederne, hvis dette er påkrævet efter loven.

Dataene kan, med henblik på de ovenfor anførte formål, overføres til USA eller andre lande, som ikke har samme niveau af databeskyttelse som Deres oprindelsesland eller til oprindelseslandene for de personer, som dataene vedrører; dog er alle data underkastet relevante teknologiske og organisationsmæssige forholdsregler, som anvendes af UPS for at sikre, at dataene beskyttes mod tab, offentliggørelse eller uautoriseret adgang. De personer, de identificerbare persondata vedrører, har muligvis ifølge den gældende lovgivning ret til at se disse oplysninger og ændre eventuelle unøjagtigheder (dog ikke i et forsendelsesdokument vedrørende en allerede effektueret forsendelse).

De erklærer og garanterer over for UPS, at når De eller Deres ansatte, agenter eller kontraktsparter ("Afsenderparter") leverer data til UPS Delivery Co., som vedrører en enkeltperson ("Enkeltperson"): (1) har Afsenderparten ret og bemyndigelse hertil, (2) at De eller en anden Afsenderpart har underrettet hver Enkeltperson (herunder alle pakkemodtagere) om, at UPS vil behandle data vedrørende modtageren til de ovenfor anførte formål, at Data, der vedrører modtageren kan leveres af UPS til de ovenfor anførte modtagere, og at data, der vedrører modtageren kan overføres som ovenfor anført, og (3) at De har indhentet samtykke fra hver Enkeltperson til behandlingen, som anført i nærværende afsnit 12.10 i de Generelle betingelser og vilkår.

12.11 Ikke-eneret. Intet i nærværende Aftale skal fortolkes som på nogen måde at afskære eller begrænse UPS i at indgå lignende aftale med andre eller i at forhandle eller indgå kontrakt direkte med parternes fælles kunder.

12.12 Aftalens helhed; Ændring. Nærværende Aftale udgør hele forudsætningen og aftalen mellem parterne med hensyn til aftalens genstand og går forud for alle (1) tidligere eller samtidige erklæringer, forudsætninger og aftaler i forbindelse hermed, og (2) alle tidligere udgaver af UPS-teknologiaftalen mellem UPS og Dem, som alt sammen er integreret i nærværende Aftale. Enhver virksomhedsteknologiaftale mellem UPS og Kunden, uanset om den er indgået før eller efter nærværende aftaledato, har forrang for nærværende Aftale. Enhver UPS-teknologiaftale mellem UPS og Dem, hvor der findes en udgave, der er nyere end Version UTA03072009 har forrang for nærværende aftale. Selvom en aftale har forrang, betyder det ikke at UPS' rettigheder over for Dem indskrænkes hvis der sker overtrædelse eller brud på en sådan tidligere aftale før datoen for nærværende aftale. Nærværende Aftale må ikke modificeres eller ændres, medmindre det gøres skriftligt og underskrives af bemyndigede repræsentanter for aftaleparterne; dog således at UPS kan modificere Slutbrugerrettighederne i henhold til [afsnit 3.1](#) i Slutbrugerrettighederne og UPS-materialerne og UPS-teknologien i henhold til [artikel 5](#) i nærværende Generelle vilkår og betingelser. Et dokument med elektroniske underskrifter berettiger ikke til at modificere eller ændre aftalen.

12.13 Afkald på rettigheder: EU-meddelelser: Hvis De befinder Dem i et medlemsland i EU, giver De, i den udstrækning loven tillader det, afkald på alle meddelelser, anerkendelser og bekræftelser vedrørende elektronisk kontraktindgåelse, som måtte være påkrævet i henhold til artikel 10(1), 10(2), 11(2) og 11(2) i EU-direktiv 2000/31/EF, som implementeret i Deres område vedrørende Deres anvendelse af UPS-teknologien.

12.14 MEDDELELSE: Samtykke til behandling af data. Medmindre De har valgt at anføre andet i Deres registreringsdata med hensyn til direkte markedsføring (disse præferencer kan til enhver tid ændres), accepterer De hermed behandling af Deres data af UPS-parterne til de formål, der er anført i de [afsnit 12.10](#), af UPS-parterne. De accepterer endvidere, at når De er pakkemodtager, har De fået meddelelse om og afgivet samtykke til behandling og brug af Deres data, som beskrevet i [afsnit 12.10](#) i de Generelle vilkår og betingelser.

BILAG A

DEFINITIONER – GENERELLE VILKÅR OG BETINGELSER

Tilknyttede selskaber er tredjeparter, der kontrollerer, kontrolleres af, eller er under fælles kontrol hos, uanset om det er direkte eller indirekte, en Person.

Aftale er defineret i andet afsnit i nærværende Generelle vilkår og betingelser.

Anderledes fakturerede forsendelser er forsendelser, afleveret til UPS-parterne på Deres vegne af en anden person, hvor sådanne forsendelser debiteres Deres UPS-konto.

Overdragelse har den definition, der er bestemt i de Generelle vilkår og betingelser, [afsnit 12.4](#).

Fortrolige oplysninger er alle oplysninger eller materiale, bortset fra forretningshemmeligheder, der har værdi for UPS og ikke i almindelighed er kendt af tredjemand, eller som UPS modtager fra en tredjemand (herunder, men ikke begrænset til, UPS-parterne), som UPS behandler som ophavsretligt beskyttet, uanset om de ejes af UPS. Fortrolige oplysninger omfatter Informationer. Fortrolige oplysninger omfatter ikke informationer, som De kan bevise er: (1) kendt af Dem på tidspunktet for modtagelse fra UPS og ikke betinget af nogen anden hemmeligholdelsesaftale mellem parterne; (2) nu eller som derefter bliver almindeligt kendt af offentligheden, hvor det ikke er Deres skyld; (3) på anden måde lovformeligt og uafhængigt udviklet af Dem uden reference til fortrolige oplysninger; eller (4) lovformeligt erhvervet af Dem fra tredjemand uden forpligtelse om fortrolighed.

Kunde er defineret i tredje afsnit i nærværende Generelle vilkår og betingelser.

Data har den definition, der er bestemt i de Generelle vilkår og betingelser, [afsnit 12.10](#).

Leveringsdata har den definition, der er bestemt i de Generelle vilkår og betingelser, [afsnit 12.10](#).

Slutbrugerrettigheder er dokumentet, der findes [her](#) og beskrives i andet afsnit i nærværende Generelle vilkår og betingelser.

Generelle vilkår og betingelser er dette dokument.

Indgående forsendelser er forsendelser indleveret til UPS-parterne med henblik på levering til Dem.

Enkeltperson har den definition, der er bestemt i nærværende Generelle vilkår og betingelser, [afsnit 12.10](#).

Informationer er oplysninger, der er leveret fra UPS-systemerne vedrørende ydelser leveret af UPS-parterne eller oprettet i forbindelse med, at De afsender med UPS-parterne, herunder, men ikke begrænset til, afsendte forsendelser.

Andre data har den definition, der er bestemt i de Generelle vilkår og betingelser, [afsnit 12.10](#).

Udgående forsendelse er en forsendelse, der er indleveret til UPS-parterne af Dem.

Tilladt område er for UPS-teknologi de lande, der er tilknyttet en sådan UPS-teknologi vedrørende Slutbrugerrettighedernes [Bilag C](#).

Person er alle fysiske og juridiske personer, aktieselskaber, anpartsselskaber, interessentskaber, joint ventures, sammenslutninger, selskaber med begrænset hæftelse, trusts, ikke-anmeldte virksomheder med ubegrænset hæftelse samt andre juridiske enheder.

Formål har den definition, der er bestemt i de Generelle vilkår og betingelser, [afsnit 12.10](#).

Modtagere har den definition, der er bestemt i de Generelle vilkår og betingelser, [afsnit 12.10](#).

Registreringsdata har den definition, der er bestemt i de Generelle vilkår og betingelser, [afsnit 12.10](#).

Begrænset område er de lande, der er genstand for et omfattende økonomisk sanktionsprogram, som administreres af U.S. Department of the Treasury, Office of Foreign Assets Control ("OFAC") eller noget andet generelt forbud mod brug, eksport eller reeksport af UPS-teknologi i henhold til amerikanske sanktioner eller eksportkontrollove. Lande, som er underlagt OFAC eksportforbud eller sanktioner, kan til enhver tid ændres og kan opdateres ved benytte materialer, der er tilgængelige på <http://www.treasury.gov/ofac/downloads/sdnlist.txt>, <http://www.treasury.gov/resource-center/sanctions/Programs/Pages/Programs.aspx>, og <http://www.bis.doc.gov/complianceand enforcement/liststocheck.htm>.

Afsenderparter har den definition, der er bestemt i [afsnit 12.10](#) i de Generelle vilkår og betingelser.

Software er al den UPS-teknologi, som er software, og (i) som UPS giver Dem i henhold til Aftalen (bortset fra sample code til computersoftware) og al tilknyttet teknisk dokumentation, samt (ii) alle opdateringer dertil i det omfang, UPS giver disse til Dem i henhold til denne Aftale.

Supportservice defineres som angivet i [afsnit 5.1](#) af de Generelle vilkår og bestemmelser

Supportsoftware defineres som angivet i [afsnit 5.1](#) af de Generelle vilkår og bestemmelser

Supportleverandører defineres som angivet i [afsnit 5.1](#) af de Generelle vilkår og bestemmelser

Teknisk dokumentation er under ét al dokumentation og/eller sample code til computersoftware vedrørende UPS-teknologien eller UPS-mærket, som leveret eller gjort tilgængelig for Dem af UPS ifølge aftalen.

Forsendelse er en forsendelse afleveret (i) af eller for Dem til UPS-parterne med henblik på levering, eller (ii) af en tredjepart til UPS-parterne med henblik på levering til Dem, herunder en udgående forsendelse, anderledes faktureret forsendelse, eller indgående forsendelse.

Løbetid har den definition, der er bestemt i [afsnit 6.2](#) i de Generelle vilkår og betingelser.

Forretningshemmeligheder er alle oplysninger vedrørende UPS, eller som UPS har fået hos en tredjepart (herunder, men ikke begrænset til, UPS-parterne), der ikke er almindeligt kendte eller tilgængelige for offentligheden, (i) hvis faktiske eller potentielle økonomiske værdi er forbundet med den kendsgerning, at de ikke er almindeligt kendte og ikke umiddelbart er konstaterbare ved almindelige fremgangsmåder for andre personer, som kan opnå en økonomisk gevinst, hvis hemmelighederne afsløres eller anvendes, og (ii) som er udsat for bestræbelser, der efter omstændighederne er rimelige, for at bevare dem som hemmeligheder.

Opdatering(er) er vedligeholdelse, rettelse af fejl, modifikationer, opdateringer, forbedringer eller revideringer af UPS-materialet.

UPS er UPS Market Driver, Inc.

UPS-konto er en forsendelseskonto, som er tildelt til Dem af et medlem af UPS-parterne, herunder uden begrænsning de konti, som er tildelt brugere af UPS.com Shipping betegnet "midlertidige konti".

UPS-databaser er databaser bestående af varemærkebeskyttet information vedrørende UPS-parternes forsendelsesydelser, og som distribueres med eller til brug sammen med softwaren.

UPS Delivery Co. har den definition, der er bestemt i [afsnit 12.10](#) i de Generelle vilkår og betingelser.

UPS-mærket er følgende mærke:



UPS-materialer er under ét UPS-teknologien, UPS-databaserne, den Tekniske dokumentation, Informationerne, Softwaren, UPS-mærket og UPS-systemerne.

UPS-parter er UPS, alle eksisterende og fremtidige Personer, som kontrollerer, kontrolleres af eller er under fælles kontrol med UPS, samt disses respektive aktionærer, ledende medarbejdere, bestyrelsesmedlemmer, ansatte, agenter, partnere, tredjepartsleverandører og tredjeparts licensgivere.

UPS-system er UPS-computersystemer og netværkssystemer, hvortil der opnås adgang via UPS-teknologien.

UPS-teknologi er de produkter, der er identificeret i [Bilag B](#) i Slutbrugerrettighederne.

De er defineret i aftalens tredje afsnit.

Slutbrugerrettigheder Version EUR11012012

Nærværende Slutbrugerrettigheder er en del af UPS-teknologiaftalen ("UTA") mellem Dem og UPS, som omfatter (1) de [Generelle vilkår og betingelser](#) (herunder [Bilag A](#)); (2) nærværende Slutbrugerrettigheder (herunder vedlagte [Bilag A](#) (Definitioner), [Bilag B](#) (UPS-teknologi) og [Bilag C](#) (Tilladt område)); og (3) den dokumentation, der henvises til i føromtalt, som alle er indarbejdet gennem henvisning. De accepterede hele UTA'en ved "at gennemklikke" de Generelle vilkår og betingelser. De Generelle vilkår og betingelser omfatter rettigheder og forpligtelser, der vedrører Deres anvendelse af al UPS-teknologi.

Slutbrugerrettighederne er sat op til guide Dem gennem de vilkår og betingelser, som gælder for hver UPS-teknologi De måtte anvende. Slutbrugerrettighederne indeholder nogle afsnit, der finder anvendelse på Deres brug af mere end én UPS-teknologi (f.eks. [Artikel 1](#)) og afsnit, der er tilegnet en enkelt UPS-teknologi (f.eks. [Afsnit 2.2\(c\)](#)). For at undersøge Deres rettigheder og forpligtelser ved anvendelse af en UPS-teknologi skal De først beslutte, hvilken UPS-teknologi De ønsker at benytte og derefter lokalisere afsnittet i Artikel 2 i Slutbrugerrettighederne for den valgte UPS-teknologi for at finde en liste med operative afsnit i nærværende aftale, som gælder for den ønskede UPS-teknologi. For eksempel, som fastlagt i Slutbrugerrettighederne [afsnit 2.2\(c\)](#), bestemmer nedenstående Deres adgang til og anvendelse af UPS CampusShip: de Generelle vilkår og betingelser, Slutbrugerrettighedernes Artikel 1 bortset fra [afsnit 1.4](#) og Slutbrugerrettigheder [afsnit 2.2\(c\)](#) og [2.6\(g\)](#).

Medmindre det er anført nedenfor i nærværende Slutbrugerrettigheder, er Deres adgang til og anvendelse af UPS-teknologien gratis. UPS-teknologi kan tilvejebringe adgang til gebyrbaserede UPS-serviceydelser (f.eks. forsendelsesydelser, der fås adgang til via UPS-teknologi beskrevet i [afsnit 2.1\(c\)\(v\)](#) og [\(x\)](#); [afsnit 2.2\(a\)](#) og [\(c\)](#) og [afsnit 2.6\(a\)](#) og [\(b\)](#) i Slutbrugerrettighederne). De accepterer, at Deres brug af UPS-serviceydelser, som De får adgang til via UPS-teknologien, enten med eller uden betaling, vil være underlagt den aftale, som De har indgået med et medlem af UPS-parterne relateret til sådanne UPS-serviceydelser, inklusive f.eks. de gældende UPS vilkår og betingelser for transport/service.

INDHOLDSFORTEGNELSE

ARTIKEL 1 – GENERELLE RETTIGHEDER OG BEGRÆNSNINGER	3
1.1 Sporings- og forsendelsesrelateret information.	3
(a) Information	3
(b) Kundespecifik information	5
(c) Sporing.....	5
(d) Adressesammenligning.....	5
(e) Digitaliseret underskrift og Kvittering for modtagelse	6
(f) Anvendelse af data.....	6
1.2 Adgang til og brug af UPS-materialer.	6
(a) Adgang i overensstemmelse med lov.....	6
(b) Værtsbaseret UPS-teknologi.....	6
(c) Tredjepartsservice.....	7
(d) Systemkonti.	7
(e) Internet.....	7
(f) Automatisk adgang.....	7
(g) Vira.....	7
(h) Cookies og UPS-websteder.....	8
1.3 Informationsgaranti.	8
1.4 Generelle vilkår og betingelser for software.	8
(a) Begrænset licens.	8
(b) Geografisk begrænsning.	8
(c) Reverse Engineering.....	8
(d) Underleverandører.....	9
(e) Ophør.....	9
(f) Fraskrivelse af garanti mod virus.....	9
(g) Slutbrugere i den amerikanske statsadministration.....	9
(h) Applikationsrapportering.....	9
1.5 Generelle vilkår og betingelser for afsendelse.	9
(a) Anvendelse af aftaler om forsendelsesserviceydelser.....	9

(b)	Fri cirkulation og stoppesteder.....	10
(c)	Anvendelse af LID.....	10
(d)	Ufuldstændige oplysninger og tillægsgebyrer.....	10
(e)	Gennemførelse af en forsendelsestransaktion.....	10
(f)	Kvittering for en forsendelse.....	10
(g)	Oplysninger om forsendelser.....	10
1.6	Anvendelse af kundelogo.....	11
1.7	Betateknologi.....	11
(a)	Hemmeligholdelsesforpligtelser.....	11
(b)	Brug af Deres information.....	11
(c)	Defekter og fejl.....	11
(d)	Testperiode.....	11
ARTIKEL 2	– UPS-TEKNOLOGISPECIFIKKE VILKÅR.....	12
2.1	UPS Developer kit API.....	12
(a)	Vilkår og betingelser for udvikling.....	12
(b)	Vilkår og betingelser for anvendelse.....	15
(c)	Individuelle UPS Developer Kit APIer.....	16
(i)	<i>UPS Tracking API (HTML, XML og Web Serviceydelser).....</i>	<i>16</i>
(ii)	<i>UPS Rating API (HTML, XML og Web Serviceydelser).....</i>	<i>16</i>
(iii)	<i>UPS Address Validation API (XML) og UPS Street Level Address Validation API (XML og Web Serviceydelser).....</i>	<i>16</i>
(iv)	<i>UPS Time in Transit API (XML og Web Serviceydelser).....</i>	<i>17</i>
(v)	<i>UPS Shipping API (XML og Web Serviceydelser).....</i>	<i>17</i>
(vi)	<i>UPS Signature Tracking API (XML og Web Serviceydelser).....</i>	<i>17</i>
(vii)	<i>UPS Freight Shipping API (Web Serviceydelser).....</i>	<i>17</i>
(viii)	<i>UPS Freight Rating API (Web Serviceydelser).....</i>	<i>18</i>
(ix)	<i>UPS Freight Pickup API (Web Serviceydelser).....</i>	<i>18</i>
(x)	<i>UPS Locator (XML).....</i>	<i>18</i>
(xi)	<i>UPS File Download for Quantum View (XML).....</i>	<i>18</i>
(xii)	<i>UPS Pickup API (Web Serviceydelser).....</i>	<i>18</i>
(xiii)	<i>UPS Delivery Intercept (Web Serviceydelser).....</i>	<i>19</i>
(xiv)	<i>UPS Air Freight Shipping API (Web Serviceydelser).....</i>	<i>19</i>
(xv)	<i>UPS Air Freight Rating API (Web Serviceydelser).....</i>	<i>19</i>
(xvi)	<i>UPS Air Freight Pre-Authorization API (Web Serviceydelser).....</i>	<i>19</i>
(xvii)	<i>UPS Returns on the Web (ROW) API.....</i>	<i>19</i>
(xviii)	<i>UPS Tradeability API.....</i>	<i>20</i>
(xix)	<i>UPS Electronic Manifest.....</i>	<i>20</i>
(xx)	<i>UPS Web Discount API.....</i>	<i>20</i>
2.2	UPS Shipping Systems-gruppe.....	21
(a)	UPS WorldShip.....	21
(b)	UPS CrossWare.....	23
(c)	UPS CampusShip.....	24
(d)	UPS CampusShip Scheduled Import Tool.....	25
(e)	UPS UPSlink.....	25
(f)	UPS Host Manifest Service.....	26
2.3	UPS Visibility Serviceydelser-gruppe.....	27
(a)	Quantum View.....	27
(i)	<i>Quantum View Data.....</i>	<i>27</i>
(ii)	<i>Quantum View Manage.....</i>	<i>27</i>
(iii)	<i>Quantum View Manage for Importers.....</i>	<i>28</i>
(iv)	<i>Quantum View Manage Notify.....</i>	<i>28</i>
(v)	<i>Samtykke til at udlevere Quantum View beskyttede oplysninger.....</i>	<i>29</i>
(vi)	<i>Serviceudbydere.....</i>	<i>30</i>
(b)	UPS File Download for Quantum View.....	30
(c)	UPS Billing Data og PDF Invoice.....	30
2.4	UPS Visibility Serviceydelser-gruppe.....	31
(a)	UPS Billing Data og PDF Invoice.....	31
(b)	UPS Billing Center.....	32
(c)	UPS Billing Data File Analysis og Reporting-software.....	32
2.5	UPS Dataudvekslingstjenester.....	33

(a)	Tilladte tredjeparter.....	33
(b)	Filformat og overførselsmetode.....	33
(c)	Betaling.....	33
(d)	Omkostninger og gebyrer.....	33
(e)	Ændringer af filformat.....	33
(f)	Vilkår, der gælder særligt for EDI.....	33
2.6	UPS.COM-gruppe.....	34
(a)	UPS.com Shipping (UPS Internet Shipping).....	34
(b)	UPS.com Internet Freight Shipping.....	35
(c)	UPS.com Tracking (inklusive UPS Signature Tracking).....	35
(d)	UPS.com Time and Cost.....	35
(e)	UPS.com Void a Shipment.....	35
(f)	UPS.com Order Supplies.....	36
(g)	UPS.com Forms for Export.....	36
(h)	UPS.com Find Locations.....	36
(i)	UPS Service Center Locator Maintenance Service.....	37
(j)	UPS TradeAbility.....	37
(k)	UPS Retail Package Drop Off.....	38
(l)	UPS Mobile Technology.....	38
(m)	UPS Paperless Invoice Setup Process.....	38
2.7	UPS Widget.....	39
2.8	Mine LTL Serviceydelse.....	39
(a)	UPS Freight Bill of Lading (fragtkonossement).....	39
(b)	UPS Freight Tracking (sporing).....	40
(c)	UPS Freight Rating (takster).....	40
(d)	UPS Freight Notify (meddelelse).....	40
(e)	UPS Freight Billing (faktura).....	41
(f)	UPS Freight Images (billeder).....	41
(g)	UPS Freight Reporting (rapportering).....	41
(h)	UPS Freight Customize (Tilpasning).....	41
ARTIKEL 3– DIVERSE.....		42
3.1	Ændring af Slutbrugerrettighederne.....	42
3.2	Fortsat gyldighed af Vilkår efter ophør.....	42
BILAG A - DEFINITIONER.....		43
BILAG B - UPS-TEKNOLOGI.....		49

Error! Not a valid heading level in TOC entry on page 55

ARTIKEL 1 – GENERELLE RETTIGHEDER OG BEGRÆNSNINGER

1.1 Sporings- og forsendelsesrelateret information

(a) Information

(i) *Adgang.* De har adgang til UPS-teknologien med henblik på at indhente information under forudsætning af, at De overholder Aftalens vilkår og betingelser. Hvis De modtager information som serviceleverandør til en UPS-kunde erklærer De, at denne UPS-kunde har bemyndiget Dem til at modtage information i forbindelse med disse oplysninger.

(ii) *Anvendelse.* I overensstemmelse med de tilladte afgivelser af oplysninger i afsnit 1.1(a)(iii) i Slutbrugerrettighederne, kan De anvende oplysninger (med undtagelse af oplysninger, De modtager som serviceleverandør) til Deres eget interne formål i forbindelse med (x) forsendelse til Deres egen fordel, (y) en anmodning om at en leverandør foretager en forsendelse til Deres fordel, eller (z) modtagelse af pakker gennem transportservice ydet af UPS-parter. Denne rettighed til brug inkluderer Deres ret til at anvende Information (A) til at fastsætte leveringsdatoer, (B) at give Deres kunder leveringsdatoer, (C) til drift af Deres kundeservicecentre og (D) til at foretage betaling af UPS-fakturaer. Informationerne må under ingen omstændigheder anvendes til at støtte nogen forretningsaktiviteter, hvis primære formål er at yde transportservice eller transportinformationservice til tredjeparter. De anerkender og accepterer, at informationerne kan benyttes til planlægningsformål alene og ikke må anvendes til at snyde UPS, og at de ikke er tilstrækkelige til at bestemme, om der skal foretages regulering af eller betales godtgørelse for manglende

opfyldelse af en service. De anerkender således, at data er nødvendige udover Informationerne, for at De og eventuelle tredjemand kan få godtgørelse for en garanteret service, en anden form for udligning eller godtgørelse af serviceafgifter opkrævet af UPS-parterne eller en afstemning af fakturaer leveret af UPS-parterne. For yderligere oplysninger om de nødvendige procedurer og data vedrørende godtgørelser for serviceydelser, se venligst [UPS Vilkår og betingelser for transport/service](#) for pakkens oprindelsesland, som var gældende på forsendelsestidspunktet.

(iii) *Afgivelse af oplysninger* De må kun afgive oplysninger (ud over de oplysninger, De modtager som serviceleverandør) til Deres tilsluttede selskaber og personer med reel interesse i sådanne oplysninger (f.eks. afsenderen, modtageren eller en tredjepartsbetaler), forudsat at De garanterer det tilsluttede selskabs brug, og at alle andre personer, som er modtagere underlagt denne sætning, indvilliger i, at anvende oplysningerne i henhold til alle begrænsningerne i denne aftale. Visse UPS-teknologier anvender testspørgsmål for at begrænse adgangen til den UPS-teknologi, og informationer hentet fra en UPS-teknologi kan fungere som et testspørgsmål for en anden UPS-teknologi. Med adgang til UPS-teknologier kan personer hente yderligere oplysninger om dine forsendelser og foretage ændringer af de tjenester, du modtager fra UPS. Det er dit eget ansvar at begrænse adgangen til informationer modtaget fra UPS-teknologier, således at personer, herunder dine ansatte, ikke kan få adgang til UPS-teknologier du ikke vil have, de skal have adgang til. Du er alene ansvarlig for alt brug af informationer eller UPS-teknologi, af personer som du giver adgang til informationer eller UPS-teknologi, herunder dine ansatte. Endvidere, kan De distribuere, eller anvise UPS til at distribuere, oplysninger til en serviceleverandør, hvis en sådan serviceleverandør og De har indgået en aftale, hvor UPS indsættes som tredjeparts modtager (såfremt ”tredjeparts modtager” anerkendes i henhold til den lov, der finder anvendelse på aftalen mellem Dem og serviceleverandøren), og hvor sådan serviceleverandørs håndtering, brug og opbevaring af oplysningerne er i overensstemmelse med slutbrugerrettighederne, afsnit 1.1 (a)(iv). Foruden foregående, indvilliger De i at være fuldt ud ansvarlig over for UPS for hver enkelt serviceleverandørs overholdelse af aftalen mellem Dem og serviceleverandøren beskrevet i foregående sætning og serviceleverandørens overholdelse af slutbrugerrettighederne, afsnit 1.1 (a)(iv), i en hvilken som helst UPS-teknologifatale mellem UPS og en sådan serviceleverandør. De forbliver fuldt ansvarlig over for UPS for enhver handling foretaget af en serviceleverandør, som, ifald en sådan handling var blevet foretaget af Dem, ville have været i modstrid med nærværende aftale.

(iv) *Anvendelse og afgivelse af oplysninger, De modtager som serviceleverandør.* Hvis De modtager oplysninger som Serviceleverandør, indvilliger De i udelukkende at anvende sådanne oplysninger i henhold til følgende forpligtelser og restriktioner: (1) De må udelukkende anvende sådanne oplysninger til fordel for UPS-kunden, som er forbundet med sådanne oplysninger, (A) til at etablere levering, (B) til at udlevere leveringsoplysninger til den UPS-kundes kunder, som er tilknyttet sådanne oplysninger, (C) i driften af servicecentre, der støtter den UPS-kundes kunder, som er tilknyttet sådanne oplysninger, og (D) for at foretage betalinger af UPS-fakturaer, og da kun i overensstemmelse med alle andre begrænsninger i nærværende Aftale, (2) De må kun offentliggøre sådanne oplysninger til den UPS-kunde, der er tilknyttet sådanne oplysninger, (3) De skal holde UPS-erstatningsmodtagere skadesløse, samt holde sådanne erstatningsmodtagere skadesløse i forhold til skader, som følge af anvendelse af sådanne oplysninger, bortset fra i overensstemmelse med gældende begrænsninger i henhold til Aftalen, herunder tredjeparts uberettigede adgang til sådanne oplysninger, (4) De må ikke anvende sådanne oplysninger, der identificerer en tredjepart, herunder, men ikke begrænset til, signaturdata indeholdt i sådanne oplysninger, undtagen til sporing af en pakke og bekræftelse af levering heraf, (5) De må ikke lagre sådanne oplysninger med en digitaliseret underskrift, (6) De skal have etableret relevante tekniske, fysiske og organisationsmæssige forholdsregler med henblik på at beskytte sådanne oplysninger mod hændelig eller ulovlig tilintetgørelse eller hændeligt tab, ændring, uberettiget afgivelse af eller adgang til oplysningerne, og De skal endvidere tilintetgøre alle sådanne oplysninger efter ophør af Deres serviceydelser som serviceleverandør for UPS-kunden, som er forbundet med sådanne oplysninger, og (7) De skal lagre sådanne oplysninger separat og ikke blande eller kombinere sådanne oplysninger med andre data, uanset om disse er i elektronisk form eller andet.

(v) *Ansvarsfraskrivelse.* Uden at begrænse den generelle karakter af en eventuel ansvarsfraskrivelse i nærværende Aftale, garanterer UPS ikke, at anvendelse af oplysningerne vil være i overensstemmelse med gældende love, regler og/eller bestemmelser, inklusive, men ikke begrænset til love, regler og/eller bestemmelser, som kræver skriftlige fakturaer eller som vedrører moms eller tilsvarende skatter eller afgifter.

(b) Kundespecifik information

(i) *Information om aftalt pris.* UPS-teknologi kan stille specifikke prisvilkår og gebyrer til rådighed vedrørende forsendelser, resulterende fra fortrolige forhandlinger mellem Dem og UPS-parterne ("Information om aftalt pris"). Information om aftalt pris er information og derfor UPS-parternes fortrolige oplysninger desuagtet afsnit 1.1(a) af Slutbrugerrettighederne. De må med forbehold af begrænsningerne i Aftalen udelukkende benytte Information om aftalt pris i Deres interne bogførings- og faktureringsmæssige aktiviteter til at lette betaling af gebyrer i forbindelse med Deres UPS-konto, og De må ikke offentliggøre Information om aftalt pris til nogen, bortset fra en af Deres serviceleverandører eller et tilknyttet selskab, og da kun i overensstemmelse med afsnit 1.1(a) i Slutbrugerrettighederne.

(ii) *Referencepriser.* De anerkender og accepterer, at de faktiske forsendelsesgebyrer, som faktureres af UPS-parterne, kan afvige fra offentliggjorte priser givet som information af UPS-teknologien, selv når UPS-teknologien forsyner information om aftalt pris. Faktorer, som kan påvirke Deres faktiske faktura, omfatter men er ikke begrænset til følgende: Den faktiske pakkes kendetegn svarer ikke til det over for UPS-parterne oplyste; oplysningerne på pakkesedlen er ufuldstændige eller unøjagtige; de aftalte priser afhænger af beregning på grundlag af volumen; og der er tilløbet tillægsgebyrer under forsendelsen af pakken, som ikke kunne være forudset eller beregnet inden overgivelsen til UPS-parterne.

(c) *Sporing.* De kan kun benytte sporingsfunktionen ["Tracking"] i UPS-teknologien til at hente Information, der vedrører en forsendelse. En bestemt del af sporingsfunktionen i UPS-teknologien gør det muligt for Dem at bede UPS om at sende sporingsresultatet til en e-mail-adresse, De tilvejebringer. De accepterer, at De kun vil bede UPS-teknologi om at sende sporingsresultater til en e-mail-adresse, som styres af en person, der er tilknyttet en sådan forsendelse. Hvis en modtager tilkendegiver over for Dem, at modtageren ikke længere ønsker at modtage e-mail-meddelelser vedrørende forsendelser, skal De omgående ophøre med at anvende UPS-teknologi til at bede UPS om at sende e-mail-meddelelser til en sådan modtager. UPS er under ingen omstændigheder ansvarlig for manglende eller forsinket overførsel eller modtagelse af en e-mail-meddelelse indeholdende sporingsresultater. De alene er ansvarlig for indholdet af tekst, der forsynes af Dem og sendes som en del af en e-mail med sporingsresultater. De må ikke omfatte indhold, som kan være chikanerende, krænkende, injurierende eller sårende for nogen anden person, i nogen e-mail med sporingsresultater.

(d) Adressesammenligning.

(i) *Identifikation af indgående forsendelser.* En bestemt UPS-teknologi identificerer indgående forsendelser ved at sammenligne forsendelsens destinationsadresse med en adresse. De angiver til brug for adressesammenligning, eller ved at forbinde en LID med en forsendelse. De garanterer, at en adresseoplysning, som De leverer, er korrekt, fuldstændig og nøjagtigt, og at De, så hurtigt det er praktisk muligt, oplyser UPS om eventuelle ændringer i de adresseoplysninger, De leverer, og at De er bemyndiget til at indhente oplysninger vedrørende pakker, der leveres af UPS-parterne til de adresser, De leverer. De anerkender og accepterer, at UPS-teknologi (1) måske ikke kan identificere og rapportere alle forsendelser i UPSI-forsendelsessystemet, som er bestemt for den adresse, De giver, eller er forbundet med en LID, (2) måske kan identificere og rapportere forsendelser, som ikke er beregnet til levering til den adresse, De leverer, eller ikke er forbundet med en LID, som er beregnet til levering til den adresse, De leverer eller er forbundet med LID, og (3) måske kan identificere og rapportere forsendelser, som De tegner Dem for hos UPSI til en ikke-tilknyttet tredjepart med forkert adresseangivelse, ukorrekt adressesammenligning, som skyldes UPS-teknologi, eller ukorrekt LID til en ikke-tilsluttet tredjepart. Forsendelser, som identificeres i henhold til stk. (2) og (3) ovenfor, omtales herefter som "Fejladresserede indgående forsendelser". Oplysninger, som er tilgængelige for en ikke-tilknyttet tredjepart via UPS-teknologi vedrørende Fejladresserede indgående forsendelser, kan omfatte en digitaliseret version af forsendelsesmodtagerens underskrift. UPS KAN KUN STILLES TIL ANSVAR OVERFOR DEM I TILFÆLDE AF FORSÆTLIG FORSØMMELSE ELLER GROV UAGTSOMHED FOR KRAV ELLER SKADER BASERET PÅ UDLEVERING AF OPLYSNINGER VEDRØRENDE INDGÅENDE FEJLADRESSEREDE FORSENDELSER.

(ii) *Oplysninger vedrørende fejladresserede indgående forsendelser.* Oplysninger modtaget af Dem gennem UPS-teknologi i relation til fejladresserede indgående forsendelser er "oplysninger". Efter at De har identificeret oplysninger vedrørende en fejladresseret indgående forsendelse, accepterer De, at De ikke må opbevare, udlevere eller bruge sådanne oplysninger, De accepterer også straks at give UPS meddelelse om modtagelse af sådanne oplysninger, og accepterer straks at destruere alle kopier af sådanne

oplysninger. De skal holde UPS og dets respektive direktører, sagsbehandlere og medarbejdere skadesløs i forbindelse med eventuelle erstatningsansvar, krav eller påkrav om erstatning eller tab forårsaget af, at De forbyrder Dem imod foranstående sætning.

(e) Digitaliseret underskrift og Kvittering for modtagelse. Information vil muligvis inkludere elektroniske signaturbilleder. Digitaliserede underskrifter må, bortset fra som del af en Kvittering for modtagelse, ikke opbevares, distribueres til tredjeparter, kopieres eller ændres. Enhver Kvittering for modtagelse, der dannes eller udvikles som resultat af brug af eller adgang til UPS-teknologi, må kopieres eller lagres i et ikke-redigerbart elektronisk format eller i et fysisk, udskrevet format, hvad enten det indeholder en digitaliseret underskrift eller ej. De må distribuere en Kvittering for modtagelse, hvad enten den indeholder en digitaliseret underskrift eller ej, til en tredjepart i enten elektronisk eller ikke-elektronisk format udelukkende med det formål at tilvejebringe bevis på levering til sådan tredjepart af afsendt gods via den forsendelse, der henvises til i den pågældende Kvittering for modtagelse, forudsat at sådan tredjepart indvilliger i ikke at distribuere til en anden part, kopiere eller ændre Kvitteringen for modtagelse. Hver Kvittering for modtagelse må kun lagres i atten (18) måneder efter leveringsdatoen for den forsendelse, der henvises til i den pågældende Kvittering for modtagelse, hvad enten den indeholder en digitaliseret underskrift eller ej. Uden forudgående udtrykkeligt skriftligt samtykke fra UPS (samtykke er ikke bestemt i Aftalen), kan ingen Kvittering for modtagelse eller digitaliseret underskrift modtaget via UPS-teknologien anvendes til noget formål, som ikke er udtrykkeligt tilladt ifølge afsnit 1.1(e) i nærværende Slutbrugerrettigheder. De skal forsvare og holde UPS-parterne skadesløse mod enhver form for erstatningsansvar, tab, omkostninger og udgifter (inklusive rimelige advokatsalærer) uanset natur, som UPS-parterne har pådraget sig i forbindelse med skader, der opstår fra eller er resultatet af (i) brugen eller distributionen af en Kvittering for modtagelse, hvad enten den indeholder en digitaliseret underskrift eller ej, eller nogen del deraf, af nogen tredjepart, der, direkte eller indirekte, får fat i en sådan Kvittering for modtagelse, eller del deraf, fra Deres side, eller (ii) en krænkelse af afsnit 1.1(e) i nærværende Slutbrugerrettigheder fra Deres side.

(f) Anvendelse af data. De garanterer, at De (i) har retten til at forsyne UPS med de data, som De overfører til UPS vha. UPS-teknologien; (ii) har underrettet og indhentet samtykke fra personen/personerne omfattet af sådanne data, som det aktuelt måtte være lovmæssigt påkrævet for sådanne overførsler og brug af UPS; og (iii) at De har en bona fide interesse i oplysningerne, De modtager gennem UPS-teknologien, og i forsendelserne forbundet med sådanne oplysninger. De erkender, at alle data, som De overfører til UPS via UPS-teknologien, vil blive anvendt af UPS-parterne i overensstemmelse med UPS' hemmeligholdelsespolitik, som var i kraft på tidspunktet for fremsendelsen. De bebyrder og udpeger herved UPS, UPS Supply Chain Solutions, Inc. og deres tilknyttede selskaber, efterfølgere og assignatarer til at dele dokumenter omtalt i 19 C.F.R. Kapitel 111 og 163, herunder alle dokumenter, data eller oplysninger vedrørende Deres virksomhed, med ethvert eller alle datterselskaber og/eller divisioner af United Parcel Service, Inc. (samlet "UPSI"). UPSI, herunder, men ikke begrænset til, UPS og UPS Supply Chain Solutions, Inc. kan engagere en tredjepart til at udføre rutinemæssige og administrative forretningsprocesser (f.eks. fakturering, opkrævning, bankvirksomhed, databilledannelse og dokumentlagring), og De giver herved UPSI samtykke til at frigive dokumenter, herunder de dokumenter, der vedrører Deres virksomhed, for at modtageren kan udføre sådanne rutinemæssige og administrative forretningsprocesser. De anerkender i overensstemmelse med UPS Supply Chain Solutions, Inc.'s Vilkår og betingelser for service, at De har pligt til og er eneansvarlig for at vedligeholde enhver dokumentation, der kræves i henhold til de amerikanske toldlove og andre love, og at Aftalen på ingen måde kræver, at UPSI fungerer som "administrator" eller "registreringsagent" for Dem, og at UPSI ikke påtager sig en sådan forpligtelse.

1.2 Adgang til og brug af UPS-materialer.

(a) Adgang i overensstemmelse med lov. De accepterer alene at få adgang til og anvende UPS-materialer i nøje overensstemmelse med alle gældende love, retsafgørelser og bestemmelser. De må ikke benytte eller få adgang til UPS-materialer på nogen måde, som UPS med rimelighed mener vil påvirke UPS-teknologiens ydeevne eller funktion i negativ retning eller gribe ind i andres mulighed for at få adgang til UPS-teknologien. Enhver form for adgang til eller anvendelse af UPS-materialerne, som måtte være i strid med bestemmelserne i nærværende Aftale, er uberettiget og strengt forbudt uden forudgående udtrykkeligt skriftligt samtykke fra UPS.

(b) Værtsbaseret UPS-teknologi. En bestemt UPS-teknologi hostes af UPSI eller UPSI-leverandører. Værtsbaseret UPS-teknologi styres af værter på servere i USA, og de er planlagt til at være tilgængelig hele døgnet (24 timer), syv (7) dage om ugen (bortset fra når den ikke er tilgængelig som følge af vedligeholdelse); dog kan UPS ikke garantere tilgængelighed for værtsbaseret UPS-teknologi, eller at en sådan adgang ikke vil blive afbrudt eller vil være fejlfri. UPS forbeholder sig til enhver tid ret til at afbryde, begrænse

eller standse værtsbaseret UPS-teknologi midlertidigt med henblik på vedligeholdelse, opgraderinger og af lignende årsager. De accepterer, at hverken UPS eller UPSI kan drages til ansvar for skade som følge af afbrydelse, midlertidigt standsning eller ophør af værtsbaseret UPS-teknologi, uanset årsagen.

(c) Tredjepartsservice. De kan tage adgang til UPS-teknologien via en værtsbaseret tredjepartsserviceudbyder ("Tredjepartsserviceudbyder"). Når en tredjepartsserviceudbyder anvendes, kan De give personen, som er vært for tredjepartsservicen ("Vært") både information, som identificerer Dem, og information, som ikke identificerer Dem (samlet henvist til som "Deres information"). De accepterer udtrykkeligt, at værten kan dele Deres information med UPS, og at UPS kan anvende Deres information (i) i forbindelse med Deres transaktioner fremlagt for UPS via tredjepartsserviceudbyderen, og (ii) på en hvilken som helst måde, der er i overensstemmelse med UPS Fortrolighedspolitikken, som hvis De havde givet Deres information direkte til UPS. De accepterer endvidere, at UPS kan give værten enhver eller al information vedrørende Deres transaktioner, som fremlægges for UPS via tredjepartsserviceudbyderen, til egen brug og distribution, således at værten kan forsyne Dem med tredjepartsservicen.

(d) Systemkonti. En bestemt UPS-teknologi kræver, at De opretter en systemkonto og en tilknyttet logon-id og kodeord. De må kun benytte Deres tildelte systemkonto ved adgang til UPS-teknologien, som er tilknyttet systemkontoen. De har ikke tilladelse til at opnå adgang til UPS-teknologi med anvendelse af en systemkonto, som er tildelt en anden. De må ikke videregive Deres logon-id og kodeord til systemkontoen til nogen anden person. **DE ER ENEANSVARLIG FOR OG SKAL HOLDE UPS-ERSTATNINGSMODTAGERE SKADESLØSE FOR SKADER I FORBINDELSE MED BRUG AF ELLER ADGANG TIL UPS-TEKNOLOGI FORVOLDT AF EN PERSON, SOM OPNÅR ADGANG VED HJÆLP AF ANVENDELSE AF DERES SYSTEMKONTO, HERUNDER, MEN IKKE BEGRÆNSET TIL, ENHVER DIREKTE ELLER INDIREKTE ANVENDELSE ELLER ADGANG, UANSET OM DET SKER MED DERES BEMYNDIGELSE.**

(e) Internet.

(i) *Tillid til internettet.* De accepterer, at UPS-teknologien tilvejebringer funktionalitet ved anvendelse af internettet, som ikke er under kontrol af UPSI. De anerkender således, at hverken UPS eller UPSI kan drages til ansvar for tab eller skade som følge af, eller angiveligt som følge af, (x) at De uberettiget eller urigtigt har benyttet internettet; (y) Deres tillid til indhold, varer eller tjenesteydelser, som er tilgængelige via internettet; eller (z) som følge af, at De ikke kan få adgang til UPS-systemer, værtsbaseret UPS-teknologi eller internettet eller dets websteder. De erkender desuden, at Deres brug af UPS-teknologien kan indebære telekommunikations- eller andre forbindelsesgebyrer fra tredjeparter, som De alene er ansvarlig for. Ingen parter vil være ansvarlig for eventuel erstatning eller forpligtelser resulterende fra en parts manglende evne til at modtage eller transmittere information eller andre data vedrørende forsendelser til UPS-systemerne, når forårsaget af nogen grund uden for nogen af parternes rimelige kontrol, inklusive og uden begrænsning enhver force majeure, strejke, faglige uroligheder, terrorhandling, brand, strømsvigt, betydelige svigt af computerhardware og software, udstyrsleveringsforsinkelse eller handling foretaget af en tredjepart.

(ii) *Udgående links.* UPS-teknologi kan indeholde links til linkede websteder. Adgang til disse linkede websteder tilvejebringes udelukkende som en service, og det er ikke en godkendelse fra UPS af indholdet på sådanne linkede websteder. UPS fremsætter ingen erklæringer eller garantier vedrørende rigtigheden, nøjagtigheden, ydeevnen eller kvaliteten af noget indhold, software, service eller applikation, der findes på et linket websted. Hvis De beslutter at opnå adgang til linkede websteder, gør De det på egen risiko. UPS er ikke ansvarlig for de linkede websteders tilgængelighed. Herudover sker Deres anvendelse af linkede websteder med forbehold af gældende politikker og vilkår og betingelser for brug, herunder, men ikke begrænset til, et linket webstedes hemmeligholdelsespolitik.

(f) Automatisk adgang.

Enhver adgang til UPS-systemer eller værtsbaseret UPS-teknologi vha. automatiske forespørgselsanordninger, robotter eller gentagen dataindsamling og udtræksværktøjer, rutiner, scripts eller andre mekanismer med lignende funktionalitet, som ikke er UPS-teknologi herunder licenseret til sådanne formål, er uden begrænsning udtrykkeligt forbudt.

(g) Vira.

De accepterer, at De ikke vil tilknytte, tilføre eller overføre nogen vira, trojanske heste, orm, tidsbombe eller andre edb-programmeringsrutiner, (i) som har til hensigt at beskadige, forstyrre, opfange eller ekspropriere

UPS-systemerne, eller værtsbaserede UPS-teknologi, eller (ii) som krænker andres immaterielle rettigheder til UPS-systemerne eller den værtsbaserede UPS-teknologi.

(h) Cookies og UPS-websteder.

(i) Cookies er små tekstfiler, som et websted kan sende til Deres browser, så de gemmes på harddisken. Cookies kan gøre anvendelse af internettet lettere ved at gemme og administrere status, applikationspræferencer og andre brugeroplysninger. De fleste browsere er oprindeligt indstillet til at acceptere cookies, men De kan ændre indstillingen til at afvise cookies, eller til at få en advarsel om, hvornår der sendes cookies. Se i menuen "Hjælp" i browseren, hvis De ønsker vejledning til ændring af indstillinger for cookies. Selv om en afvisning af cookies ikke griber ind i Deres mulighed for at arbejde sammen med UPS-websteder, skal De acceptere cookies for at kunne anvende bestemt UPS-teknologi, som findes på UPS-websteder (f.eks. UPS.com Shipping).

(ii) UPS benytter cookies (af og til i forbindelse med anden teknologi, såsom web beacons) (1) for at holde styr på og administrere Deres status, præferencer, forretningsoplysninger og andre oplysninger leveret af Dem, (2) af sikkerhedshensyn, (3) for at forstå besøgendes anvendelse af UPS-websteder på et anonymt grundlag, og (4) til at evaluere virkningsfuldheden af visse reklamefremstød.

(iii) Bortset fra cookies, der anvendes i forbindelse med registrerede brugere af et UPS-websted, eller som anvendes til at overføre oplysninger fra en applikation til en anden på et eller flere af UPS-websteder, benyttes oplysninger, der indsamles af cookies eller web beacons anvendt i forbindelse med UPS-websteder, ikke af UPS til at identificere en person. Der anbringes cookies for UPS.com, hver gang De logger på UPS.com, og de er kun tilgængelige for den session. Cookies, der anvendes til at overføre oplysninger fra en applikation til en anden, er kun tilgængelige i den session, hvor overførslen finder sted. Andre cookies lagres på ubestemt tid på harddisken.

1.3 Informationsgaranti.

De erklærer og indestår for, at enhver oplysning, De giver UPS om Dem selv via UPS-teknologien, er sand, nøjagtig, fuldstændig og gældende. Hvis De tilvejebringer oplysninger, som er usande, unøjagtige, ufuldstændige, eller som bliver usande, unøjagtige eller ufuldstændige, eller UPS har rimelig grund til at have mistanke om, at sådanne oplysninger er usande, unøjagtige eller ufuldstændige, har UPS ret til at afbryde eller bringe Deres ret til adgang og brug af nogen eller al UPS-teknologi til ophør. De accepterer og anerkender, at det ikke kan kræves, at UPS undersøger eller spørger til gyldigheden eller nøjagtigheden af oplysninger, De giver til UPS.

1.4 Generelle vilkår og betingelser for software.

Nedenstående vilkår og betingelser regulerer Deres anvendelse af al den software, som UPS distribuerer til Dem.

(a) Begrænset licens. Med forbehold af vilkårene og betingelserne i nærværende Aftale, inklusive uden begrænsning afsnit 2 af Generelle vilkår og betingelser, efter at UPS har leveret softwaren til Dem, må De kun installere og benytte softwaren i objektkodeformat, og softwaren må kun anvendes på computere, som ejes, lejes eller på anden vis styres af Dem. De anerkender, at UPS ikke giver Dem nogen andre rettigheder til softwaren end de rettigheder, som specifikt gives heri. De accepterer og anerkender herved, at softwaren under installation må (1) identificere og benytte det bestemte operativsystem og indstillinger i operativsystemet på den hardware, hvor softwaren er indlæst, og (2) opnå adgang til Deres fortrolige og varemærkebeskyttede information og/eller grænseflade til visse af Deres databaser, og De giver hermed samtykke til en sådan identifikation, adgang, brug og/eller grænseflade.

(b) Geografisk begrænsning. Softwaren må ikke anvendes eller benyttes fra det begrænsede område.

(c) Reverse Engineering. Kunden må ikke reverse engineer softwaren. Uanset ovenstående og uden i øvrigt at begrænse almenlydigheden i afsnit 2.2 i de Generelle vilkår og betingelser, som De ikke kan fraskrive Dem, har De, i de områder, hvor loven giver Dem ret til at oversætte, dekompile, reverse engineer, demontere softwaren, kun tilladelse til at udøve sådanne rettigheder til at oversætte, dekompile, reverse engineer, demontere softwaren i det omfang det er nødvendigt, for at opnå samkøringsevne med et

uafhængigt oprettet program, men kun hvis de oplysninger, der er nødvendige for at opnå samkøringsevne ikke er gjort tilgængelige for Dem af UPS inden for en rimelig tid efter Deres skriftlige anmodning. En sådan dekompileing er begrænset til de dele af softwaren, som er nødvendige for at opnå samkøringsevne.

(d) Underleverandører. De kan for egen regning anvende en underleverandør til at installere softwaren, så længe De (1) indgår en aftale med en sådan underleverandør, hvori det kræves, at underleverandøren overholder Aftalen, (2) De forbliver fuldt ansvarlig over for UPS for en sådan underleverandørs overholdelse af Aftalen, og (3) intet i nogen aftale mellem Dem og underleverandøren binder UPS.

(e) Ophør. Deres licens til software ophører ved udløb eller ophævelse af Aftalen eller ophør af Deres rettigheder til at benytte UPS-teknologien, der er tilknyttet softwaren, hvad der end måtte indtræde først (dvs. ophør af Deres ret til at benytte UPS CampusShip ophæver også Deres ret til at benytte softwaren, som benævnes Scheduled Import Tool). Ved Aftalens udløb eller ophør af licens til nogen software af nogen årsag, skal De omgående slette alle kopier af softwaren, som er forbundet med den udløbne eller ophørte licens fra Deres hardware, systemer og andre lagermedier og enheder.

(f) Fraskrivelse af garanti mod virus. UPS fraskriver sig specifikt alle udtrykkelige eller underforståede garantier om, at softwaren er fri for eller er uden computervira.

(g) Slutbrugere i den amerikanske statsadministration. Softwaren anses for at være en "kommerciel vare", som denne term defineres i Federal Acquisition Regulation ("FAR") 48 C.F.R. 2.101, og består af "kommerciel computersoftware" og "dokumentation til kommerciel computersoftware", som disse termer anvendes i FAR 12.212 eller DoD Far Supp. 227.7202-1(a), som relevant. I overensstemmelse med FAR 12.212, FAR § 27.405(b)(2) og DoD FAR Supp. 227.7202-1 til 227.7202-4, og uanset nogen anden bestemmelse i FAR eller anden kontraktbestemmelse i en aftale, hvori nærværende Aftale er indeholdt, erhverver alle slutbrugere i den amerikanske statsadministration kun softwaren med de rettigheder, der er anført i Aftalen. Brug af softwaren udgør samtykke fra statsadministrationen om, at softwaren er "kommerciel computersoftware" og "dokumentation til kommerciel computersoftware" og udgør en accept af rettighederne og begrænsningerne heri. Hvis foranstående ikke finder anvendelse på en bestemt amerikansk offentlig myndighed, er softwaren leveret til en sådan myndighed med BEGRÆNSEDE RETTIGHEDER, og den understøttende dokumentation leveres med BEGRÆNSEDE RETTIGHEDER, og i et sådant tilfælde sker de amerikanske myndigheders brug, kopiering eller videregivelse med forbehold af begrænsningerne som anført i afsnit "C" i afsnittet om Kommerciel computersoftware – Begrænsede rettigheder i FAR 52.227-19.

(h) Applikationsrapportering WorldShip-softwaren og UPS Widget indeholder funktioner, som gør det muligt for UPS at måle din anvendelse af forskellige funktioner i disse applikationer og informere UPS om denne anvendelse elektronisk. I WorldShip-softwaren benævnes dette som "Springstilstande." Denne funktion laver en journal over dine aktiviteter under brug af WorldShip-softwaren eller UPS Widget. Dette omfatter følgende: Hvilke processer i **WorldShip-softwaren**, der anvendes til at tilføje, validere eller klassificere en "levering til" adresse, (2) hvor ofte "Hjælp" funktionen i **WorldShip-softwaren** åbnes, (3) hvor ofte pakker behandles med foruddefinerede karakteristika samt (4) hvor ofte de forskellige **UPS Widget**-funktioner anvendes. UPS deler disse oplysninger med medlemmerne af UPSI, og UPSI anvender disse oplysninger i overensstemmelse med [UPS Fortrolighedspolitikken](#). UPSI anvender specielt disse oplysninger til at bestemme populariteten af og forbedre funktionaliteten af **WorldShip-softwaren** og **UPS Widget** samt til at forbedre de tjenester, som UPSI tilbyder Dem. I overensstemmelse med [UPS' Fortrolighedspolitik](#) overfører, tildeler eller overdrager UPS ikke på nogen som helst måde de oplysninger, som er indsamlet via applikationen, til tredjeparter. Hvis du ikke ønsker at deltage i denne rapporteringsfunktion til **UPS WorldShip**, skal du sende en e-mail til UPS på <mailto:worldshipreqst@ups.com> (eller kontakte din kontorrepræsentant), hvorefter UPS øjeblikkeligt deaktiverer denne funktion. Såfremt du ikke ønsker at deltage i denne rapporteringsfunktion til **UPS Widget**, skal du ikke installere UPS Widget på dit computersystem, eller hvis du ikke længere ønsker at deltage i denne funktion, efter du har installeret UPS Widget, skal du afinstallere UPS Widget fra dit computersystem.

1.5 Generelle vilkår og betingelser for afsendelse.

(a) Anvendelse af aftaler om forsendelsesserviceydelser. Forsendelser manifesteret via UPS-teknologi under en UPS-konto er underlagt og reguleres af den på tidspunktet gældende forsendelsesservicekontrakt for den relevante UPS-konto. ALLE FORSENDELSER, INKLUSIVE MEN IKKE BEGRÆNSET TIL DEM SOM IKKE ER UNDERLAGT EN FORSENDELSESERVICEKONTRAKT, ER

GENSTAND FOR BETINGELSERNE OG VILKÅRENE FREMSAT I UPS VILKÅR OG BETINGELSER FOR TRANSPORT/SERVICE SOM ER I KRAFT PÅ FORSENDELSESTIDSPUNKTET.

(b) Fri cirkulation og stoppesteder. Forsendelser, som afsendes med ladningsliste via UPS-teknologien, skal være gods i fri cirkulation. Begrebet Fri cirkulation skal forstås som (1) gods med oprindelse i det land, hvor transporten begynder og slutter, eller (2) gods med oprindelse i et andet land, men som skal toldklarerer i det land, hvor transporten begynder og slutter.

(c) Anvendelse af LID. De anerkender, at De af andre UPS-kunder kan blive anmodet om at indføje en LID i PLD-pakkeoplysningerne for en forsendelse. LID bevirker, at UPS-kunder kan deltage i visse UPS oplysninger om forsendelse (f.eks. sporing af indgående forsendelser gennem Quantum View Data). De anerkender desuden, at hvis De vælger at indføje LID i Deres PLD-oplysninger, kan UPS som led i leveringen af UPS-oplysningerne om forsendelse, give de UPS-kunder, der leverer LID, eller tredjemand meddelelse om de pågældende PLD-oplysninger, i begge tilfælde efter anmodning fra UPS-kunden, samt at modtageren kan anvende og yderligere videregive sådanne oplysninger til andre personer.

(d) Ufuldstændige oplysninger og tillægsgebyrer. Hvis oplysningerne, som tilvejebringes af Dem vedrørende en forsendelse, som er registreret via UPS-teknologien, på nogen måde er ufuldstændige eller unøjagtige, kan det pågældende medlem af UPS-parterne, men er ikke forpligtet hertil, udfylde eller korrigerer sådanne oplysninger på Deres vegne og justere gebyrerne i henhold hertil. De accepterer at betale alle transportomkostninger, gebyrer, skatter, ekstragebyrer, strafbold og bøder, opbevaringsomkostninger, toldgebyrer, som påløber som følge af Deres eller modtagers unkladelse af at tilvejebringe korrekt dokumentation eller indhente en påkrævet licens eller tilladelse; gebyrer, der er forudbetalt af UPS-parterne, UPS-parternes sagsomkostninger og alle andre udgifter der fastsættes eller pådrages i forbindelse med forsendelser, som registreres via UPS-teknologien (under ét "Tillægsgebyrer"). Hvis der foretages betaling med kreditkort eller debetkort for forsendelser, der registreres via UPS-teknologien, bemyndiger De udtrykkeligt UPS-parterne til at fastsætte og indhente eventuelle gebyrer i forbindelse med sådanne forsendelser, herunder, men ikke begrænset til, tillægsgebyrerne, med anvendelse af det samme kreditkort eller debetkort. Hvis andre faktureringsmuligheder, f.eks. tredjepartsfakturering, er til rådighed for Deres anvendelse sammen med UPS-teknologien, accepterer De at garantere betaling af alle gebyrer, herunder eventuelle tillægsgebyrer i forbindelse med Deres forsendelser, hvis modtageren eller tredjeparten ikke betaler.

(e) Gennemførelse af en forsendelsestransaktion. De accepterer, at Deres kreditkort eller UPS-konto kan blive debiteret for de forlangte forsendelsesydelser, når De gennemfører en transaktion i en UPS-teknologi og forevises en label til udskrivning, uanset om denne label derefter udskrives, sættes på en pakke og overgives til UPS-parterne.

(f) Kvittering for en forsendelse. UPS-parternes scanning af en label i forbindelse med en forsendelse er det eneste tydelige bevis på, at UPS-parterne faktisk har modtaget forsendelsen til ekspedition i henhold til labelen.

(g) Oplysninger om forsendelser.

(i) *Generelt.* De skal, udelukkende for egen regning, godtgøre og holde UPS-erstatningsmodtagere skadesløse mod alle skader, der opstår som følge af eller i forbindelse med en ufuldkommen, forkert, ukorrekt eller falsk angivelse tilvejebragt af Dem i forbindelse med forsendelser, der registreres via UPS-teknologien. De er eneansvarlig for overholdelse af krav til etikettering og mærkning i henhold til gældende lov, herunder, men ikke begrænset til, angivelse af oprindelse for alle forsendelser, der er registreret via UPS-teknologien, herunder, men ikke begrænset til, individuelle pakker i samlede forsendelser, selv om UPS-parterne udfører etiketteringsservice for forsendelser, der er registreret via UPS-teknologien.

(ii) *Internationalt.* De skal tilvejebringe nødvendige oplysninger og dokumentation til eksportkontrol, statistikrapportering og/eller toldklarering, når en forsendelse registreres via UPS-teknologien. Ved at tilvejebringe de nødvendige oplysninger og dokumentation til UPS, garanterer De, at alle angivelser og oplysninger vedrørende eksport og import af forsendelser, som er ladningsgivet via UPS-teknologien, er nøjagtige og korrekte og i overensstemmelse med afsnit 12.9 og 12.10 i de Generelle vilkår og betingelser. De accepterer herudover, at civilretlige og strafferetlige sanktioner, herunder rettighedsfortabelse og salg kan pålægges for fremsættelse af urigtige, vildledende eller svigagtige erklæringer eller for overtrædelse af amerikansk eksportkontrol, statistikrapportering og toldlovgivning, herunder, men ikke begrænset til, 13 U.S.C. paragraf 305, 22 U.S.C. paragraf 2778, 50 U.S.C. App. 2410 og 15 U.S.C. paragraf 1125. Hvis De er registreret

importør af en forsendelse, bemyndiger De UPS-parterne til at videregive oplysninger om forsendelsen, der er udfærdiget af en national eller transnational toldklareringsservice, til enhver person, som har en reel interesse i forsendelsen.

1.6 Anvendelse af kundelogo.

Nogle værtsbaserede UPS-teknologier kan tilpasses individuelt ved tilføjelsen af grafik. De tildeler herved UPS en global, ikke-eksklusiv, royalty-fri licens til i løbetiden at anvende, reproducere, offentliggøre, udføre og vise Deres navn og/eller angivne varemærke, logo eller servicemærker, som De leverer til UPS ("logoet") til brug som en del af den UPS-teknologi, som De, andre kunders ansatte og andre brugere, som er bemyndiget af Dem (som relevant) har adgang til, og til at udstede underlicenser, som det med rimelighed måtte være nødvendigt for at fuldføre formålet. De accepterer at levere logoet i det format og den størrelse, som bestemmes af UPS. De garanterer, at De ejer alle rettigheder til logoet og har ret til at bevilge den licens til logoet, som gives heri.

1.7 Betateknologi.

UPS kan i visse tilfælde under en testperiode stille forbedringer af UPS-teknologien eller yderligere ny teknologi til rådighed, som ikke er alment tilgængelige (samlet kendt som "Betateknologi"). Hvis betateknologien er en forbedring af eksisterende UPS-teknologi, skal den betragtes som en del af den tilsvarende almene UPS-teknologi, og afsnittene i denne aftale, som gælder for sådan UPS-teknologi, skal gælde for betateknologien. Hvis betateknologien er for yderligere ny teknologi, vil UPS underrette om de afsnit i denne aftale, som gælder Deres brug af betateknologien. UPS SKAL IKKE HAVE NOGET ANSVAR OVER FOR DEM RELATERET TIL DERES BRUG AF BETATEKNOLOGI. I tilfælde af uoverensstemmelser mellem de andre vilkår i nærværende Aftale og nærværende afsnit 1.7, skal nærværende afsnit 1.7 have forrang.

(a) Hemmeligholdelsesforpligtelser. De skal (a) holde og bevare (i) Betateknologiens eksistens, funktioner, drift, sikkerhed, præstation, vurdering, evaluering, evner og indhold; (ii) Deres kommentarer, spørgsmål og forslag relateret til Betateknologien; og (iii) alle andre oplysninger og data relateret til eller indeholdt i Betateknologien, fortrolige under testperioden bestemt af UPS for sådan Betateknologi, og i fem (5) år efterfølgende, undtagen som ellers påbudt ved lov. Endvidere, skal De (b) forhindre tredjeparter i at få adgang til eller bruge Betateknologien uden først at indhente skriftlig tilladelse fra UPS; og (c) returnere al information eller dokumentation vedrørende Betateknologien til UPS inden for ti (10) dage efter ophævelse eller udløb af testperioden for sådan Betateknologi bestemt af UPS, afhængig af hvad kommer først. De har ingen hemmeligholdelsesforpligtelser mht. til information identificeret i den forudgående sætning, som De (x) allerede besidder uden hemmeligholdelsesforpligtelser, (v) selv udvikler, eller (z) retmæssigt modtager uden hemmeligholdelsesforpligtelser fra en tredjepart, hver påviselig ved Deres samtidige skriftlige dokumentation. De har endvidere ingen hemmeligholdelsesforpligtelser i forbindelse med Betateknologi, som bliver offentlig viden uden brud på denne aftale eller andre aftaler med UPS.

(b) Brug af Deres information. De indvilliger i, at UPS frit kan reproducere, bruge, oplyse, udstille, fremvise, fremlægge, omdanne, udlede værker fra, og distribuere til andre uden begrænsning eller forpligtelser af nogen art over for Dem, alle Deres kommentarer, informationer, data, og forslag, inkluderet feedbackdata (men ikke inkluderet økonomiske data, økonomiske planer eller produktplaner, som ikke er alment kendte eller offentligt tilgængelige), som De giver UPS relateret til Betateknologien. UPS skal desuden være frit stillet til at anvende eventuelle ideer, koncepter, knowhow eller teknikker indeholdt i sådan information uden begrænsning eller forpligtelser over for Dem af nogen art.

(c) Defekter og fejl. KUNDEN ANERKENDER OG ACCEPTERER AT (A) BETATEKNOLOGI KAN RUMME DEFEKTER OG FEJL, OG AT UPS IKKE GIVER NOGEN REPRÆSENTATION AF ELLER GARANTI FOR, AT BETATEKNOLOGIEN VIL OPFYLDE DERES KRAV, ELLER AT DENS BRUG ELLER FUNKTION VIL FORLØBE UDEN AFBRYDELSER ELLER FEJL; (B) BETATEKNOLOGIEN FRIGIVES IKKE KOMMERCIELT, OG UPS HAR INGEN FORPLIGTELSE TIL AT STILLE BETATEKNOLOGIEN TIL RÅDIGHED PÅ MARKEDET TIL KØB ELLER LICENSUDSTEDELSE PÅ NOGET TIDSPUNKT I FREMTIDEN; OG (C) UPS BEHØVER IKKE AT FORSYNE NOGEN VEDLIGEHOLDELSE, SUPPORT ELLER ANDRE SERVICEYDELSER RELATERET TIL DENNE BETATEKNOLOGI.

(d) Testperiode. Testperioden for Betateknologi løber fra den dato, De modtager Betateknologien, til en dato specificeret af UPS efter UPS' skøn alene. UPS kan afslutte testperioden og alle rettigheder givet i

forbindelse med Betateknologien til enhver tid, når UPS finder det belejligt, efter De underrettes derom. De accepterer at ophøre med brug af Betateknologien enten ved afslutningen af testperioden eller ved ophævelse af testperioden af UPS, afhængig af hvad kommer først. Betateknologien må kun anvendes i forbindelse med forsendelser.

ARTIKEL 2 – UPS-TEKNOLOGISPECIFIKKE VILKÅR

De rettigheder og begrænsninger, der er indeholdt i artikel 2 i Slutbrugerrettighederne, finder anvendelse på den identificerede UPS-teknologi. Som følge heraf gælder rettighederne og begrænsningerne kun for Dem, hvis De benytter eller har adgang til UPS-teknologi, som disse rettigheder og begrænsninger finder anvendelse på. Inden De benytter eller får adgang til den UPS-teknologi, der er identificeret i artikel 2 i Slutbrugerrettighederne, gennemgå venligst de gældende rettigheder og begrænsninger for benyttelse af og adgang til den pågældende UPS-teknologi.

2.1 UPS Developer kit API.

Afsnit 2.1 i Slutbrugerrettighederne indeholder specifikke vilkår og betingelser for adgang til samt benyttelse af UPS-teknologien benævnt som **UPS Developer Kit API**.

Der findes to metoder, hvormed De kan få adgang til **UPS Developer Kit API**.

Hvis De har modtaget API's tekniske dokumentation fra UPS, er De autoriseret til at udvikle applikation(er) ved at indføre **UPS Developer Kit API** i Deres e-handelsapplikation til Deres interne forretningsformål og alle rettigheder og begrænsninger, som er indeholdt i afsnit 2.1(a)-(b) i Slutbrugerrettighederne, finder anvendelse på Deres adgang til og brug af **UPS Developer kit API**, samt Generelle vilkår og betingelser og de afsnit i denne aftale, som er specificeret i Slutbrugerrettighederne, afsnit 2.1(c), for de(t) specifikke UPS Developer Kit API(s), som De tager adgang til og anvender.

Hvis De får adgang til **UPS Developer Kit API** som en del af en UPS Ready Solution udviklet af en anden person end Dem selv, modtager De ikke API's tekniske dokumentation og har ikke ret til at udvikle en applikation eller distribuere en applikation eller UPS Ready Solution. De er kun berettiget til at få adgang til **UPS Developer Kit API** via den pågældende UPS Ready Solution til Deres interne formål. I sådanne tilfælde gælder alle rettigheder og begrænsninger i afsnit 2.1 (b) i Slutbrugerrettighederne for Deres adgang til og brug af **UPS Developer Kit API**, samt Generelle vilkår og betingelser, og de afsnit i denne aftale, som er specificeret i Slutbrugerrettighederne, afsnit 2.1(c), for de specifikke UPS Developer Kit API(s), som De tager adgang til og anvender.

(a) Vilkår og betingelser for udvikling.

(i) Samtykke til anvendelse af API's tekniske dokumentation. Med forbehold for overholdelse af Aftalens vilkår og betingelser, samt i medfør af licensen, som er bevilget Dem i UPS-teknologien, tillader og samtykker UPS herved til Deres anvendelse i den anførte periode i APIs tekniske dokumentation for en **UPS Developer Kit API** i det tilladte område for en sådan **UPS Developer Kit API** udelukkende med det formål at udvikle grænsefladerne og indføre grænsefladerne i applikationen i løbetiden ifølge vejledningen og begrænsningerne i Aftalen og APIs tekniske dokumentation. Du kan ikke brug en UPS Developer Kit API som er et Premium API i et produktionsmiljø, før UPS har evalueret og givet skriftlig godkendelse til applikationen, inklusive til UPS Kit API. UPS kan give denne tilladelse efter eget skøn.

(ii) *Underleverandører.* De kan for egen regning engagere en underleverandør til udvikling af grænseflader og give denne underleverandør adgang til APIs tekniske dokumentation alene med det formål at indarbejde sådanne grænseflader i applikationen, så længe (1) De indgår en aftale med underleverandøren, som kræver, at underleverandøren overholder de dele af Aftalen, som er relevante for emnet omhandlende UPS Developer Kit APIs, herunder, men ikke begrænset til, begrænsningerne vedrørende oplysninger om APIs tekniske dokumentation og information, (2) De forbliver fuldt ansvarlig over for UPS for underleverandørens overholdelse af de dele af Aftalen, som omhandler emnet UPS Developer Kit APIs; og (3) intet i nogen aftale mellem Dem og underleverandøren binder UPS. Grænsefladerne, som udvikles eller leveres af underleverandøren i medfør af afsnit 2.1(a)(ii) i Slutbrugerrettighederne skal udvikles alene til applikationen og må ikke være et standardiseret produkt, som markedsføres generelt til offentligheden af underleverandøren.

(iii) *Ejendomsforhold.* De ejer alle rettigheder, adkomst til og interesse i og til applikationerne, undtagen i det omfang de omfatter UPS-materialer eller afledt arbejde eller ændringer deraf.

(iv) *Samtykke til begrænset anvendelse af UPS-mærket.* Under forbehold af at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, giver UPS hermed tilladelse og samtykke til, at De udelukkende anvender UPS-mærket i applikationen på den måde, der beskrives i afsnit 2.1(a)(iv) i Slutbrugerrettighederne og ethvert APIs tekniske dokumentation, som De modtager fra UPS. UPS' tilladelse og samtykke er begrænset, genkaldelig, ikke-eksklusiv og kan ikke overdrages. Med forbehold af afsnit 2.1(a)(vii) i Slutbrugerrettighederne kan UPS til enhver tid tilbagekalde sin tilladelse og sit samtykke til anvendelse af UPS-mærket med eller uden nærmere begrundelse med 90 dages skriftligt varsel til Dem. Ved ophør af Deres ret til at benytte APIs tekniske dokumentation ifølge afsnit 2.1(a)(i) i Slutbrugerrettighederne, annulleres nærværende tilladelse og samtykke til at benytte UPS-mærket.

De accepterer og anerkender: (1) at UPS ejer alle rettigheder, titler og adkomster til UPS-mærket og al tilknyttet goodwill, og (2) at Deres anvendelse af UPS-mærket og en underleverandørs brug ifølge afsnit 2.1(a)(ii) i Slutbrugerrettighederne kommer til anvendelse til fordel for UPS. Herudover kan De ikke optage, benytte eller registrere et virksomhedsnavn, firmanavn, domænenavn, varemærke, kvalitetsmærke eller anden benævnelse, som ligner eller helt eller delvist indeholder UPS-mærket. UPS er alene berettiget til at (og kan efter eget skøn) påbegynde, indlede eller forsvare og kontrollere enhver retssag vedrørende UPS-mærket. De skal samarbejde med UPS om at håndhæve de i dette punkt anførte rettigheder tilhørende UPS.

De accepterer at opretholde Applikationens kvalitet og brug af UPS-mærket på et niveau, der opfylder eller overstiger den standard for kvalitet og ydelse, der almindeligvis er accepteret inden for branchen. De er forpligtet til fuldstændig at rette og afhjælpe eventuelle mangler ved Deres anvendelse af UPS-mærket og overensstemmelse med kravene i afsnit 2.1(a)(iv) i Slutbrugerrettighederne efter påkrav fra UPS med et rimeligt varsel.

Alle skærbilleder eller formularer, der udvikles via applikationen, som omfatter Informationer, skal omfatte (i) UPS-mærket anbragt i rimelig nærhed af Informationerne og i en rimelig størrelse, således at UPS-mærket let kan identificeres som kilde, og (2) følgende tekst nederst på hvert skærbillede, som viser UPS-mærket: "UPS, the UPS brandmark, and the Color Brown are trademarks of United Parcel Service of America, Inc. All Rights Reserved". De har ikke ret til at anvende UPS-mærket eller andre immaterielle ejendele tilhørende USP, uden forudgående skriftlig godkendelse fra UPS' juridiske afdeling på andre måder end som beskrevet i den foregående sætning. Mere specifikt:

- UPS-mærket må ikke anvendes på en måde, der udtrykker eller kan antyde UPS' tilknytning, sponsorering, støtte, attestering eller godkendelse. Deres anvendelse af UPS-mærket må kun ske på en måde, der foretager nøjagtige henvisninger til UPS og UPS' serviceydelser.
- De må ikke anvende UPS-mærket på en måde, som efter UPS' bedømmelse forringer eller på anden måde skader UPS-mærkets goodwill, inklusive som repræsenteret af og i UPS-mærket. De må ikke anvende UPS-mærket i forbindelse med produkter eller tjenesteydelser, der krænker UPS' eller tredjeparters immaterielle rettigheder eller overtræder national eller international lovgivning, bestemmelser eller afgørelser eller skader UPS' omdømme eller virksomhed.
- De må ikke anvende UPS-mærket sammen med tredjemands varemærker på en måde, der kan antyde co-branding eller på anden måde kan skabe forvirring omkring Applikationens kilde eller sponsorering, eller om ejendomsforholdene vedrørende UPS-mærket.
- UPS-mærket må kun anvendes som leveret af UPS i elektronisk form eller som papirkopi. UPS-mærket må ikke få tilføjelser eller ændres på nogen måde, heller ikke for så vidt angår proportioner, farver, elementer osv., eller animeres, morphes eller på anden måde forvrænges, hvad angår perspektiv eller dimensioner.
- UPS-mærket må ikke kombineres med andre symboler, herunder ord, logoer, ikoner, grafik, fotos, slogans, numre eller andre designelementer. UPS-mærket skal være omgivet af et mindstemål af tom plads, der adskiller det fra andre objekter, f.eks. skrift,

fotografier, rande, kanter osv. Der skal være mindst 1/3x tom plads rundt om UPS-mærket, hvor x angiver layout-højden af det anvendte UPS-mærke.

- De rettigheder, der tillægges licenstagere, undtages i henhold til afsnit 26 i den australske Trade Marks Act fra 1995 (Commonwealth) og afsnit 27 i New Zealands Trade Marks Act 1953, specifikt.

(v) *Adgang til applikationer.* De skal på skriftlig anmodning herom give UPS mulighed for efter eget valg at få adgang til eller få kopi af applikationen (og/eller opdateringer) og URL-adressen til alle de steder, applikationen findes på internettet (såfremt applikationen benyttes eller gøres tilgængelig via internettet) med det formål at bestemme applikationens kompatibilitet med APIs tekniske dokumentation, UPS-systemerne og Deres overholdelse af Aftalens betingelser. Såfremt UPS skønner, at Applikationen ikke er kompatibel med UPS-systemerne eller ikke er i overensstemmelse med Aftalen eller APIs tekniske dokumentation, skal De foretage de ændringer i Grænsefladerne, som UPS måtte ønske, og UPS kan desuden bede Dem om at hindre adgangen til og brugen af Applikationen, indtil det tidspunkt, hvor UPS har givet Dem en skriftlig erklæring om, at Applikationen er kompatibel med UPS-systemerne og i øvrigt opfylder de i Aftalen og APIs tekniske dokumentation indeholdte betingelser.

(vi) *Hovedkontor.* De erklærer og garanterer, at hvis Applikationen (1) ikke omfatter adgang til **TradeAbility API**, har De hovedkontor i et land i et tilladt område for hvert **UPS Developer Kit API** i Applikationen, (2) udelukkende omfatter adgang til **TradeAbility API**, så har De hovedkvarter i det tilladte område i **UPS TradeAbility**, eller (3), omfatter adgang til **Tradeability API** og mindst et andet **UPS Developer Kit API**, så har De hovedkvarter i et land i det tilladte område for hvert af **UPS Developer Kit API'er** i Applikationen og **UPS TradeAbility**.

(vii) *Ophør.* Hvis De distribuerer Applikationer til tredjepart, bortset fra som bevilget i afsnit 2.1(b)(ii) i Slutbrugerrettighederne, kan UPS opsigte Deres licens til **UPS Developer Kit API**, og De skal (1) omgående ophøre med al distribution til tredjepart (og tilbagekalde alle distribuerede applikationer) og afbryde enhver adgang til Grænsefladerne for tredjepart; (2) tilvejebringe skriftligt varsel til alle tredjeparter, der har modtaget Applikationen eller fået adgang til Grænsefladerne, om at den distribuering, De foretog, skete uden licens fra UPS og at enhver anvendelse af Applikationen er uberettiget; ordlyden i et sådant varsel skal godkendes af UPS på forhånd; og (3) levere en fuldstændig fortegnelse til UPS over alle tredjeparter, som De har distribueret eller givet adgang til Grænsefladerne.

(viii) *Visning af informationer.* De skal designe Applikationen således, at Applikationen ikke viser informationer om andre forsendelsesselskaber eller forsendelsesydelser på nogen side, uanset om denne består af en eller flere frames, der viser Informationer. Dette krav er ikke til hinder for, at Applikationen viser en menu over forsendelsesselskaber, forudsat at den pågældende menu eller side ikke indeholder andre oplysninger, herunder, men ikke begrænset til, oplysninger, som identificerer eller vedrører bestemte serviceniveauer for sådanne forsendelsesselskaber. I Applikationen skal De præsentere alle data inden for hvert datafelt uden nogen form for ændring, sletning eller modifikation.

(ix) *Sporingsoplysninger.* De skal på et synligt sted vise følgende tekst eller en anden tekst, som fra tid til anden leveres af UPS, i rimelig nærhed af informations-skærm-billederne for sporing af inddata og uddata (som kan omfattes i et pop-op eller underliggende vindue i browseren med adgang via et hypertextlink, som findes i rimelig nærhed af skærm-billederne for sporing af inddata og uddata ifølge kravene i APIs tekniske dokumentation):

”MEDDELELSE: UPS’ pakkesporingssystemer, hvortil der er adgang via denne service (”Sporingssystemerne”) og sporingsoplysninger, der indhentes gennem denne service (”Informationerne”) er UPS’ private ejendom. UPS bemyndiger Dem alene til at bruge Sporingssystemerne til at spore forsendelser indleveret af eller for Dem til UPS til forsendelse og udelukkende hertil. De er således f.eks. ikke bemyndiget til at lægge Informationerne ud på noget websted eller i øvrigt reproducere, distribuere, kopiere, lagre, benytte eller sælge Informationerne i kommercielt øjemed uden udtrykkelig skriftlig godkendelse fra UPS. Dette er en personlig service, og Deres ret til at benytte Sporingssystemerne eller Informationerne kan således ikke overdrages. Enhver adgang eller brug, der er i strid med disse vilkår, er uberettiget og strengt forbudt.”

De skal yderligere udvikle Applikationen således, at en Person skal kunne svare bekræftende på spørgsmålet, om han kan acceptere det sprog, der benyttes ovenfor i henhold til kravene i APIs tekniske dokumentation, før indgivelse af en sporingstransaktion til UPS-systemerne.

(x) *Prisinformation.* Såfremt De viser eller annoncerer med priser, som afviger fra priserne givet på UPS Developer Kit, skal følgende tekst eller en anden formulering, som UPS til enhver tid måtte levere, anbringes på et iøjnefaldende sted i rimelig nærhed af disse: ”Disse beløb svarer ikke nødvendigvis udelukkende til UPS priser og kan indeholde ekspeditionsgebyrer, der opkræves af [Dem]”.

(xi) *Meddelelser.* De skal i samtlige kopier af Applikationen eller Grænsefladerne, som indeholder UPS-mærket, samt i enhver Kvittering for modtagelse, indlægge en iøjnefaldende gengivelse af UPS’ meddelelser om ophavsret og andre rettigheder i en form og et format, der løbende fastlægges af UPS.

(xii) *Sikkerhedselementer.* Med forbehold af Aftalens vilkår, eller medmindre De bliver anmodet om andet af UPS, skal De permanent integrere sikkerhedselementer, som leveres af UPS med Grænsefladerne, før Grænsefladerne benyttes til adgang til UPS-systemerne.

(xiii) *Tidligere Aftaler.* Uanset [afsnit 12.12](#) i de Generelle vilkår og betingelser forbliver alle tidligere ”Limited Release”-aftaler, som De har indgået ved, at UPS har givet Dem licens til **UPS Street Level Address Validation API**, og aftaler indgået af Dem vedrørende **UPS Internet Tools**, herunder f.eks. UPS-logoet og licensaftale vedr. grænseflade UPS Internet Tools Agreement for slutbrugere fuldt gyldige i overensstemmelse med disses vilkår.

(b) Vilkår og betingelser for anvendelse.

(i) *Adgang og brug.* Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medfør af den licens, der er bevilget Dem i UPS-teknologien, kan De få adgang til og benytte (1) Standard API'er og godkendte Premium API'er via en Applikation, som er installeret på computere eller styret af værtsservere i henhold til [afsnit 2.1\(b\)\(ii\)](#) i Slutbrugerrettighederne, hvortil der opnås adgang fra computere, på enhver af Deres forretningssteder eller faciliteter i det tilladte område for pågældende **UPS Developer Kit API**, eller (2) en UPS Ready Solution, som er installeret på computere eller styret af værtsservere i henhold til [afsnit 2.1\(b\)\(ii\)](#) i afsnittet Slutbrugerrettigheder, hvortil der opnås adgang fra computere, på enhver af Deres forretningssteder eller faciliteter i de lande, hvor UPS har givet det pågældende lands UPS Ready-leverandør retten til at distribuere denne UPS Ready Solution (kontakt Deres UPS Ready-leverandør for at se en liste over disse lande), i hvert tilfælde på et begrænset, genkaldeligt, ikke-eksklusivt og ikke-overdrageligt grundlag med det ene formål at indhente Information.

(ii) *Restriktioner mht. værtskab.* Hvis en Applikation ikke giver adgang til UPS TradeAbility, må De, udelukkende til Deres fordel, (1) være vært for Applikationen på Deres faciliteter i et land i det tilladte område for hver **UPS Developer Kit API** i Applikationen, eller (2) indgå kontrakt med en serviceudbyder, som ikke er en UPS-konkurrent (”Serviceudbyder”), medmindre denne UPS-konkurrent er skriftligt godkendt af UPS, om at være vært for Applikationen på en facilitet hos serviceudbyderen i et land i det tilladte område for de pågældende **UPS Developer Kit API** i Applikationen. For en Applikation, som kun omfatter adgang til **UPS TradeAbility**, må De, udelukkende til Deres fordel, (1) være vært for Applikationen på Deres faciliteter i det tilladte område for UPS TradeAbility, eller (2) indgå kontrakt med en serviceudbyder om at være vært for Applikationen. For en Applikation, som både omfatter adgang til **UPS TradeAbility** og mindst ét andet **UPS Developer Kit API**, må, udelukkende til Deres fordel, (1) være vært for Applikationen på Deres faciliteter i et land i det tilladte område for hver **UPS Developer Kit API** i den pågældende Applikation og **UPS TradeAbility**, eller (2) indgå kontrakt med en serviceudbyder om at være vært for Applikationen på en facilitet tilhørende serviceudbyderen i et land i det tilladte område, for hver **UPS Developer Kit API** i den pågældende Applikation og **UPS TradeAbility**. De må (1) være vært for UPS Ready Solution på Deres faciliteter i de lande, hvor UPS har bevilget UPS Ready-leverandøren retten til at distribuere UPS Ready Solution (kontakt Deres UPS Ready-leverandør for at se en liste over disse lande), eller (2) indgå kontrakt med en serviceudbyder om at være vært for UPS Ready Solution på en facilitet tilhørende serviceudbyderen i lande, hvor retten til at distribuere UPS Ready Solution er blevet bevilget (kontakt Deres UPS Ready-leverandør for at se en liste over disse lande).

(iii) *Support og vedligeholdelse.* UPS er ikke forpligtet til at levere support eller vedligeholdelse for nogen Applikation eller UPS Ready Solution. De skal kontakte licensgiveren for at få support til UPS Ready Solution.

(iv) *Ingen ret til at ændre UPS-mærket.* De er ikke berettiget til på nogen måde at ændre visningen af UPS-mærket. Deres rettigheder i henhold til afsnit 26 i den australske Trade Marks Act fra 1995 (Commonwealth) og afsnit 27 i New Zealands Trade Marks Act 1953 er udtrykkeligt undtaget herfra.

(v) *Sikkerhedselementer.* UPS kan levere sikkerhedselementer til Dem, som vil blive indarbejdet i en UPS Ready Solution. De må ikke videregive sikkerhedselementerne til tredjepart, bortset fra licensgiveren af UPS Ready Solution.

(c) Individuelle UPS Developer Kit API'er.

(i) *UPS Tracking API (HTML, XML og Web Serviceydelse).*

Adgang til og brug af UPS Tracking API styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a); 1.1(c)-(d); 1.1 (f); 1.2(a)-(g); 1.3; 1.7; 2.1(b);
og hvis retten til at udvikle er blevet skænket af UPS, Slutbrugerrettigheder, afsnit 2.1(a)

(ii) *UPS Rating API (HTML, XML og Web Serviceydelse).*

Adgang til og brug af UPS Rating API styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a)-(b); 1.1(f); 1.2(a)-(g); 1.3; 1.7; 2.1(b);
og hvis retten til at udvikle er blevet skænket af UPS, Slutbrugerrettigheder, afsnit 2.1(a)

(iii) *UPS Address Validation API (XML) og UPS Street Level Address Validation API (XML og Web Serviceydelse).*

Adgang til og brug af UPS Address Validation og UPS Street Level Address Validation API'er styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a); 1.1(f); 1.2(a)-(g); 1.3; 1.7; 2.1(b); 2.1(c)(iii);
og hvis retten til at udvikle er blevet skænket af UPS, Slutbrugerrettigheder, afsnit 2.1(a)

Alle forespørgsler til **UPS Address Validation API** eller **UPS Street Level Address Validation API** skal udelukkende være med henblik på validering af en adresse i forbindelse med aflevering af en pakke til forsendelse via serviceydelser tilbudt af UPSI. De skal udvikle Applikationen/Applikationerne således, at følgende tekst, eller den tekst UPS til enhver tid måtte levere, tydeligt vises på samme skærbillede som, og i rimelig nærhed af, oplysningerne til brugeren om en ugyldig adresse: "MEDDELELSE: UPS påtager sig intet ansvar for oplysningerne forsynet af adressevalideringsfunktionen. Adressevalideringsfunktionen er ikke en supportfunktion til identifikation eller verificering af beboere på en adresse." Desuden skal De designe applikationen således, at følgende tekst, eller den tekst UPS til enhver tid måtte levere, tydeligt vises på samme skærbillede som, og i rimelig nærhed af, Informationer fra **Address Validation API** eller **UPS Street Level Address Validation API** med oplysninger til brugeren (efter Deres valg) om enten: (1) en postboksadresse eller (2) en hvilken som helst adresse: "MEDDELELSE: Adressevalideringsfunktionen validerer

postboksadresser, men UPS leverer ikke til postboksadresser. Kunders forsøg på forsendelse til en postboksadresse via UPS kan udløse et forhøjet gebyr.”

(iv) *UPS Time in Transit API (XML og Web Serviceydelse)*.

Adgang til og brug af UPS Time in Transit API styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a); 1.2(a)-(g); 1.3; 1.7; 2.1(b);
og hvis retten til at udvikle er blevet skænket af UPS,
Slutbrugerrettigheder, afsnit 2.1(a)

(v) *UPS Shipping API (XML og Web Serviceydelse)*.

Adgang til og brug af UPS Shipping API styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a) – (b); 1.1(f); 1.2(a)-(g); 1.3;
1.5; 1.7; 2.1(b); 2.1(c)(v); og hvis retten til at udvikle er blevet skænket
af UPS, Slutbrugerrettigheder, afsnit 2.1(a)

De skal have en UPS-konto for at få adgang til og benytte **UPS Shipping API**. Alle forsendelser, der er registreret vha. **UPS Shipping API**, skal faktureres til (1) Deres UPS-konto; eller (2) en gyldig kreditkortkonto, som er godkendt af UPS; eller (3) en UPS-konto tildelt af UPS til modtageren (denne betalingsmetode omtales også som Freight Collect Billing); eller (4) en UPS-konto tildelt af UPS til en tredjepart, som har givet Dem tilladelse til at benytte UPS-kontoen til en forsendelse (denne betalingsmetode omtales også som Third Party Billing). De må ikke bruge en UPS-konto, som De ikke er berettiget til at anvende. For fuldstændighedens skyld skal det nævnes, at Deres licens tillader anvendelse af enhver Applikation eller UPS Ready Solution på alle Deres forretningssteder og faciliteter i overensstemmelse med afsnit 2.1(b)(ii) i Slutbrugerrettighederne.

(vi) *UPS Signature Tracking API (XML og Web Serviceydelse)*.

Adgang til og brug af UPS Signature Tracking API styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a); 1.1(c)-(f); 1.2(a)-(g); 1.3; 1.7;
2.1(b); og hvis retten til at udvikle er blevet skænket af UPS,
Slutbrugerrettigheder, afsnit 2.1(a)

(vii) *UPS Freight Shipping API (Web Serviceydelse)*.

Adgang til og brug af UPS Freight Shipping API styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a)-(b); 1.1(f); 1.2(a)-(g); 1.3;
1.5(a); 1.5(d); 1.5(f)-(g); 1.7; 2.1(a)-(b); og 2.1(c)(vii).

(viii) *UPS Freight Rating API (Web Serviceydelse)*.

Adgang til og brug af UPS Freight Rating API styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a)-(b); 1.1(f); 1.2(a)-(g); 1.3; 1.7; 2.1(a)-(b).

(ix) *UPS Freight Pickup API (Web Serviceydelse)*.

Adgang til og brug af UPS Freight Pickup API styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a); 1.1(f); 1.2(a)-(g); 1.3; 1.7; og 2.1(a)-(b).

(x) *UPS Locator (XML)*.

Adgang til og brug af UPS Locator/Drop Off Locator styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a); 1.1(f); 1.2(a)-(g); 1.3; 1.7; og 2.1(a)-(b).

(xi) *UPS File Download for Quantum View (XML)*.

Adgang til og brug af UPS File Download for Quantum View (XML) styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a); 1.1(f); 1.2(a)-(g); 1.3-1.4; 1.7; og 2.1(a)-(b)

(xii) *UPS Pickup API (Web Serviceydelse)*.

Adgang til og brug af UPS Pickup API styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a); 1.1(f); 1.2(a)-(g); 1.3-1.4; 1.7; og 2.1(a)-(b)

(xiii) *UPS Delivery Intercept (Web Serviceydelse).*

Adgang til og brug af UPS Delivery Intercept styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a); 1.1(f); 1.2(a)-(g); 1.3-1.4; 1.7; og 2.1(a)-(b)

(xiv) *UPS Air Freight Shipping API (Web Serviceydelse).*

Adgang til og brug af UPS Air Freight Shipping API styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a); 1.1(f); 1.2(a)-(g); 1.3-1.4; 1.7; 2.1(a)-(b) og 2.1(c)(xiv)

Alle tilbudte forsendelser via UPS Air Freight Shipping API vil blive underlagt fragtbrevet for disse forsendelser og [UPS kontraktvilkår og -betingelser for UPS Air Freight Serviceydelser i USA, Canada og internationalt.](#)

(xv) *UPS Air Freight Rating API (Web Serviceydelse).*

Adgang til og brug af UPS Air Freight Rating API styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a); 1.1(f); 1.2(a)-(g); 1.3-1.4; 1.7; og 2.1(a)-(b)

(xvi) *UPS Air Freight Pre-Authorization API (Web Serviceydelse)*

Adgang til og brug af UPS Air Pre-Authorization API styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a); 1.1(f); 1.2(a)-(g); 1.3-1.4; 1.7; og 2.1(a)-(b)

(xvii) *UPS Returns on the Web (ROW) API.*

Adgang til og brug af UPS ROW API styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a); 1.1(f); 1.2(a)-(g); 1.3; 1.5; 1.7; 2.1(b); 2.1(c)(xvii); og hvis retten til at udvikle er blevet skænket af UPS, Slutbrugerrettigheder, afsnit 2.1(a)

ROW-aftale. De anerkender og accepterer, at UPS ikke uddeler ROW sikkerhedselementer til Dem eller giver Dem tilladelse til at udveksle informationer med **UPS Row API** via Grænsefladerne, før De og UPS også har indgået en UPS Returns on the Web™ Limited Release Contract Carrier Agreement ("ROW-

aftale”). Når ROW-aftalen mellem UPS og Dem er behørigt indgået, giver UPS sin tilladelse og sit samtykke til, at De udveksler informationer med **UPS ROW API** via Grænsefladerne ifølge rimeligt behov i løbetiden, samt i overensstemmelse med Aftalens øvrige vilkår.

Betaling. De skal betale de i ROW-aftalen anførte beløb til UPS, samt i overensstemmelse med vilkårene i ROW-aftalen for brug af **UPS ROW API** og UPS-systemerne som anført deri.

UPS-konto. Alle forsendelser, som registreres via **UPS ROW API**, skal faktureres til Deres UPS-konto eller en af de aftalte UPS-leverandørkonti, som er anført i Bilag A til ROW-aftalen, og disse UPS-konti skal svare til Deres fysiske adresse eller den relevante leverandørs daglige UPS afhentningsservice.

(xviii) *UPS Tradeability API.*

Adgang til og brug af UPS Tradeability API
styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a); 1.1(f); 1.2(a)-(g); 1.3; 1.7; 2.1(b);
2.6(j); og hvis retten til at udvikle er blevet skænket af UPS,
Slutbrugerrettigheder, afsnit 2.1(a)

(xix) *UPS Electronic Manifest.*

Adgang til og brug af UPS Electronic Manifest
styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a); 1.1(f); 1.2(a)-(g); 1.3; 1.5;
1.7; 2.1(b); 2.1(c)(xix); og hvis retten til at udvikle er blevet skænket af
UPS, Slutbrugerrettigheder, afsnit 2.1(a)

(xx) *UPS Web Discount API.*

Adgang til og brug af UPS Web Discount API
styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a)-(b); 1.1(f); 1.2(a)-(h); 1.3; 1.5;
1.7; 2.1(b); og hvis retten til at udvikle er blevet skænket af UPS,
Slutbrugerrettigheder, afsnit 2.1(a)

Licens. Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medfør af den licens, der er bevilget Dem i UPS-teknologien, kan De få adgang til og benytte UPS-teknologien, omtalt som **UPS Electronic Manifest**, i det tilladte område med henblik på at overføre PLD for en udgående forsendelse til UPS, udelukkende til Deres egne interne formål. De må ikke tillade eller bemyndige en tredjepart til at benytte eller få adgang til **UPS Electronic Manifest** via en Grænseflade eller anden software udviklet af Dem eller en tredjepart.

Krav til overførsel. De accepterer, at De kun må overføre PLD til **UPS Electronic Manifest**, hvis De (1) først godkender alle PLD med **UPS Rating API** og en adressevalideringsfunktion, som godkender nøjagtigheden af oplysninger vedrørende by, stat og postnummer (hvis relevant), (2) har modtaget skriftlig bekræftelse fra UPS, hvori det anføres, at Applikationen og Grænseflader, som anvendes i forbindelse med Applikationen er gennemgået og godkendt af UPS, eller (3) De har indhentet adgang til **UPS Electronic**

Manifest via en UPS Ready Solution. Bekræftelsen er ugyldig, hvis Applikationen eller Grænsefladerne på nogen måde er modificerede eller ændrede eller anvendt i forbindelse med software, som påvirker Applikationens eller Grænsefladernes ydeevne.

Smart labels. De må kun udskrive Smart Labels fra PLD, som er blevet godkendt i overensstemmelse med punktet med overskriften "Krav til overførsel" ovenfor. De må kun udskrive en unik Smart Label til en pakke, og hver unik Smart Label må kun anvendes til den særlige pakke, hvortil denne Smart Label blev lavet. De må ikke kopiere, fotokopiere, reproducere, modificere, ændre, distribuere, overføre, lagre, sælge, udleje, transmittere eller afgive information om Smart Labels til nogen tredjepart, elektronisk eller på anden vis. De må kun anvende Smart Labels i forbindelse med forsendelser, som De sender via UPS og ikke til noget andet formål.

Udveksling af information. De anerkender, at UPS i begrænset tid kan tage fjernadgang til en given Applikation eller UPS Ready Solution udelukkende for at foretage opdateringer eller ændringer, som er relateret til UPS serviceydelse, UPS-priser, UPS-rutekoder og/eller UPS-materialer, som er en del af den givne Applikation eller UPS Ready Solution.

Tidspunkt for overførsel af PLD. De skal overføre PLD'en for en udgående forsendelse, der registreres via **UPS Electronic Manifest** til UPS, før UPS-chaufføren afhenter pakkerne. PLD'er, der sendes til UPS via **UPS Electronic Manifest** må kun sendes direkte fra Deres hardware, som skal befinde sig fysisk på Deres faciliteter i det tilladte område for **UPS Electronic Manifest**, og ikke faciliteterne for eller via en tredjepart, bortset fra tredjeparter, der handler i egenskab af en internetudbyder eller serviceudbyder, og da kun i det omfang de handler i den egenskab. Enhver udgående forsendelse, der registreres via **UPS Electronic Manifest** og modtages af UPS-daglige afhentningsservice, må kun faktureres til en UPS-konto, og UPS-kontoen skal svare til den fysiske adresse for Deres daglige UPS-afhentningsservice.

2.2 **UPS Shipping Systems-gruppe.**

(a) **UPS WorldShip.**

Adgang til og brug af UPS Worldship
styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a)-(d); 1.1(f); 1.2(a)-(g); 1.3; 1.5; 1.7
og 2.2(a).

Aftalen dækker adgang til og anvendelse af **UPS WorldShip** version 9.0 og senere, samt hermed forbundne hjælpeapplikationer, herunder, men ikke begrænset til, **UPS Hazardous Materials-software**, som letter forsendelse af farligt gods og farlige materialer, og CrossWare, som tilvejebringer lettere integrering af **UPS WorldShip** med andet software (under ét "WorldShip Software"). Hvis De anvender en tidligere version af **UPS WorldShip**, reguleres Deres anvendelse af aftalen, som følger med softwaren.

(i) *Licens.* For så vidt dette er i overensstemmelse med vilkårene og betingelserne i nærværende aftale, og i henhold til den licens, der er givet Dem i UPS Technology, kan De få adgang til og anvende **UPS WorldShip**, en UPS-teknologi, og en global forsendelses- og sporingssoftware, som distribueres af UPS, til Deres interne formål.

(ii) *Ibrugtagning.* **WorldShip-software** skal tages i brug med Deres UPS-konto eller en UPS-konto tildelt en tredjepart, som har godkendt Dem til at benytte UPS-kontoen i forbindelse med Trade Direct Cross Border, Ocean and Air Serviceydelser, som forlangt af tredjeparten (UPS-konto og tredjeparts UPS-konto omtales under ét som "Trade Direct UPS-konto").

(iii) *Sted hvor brug finder sted.* **WorldShip-softwaren** kan anvendes på et hvilket som helst antal computere, ejet, leaset eller på anden måde kontrolleret af Dem, i det tilladte område for **UPS WorldShip**. Herudover må **WorldShip-software** kun anvendes sammen med forsendelser, der (1) har deklareret forsendelsesoprindelse på det sted, hvor **WorldShip-software** blev installeret, eller den adresse, der er forbundet med en Trade Direct UPS-konto eller (2), hvor De har indgået en masterserviceaftale med UPS Supply Chain Solutions, Inc. for at modtage Trade Direct Cross Border, Ocean eller Air Serviceydelser, og

sådanne pakker er en del af en samlet forsendelse i medfør af Trade Direct Cross Border, Ocean and Air Serviceydelse, som er taget i brug af Dem og derefter udelukkende for at lette anvendelsen af de serviceydelser, der tilbydes af UPSI, herunder, men ikke begrænset til, behandling og sporing af sådanne pakker, og ikke til noget andet formål.

(iv) *UPS-databaser.* UPS-databaser uddeles i tilknytning til **WorldShip-softwaren**. De må kun anvende disse UPS-databaser til at klargøre forsendelseslabels via **WorldShip-softwaren**, som hver UPS-database uddeles med og ikke til andre formål. De kan kun få adgang til, ændre eller modificere disse UPS-databaser med **WorldShip-softwaren** vha. anvendelse af (1) dataimport og (2) eksterne databaser, der kortlægger og integrerer funktioner i **WorldShip-softwaren**. Af hensyn til overskueligheden, men ikke i form af begrænsninger, må du ikke hverken via (i) data eksportfunktioner indbygget i WorldShip-softwaren, (ii) udpakning fra WorldShip-softwarens grænseflade (f.eks. screen scraping), eller (iii) på anden måde, eksportere nogen som helst data fra UPS-databaser og anvende disse data til at sammenligne fragtpriiser eller leveringstider med fragtpriiser eller leveringstider hos tredjeparter, der ikke er medlem af UPSI.

(v) *Destinationsadresse.* Destinationsadressen for hver label, der genereres via **WorldShip-softwaren**, skal godkendes via UPS-adressevalideringsfunktionen i WorldShip-softwaren.

(vi) *PLD overførsel.* **WorldShip-softwaren** indeholder en funktion til at overføre PLD til UPS. Denne overførselsfunktion må kun anvendes til at overføre PLD til UPS vedrørende forsendelser, der er registreret vha. indtastet import, batchimport, XML auto import, hand-off forsendelse eller den direkte indtastningsfunktionalitet i **WorldShip-softwaren**.

(vii) *Aktuel version.* De anerkender og accepterer, at undladelse af at benytte den seneste version af **WorldShip-softwaren** og UPS-databaserne kan medføre, at der gøres brug af et manuelt behandlingsgebyr, hvis relevant, i overensstemmelse med [UPS vilkår og betingelser for transport/service](#), som var i kraft på forsendelsestidspunktet.

(viii) *Meddelelser gennem WorldShip.* UPS WorldShip inkluderer en funktion til at sende Dem meddelelser fra UPS. De accepterer, uanset andre valg De måtte have foretaget mht. til meddelelser fra UPS, som en del af overvejelserne omkring licensen til UPS WorldShip bevilliget heri, at UPS kan sende Dem meddelelser gennem UPS WorldShip, inklusive og uden begrænsning funktionsmæssige, driftsmæssige eller marketingmeddelelser for UPS WorldShip, anden UPS-teknologi og UPS-serviceydelser.

(ix) *Microsoft® Products.* UPS WorldShip indeholder Microsoft® SQL Server™ 2005 Express Edition og Microsoft® SQL Server™ 2005 JDBC Driver produkterne. Denne aftale giver Dem ikke rettigheder i eller til disse Microsoft® produkter. UPS WorldShip rummer Microsoft® softwarelicensbetingelserne gældende for hvert af disse produkter.

(x) *Vægte.* I bestemte lande i det tilladte område kan UPS WorldShip acceptere vægtoplysninger fra vægte, som er koblet til samme computer eller computernetværk, hvorpå UPS WorldShip er installeret. UPS er ikke ansvarlig for og fraskriver sig udtrykkeligt alle ansvar i forbindelse med Deres brug af eller nøjagtigheden af sådanne vægte.

(xi) *UPS Hazardous Materials-funktionalitet.*

Anvendelighed. Vilkårene i [afsnit 2.2\(a\)\(x\)](#) i Slutbrugerrettighederne omfatter kun Dem, hvis De i øjeblikket er part sammen med UPSI i en af følgende aftaler ("Hazmat serviceaftale") vedrørende transport af farligt gods eller andre farlige materialer: Aftale om transport af farlige materialer, aftale om international transport af små pakker med farligt gods, aftale om international transport af farligt gods, aftale om international transport af farligt gods i begrænsede mængder, eller aftale om transport af farligt gods i begrænsede mængder.

Begrænsninger. De accepterer at anvende **UPS Hazardous Materials-funktionalitet** (1) for at lette forsendelse af farligt gods og farlige materialer, som identificeret i Deres Hazmat serviceaftale i den periode, hvor Hazmat serviceaftalen er i kraft, og da (2) kun i de lande, som er anført i Deres Hazmat serviceaftale, hvor service for farligt materiale er til rådighed.

Ansvarsfraskrivelse. UPS FREMSÆTTER INGEN GARANTI ELLER ERKLÆRINGER AF NOGEN ART, OM AT: (1) UPS HAZARDOUS MATERIALS-FUNKTIONALITET SENDER DE NØDVENDIGE OPLYSNINGER TIL UPS ELLER GENERERER NØDVENDIG DOKUMENTATION

UDEN FEJL ELLER AFBRYDELSER, ELLER(2) **UPS HAZARDOUS MATERIALS-FUNKTIONALITET** OVERHOLDER ALLE GÆLDENDE KONVENTIONER, MULTILARALE AFTALER, BILATERALE AFTALER, DIREKTIVER, LOVE ELLER BESTEMMELSER, SOM VEDRØRER TRANSPORT AF FARLIGT GODS I LUFTEN OG PÅ JORDEN, HERUNDER, MEN IKKE BEGRÆNSET TIL, AKTUELLE VERSIONER AF FØLGENDE LOVE:

- *Canada* LOVEN OM TRANSPORT AF FARLIGT GODS AF 1992.
- *USA*: TITLE 49 I LOV OM FØDERALE BESTEMMELSER, DE INTERNATIONALE, CIVILE LUFTFARTSORGANISATIONERS TEKNISKE VEJLEDNINGER FOR SIKKER TRANSPORT AF FARLIGT GODS I LUFTEN, OG BESTEMMELSER FRA INTERNATIONALE LUFTFARTSTRANSPORTORGANISATIONERS BESTEMMELSER OM FARLIGT GODS.
- *Hong Kong*: BESTEMMELSE OM FARLIGT GODS (CAP 295), REGULERINGER OM FARLIGT GODS (ANVENDELSE OG UNDTAGELSE) (CAP 295A), REGULERINGER OM FARLIGT GODS (GENERELT) (CAP 295B), REGULERINGER OM FARLIGT GODS (FORSENDELSE) (CAP 295C), REGULERINGER OM FARLIGT GODS (STATSEJEDE EKSPLOSIVE MATERIALER OG DEPOTER) (CAP 295D), BESTEMMELSER OM FARLIGT GODS (LUFTFRAGT) (SIKKERHED) (CAP 384), (LUFTFRAGT) (SIKKERHED) REGULERINGER OM FARLIGT GODS (LUFTFRAGT) (SIKKERHED) (CAP 384A), BESTEMMELSE OM HANDELSSKIBSFART (SIKKERHED) (CAP 369), REGULERING OM HANDELSSKIBSFART (SIKKERHED) (FARLIGT GODS OG HAVFORURENINGSMIDLER) (CAP 413H).
- *Japan*: LUFTFARTSLOVGIVNING OG SKIBSFARTSLOVGIVNING.
- *Korea*: LUFTFARTSLOV.
- *Malaysia*: TOLDLOV af 1967, TOGTRANSPORTLOV af 1991, OG GÆLDENDE HAVNEMYNDIGHEDSREGLER OG/ELLER VEDTÆGTER.
- *Singapore*: TOLDLOV, IMPORT- OG EKSPORTLOV, LOV OM STRATEGISKE PRODUKTER (KONTROLLERENDE LOVGIVNING), LOV OM ELEKTRONISKE TRANSAKTIONER ACT OG MISBRUG AF COMPUTERE;
- *Taiwan*: HÅNDBOG FOR INSPEKTØRER AF FARLIGT GODS, BESTEMMELSER OM CIVIL LUFTFARTSTRANSPORT, REGLER VEDR. LUFTFRAGTS SPEDITØRFORRETNINGSDRIFT, REGLER FOR OPERATØRER AF LUFTFRAGTS DISTRIBUTIONSTERMINALER, SIKKERHEDSBESTEMMELSER VEDR. VEJTRANSPORT, REGLER FOR IMPORT OG EKSPORT AT MENNESKELIGE ORGANER, VÆV OG CELLER, DE INTERNATIONALE, CIVILE LUFTFARTSORGANISATIONERS TEKNISKE VEJLEDNINGER FOR SIKKER TRANSPORT AF FARLIGT GODS I LUFTEN OG INTERNATIONALE LUFTFARTSTRANSPORTORGANISATIONERS BESTEMMELSER OM FARLIGT GODS.

Erstatning. DE SKAL FOR EGEN REGNING YDE ERSTATNING TIL OG HOLDE UPS-ERSTATNINGSMODTAGERE SKADESLØSE FOR ALLE SKADER, SOM OPSTÅR ELLER HAR FORBINDELSE MED DERES BRUG OG/ELLER DERES ANSATTES, AGENTERS, ELLER KONTRAKTPARTERS ANVENDELSE AF **UPS HAZARDOUS MATERIALS-FUNKTIONALITET**.

(b) UPS CrossWare.

Adgang til og brug af UPS CrossWare
til brug med Worldship
styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(f); 1.4 og 1.7.

(i) *Licens*. Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medfør af den licens, der er bevilget Dem i UPS-teknologien, kan De få adgang til og anvende **UPS CrossWare**, en UPS-teknologi og middleware, som gør det muligt for visse UPS-teknologier at kommunikere med visse andre teknologier, til Deres interne formål:

- (c) **UPS CampusShip.** Følgende gælder for UPS-teknologi kendt som **UPS CampusShip**.

Adgang til og brug af UPS CampusShip
styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1-1.3; 1.5-1.7; 2.2(c) og 2.6(g).

(i) *Licens.* Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medfør af den licens, der er bevilget Dem i UPS-teknologien, er De blevet tildelt en **UPS CampusShip**-systemkonto:

1. De kan få adgang til **UPS CampusShip** udelukkende for at registrere forsendelser og for at indhente informationer vedrørende forsendelser, der er registreret af Dem under en UPS-konto via **UPS CampusShip**.

2. Hvis De af kunden eller en anden bemyndiget UPS CampusShip-administrator for kunden, er udpeget til administrator (en person, som udpeges på en af måderne, en "UPS CampusShip-administrator") for **UPS CampusShip**, giver UPS Dem ret til at opnå adgang til: (i) den aktuelle administrationsmenu og de relaterede administrative funktioner i **UPS CampusShip**, og (ii) informationer vedrørende kundens forsendelser fremsat gennem **UPS CampusShip**; og

3. De må kun anvende **UPS CampusShip** til Deres interne formål.

(ii) *Ophør.* Deres ret (som person) til at få adgang til **UPS CampusShip** kan til enhver tid opsiges af UPS eller kunden efter disses skøn. Herudover ophører Deres ret til adgang til **UPS CampusShip** automatisk, når kundens ret til at anvende **UPS CampusShip** udløber eller ophører.

(iii) *Administratorrettigheder.* De anerkender og accepterer, at UPS CampusShip administratorer kan udpege en anden UPS CampusShip-bruger til en UPS CampusShip administrator med samme rettigheder som den første UPS CampusShip administrator. De accepterer endvidere, at De er ansvarlig for handlinger udført af alle brugere, der opnår adgang til **UPS CampusShip** på Deres vegne, samt for, når det er relevant, at overvåge og bringe brugeres adgang til **UPS CampusShip** til ophør.

(iv) *Virksomhedens adressebog.* De vil måske få adgang til at oprette, opnå adgang til, bruge eller tilpasse en koncernbaseret adressebog ("Virksomhedens adressebog"), som består af adressedataindtastninger ("CAB data"). CAB-data lagres i UPS' systemer og er tilgængelige til brug vha. **UPS CampusShip**. UPS gør sig forretningsmæssigt rimelige bestræbelser på at beskytte CAB-data mod ændring, tab eller uautoriseret adgang til CAB-data udført af andre parter end kunden. Efter ophør af kundens ret til adgang til **UPS CampusShip** slettes alle CAB-data fra UPS' systemer. Kun CAB-data, som efterfølgende benyttes til registrering af forsendelser med anvendelse af **UPS CampusShip**, anses som data for så vidt angår [afsnit 12.10](#) i de Generelle vilkår og betingelser. Kunden påtager sig hele ansvaret for sine administratorers og andre brugeres handlinger i forbindelse med oprettelse af, tilføjelser til, visning, videregivelse, anvendelse og tilpasning af CAB-data, herunder overførsel af data til alle områder, hvor kunden anvender virksomhedsadressebogen ("Behandling"), herunder alle krav, som opstår i henhold til love om databeskyttelse eller hemmeligholdelse i et retsområde vedrørende sådanne overførsler.

(v) *External Address Book Plug-In/Thermal Printer Plug-In.* I forbindelse med **UPS CampusShip** har De tilladelse til at installere og anvende *External Adress Book Plug-In* og *Thermal Printer Plug-In* på computere i et tilladt område.

(vi) *Leverandørers brug.* UPS kan give kunden bemyndigelse til at give visse af kundens leverandører tilladelse til at deltage i **UPS CampusShip** via leverandørbrugere. Kunden accepterer at være ansvarlig for enhver brug af **UPS CampusShip** af leverandørbrugere, som om leverandørbrugerne var kundens ansatte. UPS kan efter eget skøn omgående afbryde eller ophæve en UPS CampusShip-systemkonto, som er oprettet af kunden til en leverandørbruger, med eller uden varsel til kunden. Herudover ophører leverandørbrugerens adgangsrettigheder automatisk ved udløb eller ophør af kundens ret til at benytte **UPS CampusShip**. UPS administrerer oprettelsen og vedligeholdelsen af UPS CampusShip systemkonti for leverandørbrugere, som anvist af kunden i overensstemmelse med Aftalens vilkår. Uanset hvad der i øvrigt måtte fremgå af Aftalen, har UPS ingen erstatningspligt over for Kunden i forbindelse med administrationen af leverandørbrugerens systemkonti. KUNDEN SKAL FOR EGEN REGNING OG EFTER UPS' VALG

GODTGØRE OG HOLDE UPS' ERSTATNINGSMODTAGERE SKADESLØSE FOR ALLE KRAV (HERUNDER, MEN IKKE BEGRÆNSET TIL, ALLE KRAV FREMSAT AF EN LEVERANDØR ELLER LEVERANDØRBRUGER), TAB, SKADE, RETSAFGØRELSER, OMKOSTNINGER OG UDGIFTER (HERUNDER ADVOKATHONORARER OG -UDGIFTER), SOM OPSTÅR SOM FØLGE AF ELLER I FORBINDELSE MED ANVENDELSE AF **UPS CAMPUSSHIP**, **UPS SCHEDULED IMPORT TOOL** (SE AFSNIT 2.2(d) I SLUTBRUGERRETTIGHEDERNE) ELLER OPLYSNINGER FRA EN PERSON ELLER ENHED, SOM OPNÅR ADGANG DERTIL VED HJÆLP AF ANVENDELSE AF EN UPS CAMPUSSHIP SYSTEMKONTO, SOM ER OPRETTET AF KUNDEN TIL EN LEVERANDØRBRUGER.

(vii) **Stedkonti.** Uanset [afsnit 1.2\(c\)](#) i Slutbrugerrettighederne kan kunden, hvis UPS giver kunden særskilt bemyndigelse hertil, oprette stedkonti og lade kundens bemyndigede ansatte få adgang til **UPS CampusShip** via stedsystemkonti i stedet for en systemkonto tilknyttet hver enkelt ansat. Under forudsætning af at UPS har bemyndiget kunden til at oprette stedsystemkonti, kan kundens ansatte få adgang til og bruge **UPS CampusShip** via en stedsystemkonto til udelukkende at behandle og spore forsendelser, der er registreret ved hjælp af UPS CampusShip på et sted, der er tilknyttet en stedsystemkonto, samt se og udskrive forsendeshistorikoplysninger for sådanne forsendelser. UPS administrerer oprettelsen og vedligeholdelsen af stedsystemkonti anvist af kunden i overensstemmelse med Aftalens vilkår. Uanset hvad der i øvrigt måtte fremgå af Aftalen, har UPS ingen erstatningspligt over for kunden i forbindelse med administrationen af stedsystemkonti. UPS kan helt efter eget skøn, og af en hvilken som helst årsag, omgående afbryde eller bringe en stedsystemkonto til ophør efter varsel til kunden.

(viii) **Tariffer.** I visse lande i det tilladte territorium vil **UPS CampusShip** acceptere vægtoplysninger fra tariffer forbundet til den samme computer eller computernetværk, hvorfra der oprettes adgang til **UPS CampusShip**. UPS tager ikke noget ansvar og fraskriver sig udtrykkeligt ethvert ansvar i relation til Deres anvendelse eller brug af disse tariffer.

(d) **UPS CampusShip Scheduled Import Tool.**

Adgang til og brug af UPS CampusShip Scheduled Import Tool styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a); 1.1(f); 1.2(a)-(g); 1.3-1.4; 1.7 og 2.2(d).

(i) **Licens.** Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medfør af den licens, der er bevilget Dem i UPS-teknologien, kan De få adgang til og benytte **UPS CampusShip Scheduled Import Tool**, en UPS-teknologi, der giver mulighed for automatisk overførsel af kundens omkostningscenterangivelser til **UPS CampusShip**, men De må kun anvende den til Deres interne formål på computere, der ejes, leases eller på anden måde kontrolleres af Dem, i det tilladte område for **UPS CampusShip**, og der kan ikke opnås adgang via et netværk eller et delt miljø.

(e) **UPS UPSlink.**

Adgang til og brug af UPS UPSlink styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a); 1.1(f); 1.2(a)-(g); 1.3; 1.5; 2.1(b); og 2.2(e).

(i) **Licens.** De kan kun opnå adgang til UPS UPSlink som led i en UPS Ready Solution. Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medfør af den licens, der er bevilget Dem i UPS-teknologien, kan De udelukkende få adgang til og benytte UPS-teknologien kendt som **UPS UPSlink** i de lande, hvor UPS har bevilget UPS Ready-leverandøren retten til at distribuere UPS Ready Solution (kontakt Deres UPS Ready-leverandør for at se en liste over disse lande), og kun med henblik på at overføre PLD'er for en udgående forsendelse til UPS, udelukkende til Deres interne formål. De må ikke tillade eller bemyndige en

tredjepart til at benytte eller få adgang til **UPS UPSlink** via en Grænseflade eller anden software udviklet af Dem eller en tredjepart.

(ii) *Krav til overførsel.* De accepterer, at De kun må overføre PLD'er til UPS via **UPS UPSlink**, hvis De først godkender alle PLD'er med en adressevalideringsfunktion, som validerer nøjagtigheden af oplysninger vedrørende by, stat og postnummer (hvis relevant).

(iii) *Smart labels.* De må kun udskrive Smart Labels fra PLD, som er blevet godkendt i overensstemmelse med punktet med overskriften "Krav til overførsel" ovenfor. De må kun udskrive en unik Smart Label til en pakke, og hver unik Smart Label må kun anvendes til den særlige pakke, hvortil denne Smart Label blev lavet. De må ikke kopiere, fotokopiere, reproducere, modificere, ændre, distribuere, overføre, lagre, sælge, udleje, transmittere eller afgive information om Smart Labels til nogen tredjepart, elektronisk eller på anden vis. De må kun anvende Smart Labels i forbindelse med forsendelser, som De sender via UPS og ikke til noget andet formål.

(iv) *Udveksling af information.* De anerkender, at UPS i begrænset tid kan tage fjernadgang til UPS Ready Solution for at foretage opdateringer eller ændringer, som er relateret til UPS serviceydelse, UPS-priser, UPS-rutekoder og/eller UPS-materialer, som er en del af UPS Ready Solution.

(v) *Tidspunkt for overførsel af PLD.* De skal overføre PLD'en for en udgående forsendelse, der registreres via **UPS UPSlink** til UPS, før UPS-chaufføren afhenter pakkerne. PLD'er, der sendes til UPS via **UPS UPSlink** må kun sendes direkte fra hardware, som skal befinde sig fysisk på faciliteter i lande, hvor UPS har bevilget UPS Ready-leverandøren retten til at distribuere UPS Ready Solution (kontakt Deres UPS Ready-leverandør for at se en liste over disse lande), og ikke faciliteterne for eller via en tredjepart bortset fra tredjeparter, der handler i egenskab af en internetudbyder eller serviceudbyder, og da kun i det omfang de handler i den egenskab. Enhver udgående forsendelse, der registreres via **UPS UPSlink** og modtages af UPS's daglige afhentningsservice, må kun faktureres til en UPS-konto, og UPS-kontoen skal svare til den fysiske adresse for Deres daglige UPS-afhentningsservice.

(f) UPS Host Manifest Service.

Adgang til og brug af Host Manifest Service styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a); 1.1(f); 1.2(a)-(g); 1.3; 1.5; 1.7 og 2.2(f).

(i) *Licens.* Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medfør af den licens, der er bevilget Dem i UPS-teknologien, har De adgang til og kan benytte **UPS Host Manifest Service**, en UPS-teknologi, der giver vejledning i at konfigurere elektroniske datafiler af PLD, samt hvordan disse filer overføres til UPS på et angivet websted, til Deres interne formål.

(ii) *Krav til overførsel.* De accepterer, at De kun må overføre PLD til **UPS Host Manifest Service**, hvis De (1) først godkender alle PLD med **UPS Rating API** og en adressevalideringsfunktion, som godkender nøjagtigheden af oplysninger vedrørende by, stat og postnummer (hvis relevant), før De overfører PLD'en til **UPS Host Manifest Service**, eller (2) har modtaget skriftlig bekræftelse fra UPS, som anfører, at Applikationen er gennemgået og godkendt af UPS. Bekræftelsen er ugyldig, hvis Applikationen på nogen måde er modificeret eller ændret eller anvendt i forbindelse med software, som påvirker Applikationens ydeevne.

(iii) *Smart labels.* De må kun udskrive Smart Labels fra PLD, som er godkendt i overensstemmelse med afsnit 2.2(f)(ii) i Slutbrugerrettighederne.

(iv) *Tidspunkt for overførsel af PLD.* De skal overføre PLD'en for udgående forsendelser, der registreres via **UPS Host Manifest Service** til UPS, før UPS-chaufføren afhenter pakkerne. PLD'er, der sendes til UPS via **UPS Host Manifest Service** må kun sendes direkte fra Deres hardware, som skal befinde sig fysisk på Deres faciliteter i det tilladte område for **UPS Host Manifest Service**, og ikke faciliteterne for eller via en tredjepart, bortset fra tredjeparter, der handler i egenskab af en internetudbyder, og da kun i det omfang de

handler i den egenskab. Alle udgående forsendelser, der registreres via **UPS Host Manifest Service** og modtages af UPS-daglige afhentningsservice, må kun faktureres til en UPS-konto, og UPS-kontoen skal svare til den fysiske adresse for Deres daglige UPS-afhentningsservice.

2.3 **UPS Visibility Serviceydelser-gruppe.**

(a) **Quantum View**

(i) *Quantum View Data*

Adgang til og brug af Quantum View Data styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1; til 1.3; 1.7 og 2.3(a)(i), (v) og (vi).

Licens. Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medfør af licensen, som er bevilget Dem i UPS-teknologien, har De adgang til og kan benytte **Quantum View Data** ("QVD") til Deres interne formål fra det relevante tilladte område og udelukkende for at indhente information, under forudsætning af at De er blevet tildelt en Quantum View systemkonto, som inkluderer sådanne rettigheder.

Quantum View-administrator. En bruger, som er bemyndiget af kunden ("QV Administrator"), administrerer Deres anvendelse af QVD. De anerkender og accepterer, at en QV-administrator kan udpege andre brugere til QV-administrator med samme rettigheder som den første QV-administrator. Hvis De som kunde opretter en bruger som QV-administrator, anerkender De, at De er ansvarlig for de handlinger, en sådan QV-administrator udfører i sin adgang til og anvendelse af QVD, og når det er relevant, for at overvåge og afslutte sådanne QV-administrator rettigheder.

Suspension. Deres ret til adgang til QVD kan til enhver tid suspenderes af UPS, kunden og/eller en QV-administrator, helt efter disses skøn, herunder, men ikke begrænset til, af UPS pga. inaktivitet. UPS kan efter eget skøn efter anmodning genoprette Deres Quantum View systemkonto og tillade fortsat adgang til og brug af QVD i medfør af Aftalen. Dog har den genoprettede Quantum View systemkonto ingen historiske oplysninger på genaktiveringstidspunktet. Deres adgangsrettigheder til QVD ophører automatisk ved udløb eller ophør af kundens ret til at benytte QVD, eller ved ophør af Deres ansættelse eller bemyndigelse til adgang til QVD på kundens vegne.

(ii) *Quantum View Manage.*

Adgang til og brug af Quantum View Manage styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1 til 1.3; 1.7 og 2.3(a)(ii), (v) og (vi).

Licens. Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medfør af licensen, De har fået bevilget i UPS-teknologien, kan De få adgang til og benytte Quantum View Manage ("QVM") fra det relevante tilladte område til Deres interne formål, dog udelukkende til at indhente oplysninger, og forudsat at De er blevet tildelt en Quantum View System-konto, som inkluderer sådanne rettigheder.

Quantum View-administrator. En QV-administrator (defineret ovenfor) administrerer Deres anvendelse af QVM. De anerkender og accepterer, at en QV-administrator kan udpege andre brugere til QV-administrator med samme rettigheder som den første QV-administrator. Hvis De som kunde opretter en bruger som QV-administrator, accepterer De ydermere, at De er ansvarlig for de handlinger en sådan QV-administrator udfører i sin adgang til og anvendelse af QVM, og, når det er relevant, for overvågning og afslutning af sådanne QV-administrator rettigheder.

Suspension. Deres ret til adgang til **QVM** kan til enhver tid suspenderes af UPS, kunden og/eller en QV-administrator, helt efter disses skøn, herunder, men ikke begrænset til, af UPS pga. inaktivitet. UPS kan efter eget skøn, efter anmodning, genoprette Deres Quantum View systemkonto og tillade fortsat adgang til og brug af **QVM** i medfør af Aftalen. Dog har den genoprettede Quantum View systemkonto ingen historiske oplysninger på genaktiveringstidspunktet. Deres adgangsrettigheder til **QVM** ophører automatisk ved udløb eller ophør af kundens ret til at benytte **QVD**, eller ved ophør af Deres ansættelse eller bemyndigelse til adgang til **QVM** på kundens vegne.

(iii) Quantum View Manage for Importers.

Adgang til og brug af Quantum View Manage for Importers styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1-1.3; 1.7 og 2.3(a) (iii), (v) og (vi).

Licens. Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medfør af licensen, De har fået bevilget i UPS-teknologien, kan De få adgang til og benytte Quantum View Manage for Importers ("QVMI") fra det relevante tilladte område til Deres interne formål, dog udelukkende til at indhente oplysninger, og forudsat at De er blevet tildelt en Quantum View System-konto, som inkluderer sådanne rettigheder.

Adgangsbegrænsning. De accepterer, at Deres adgang til og brug af QVMI er begrænset til adgang til og benyttelse af information vedrørende forsendelser for hvilke De er registret som importør. De må ikke give adgang til QVMI til andre end Deres medarbejdere. De garanterer, at De har indhentet godkendelse fra Deres kunder og instanser, som er relateret til, eller, som på anden vis forsyner UPS med forsendelsesinformationer til at gøre sådan information tilgængelig via Quantum View Manage for Importers.

Quantum View-administrator. En QV-administrator (defineret ovenfor) administrerer Deres anvendelse af **QVMI**. De anerkender og accepterer, at en QV-administrator kan udpege andre brugere til QV-administrator med samme rettigheder som den første QV-administrator. Hvis De som kunde opretter en bruger som QV-administrator, accepterer De ydermere, at De er ansvarlig for de handlinger, en sådan QV-administrator udfører i sin adgang til og anvendelse af **QVD**, og, når det er relevant, for overvågning og afslutning af sådanne QV-administrator rettigheder

Suspension. Deres ret til adgang til **QVMI** kan til enhver tid suspenderes af UPS, kunden og/eller en QV-administrator, helt efter disses skøn, herunder, men ikke begrænset til, af UPS pga. inaktivitet. UPS kan efter eget skøn, efter anmodning, genoprette Deres Quantum View systemkonto og tillade fortsat adgang til og brug af **QVMI** i medfør af Aftalen. Dog har den genoprettede Quantum View systemkonto ingen historiske oplysninger på genaktiveringstidspunktet. Deres adgangsrettigheder til **QVMI** ophører automatisk ved udløb eller ophør af kundens ret til at benytte **QVMI**, eller ved ophør af Deres ansættelse eller bemyndigelse til adgang til **QVMI** på kundens vegne.

(iv) Quantum View Manage Notify.

Adgang til og brug af Quantum View Notify styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1 - 1.3; 1.7 og 2.3(a) (iv).

Licens. Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medfør af licensen, De har fået bevilget i UPS-teknologien, kan De til egne interne formål, fra det relevante tilladte område, få adgang til og benytte Quantum View Notify ("QVN"), en UPS-teknologi, der giver Dem mulighed for at instruere UPS til at sende en e-mail med oplysninger om en forsendelse til en e-mail-adresse, De oplyser. QVN kan fås gennem [UPS.com](https://www.ups.com) eller gennem andet QVN UPS-teknologi.

Begrænsninger. De accepterer alene at benytte **QVN** til at fremsende oplysninger vedrørende en forsendelse og udelukkende til personer, som har tilknytning til sådan forsendelse. Hvis en modtager tilkendegiver over for Dem, at modtageren ikke længere ønsker at modtage e-mail-meddelelser vedrørende forsendelser, skal De omgående ophøre med at anvende **QVN** til at sende e-mail-meddelelser til en sådan modtager. UPS er under ingen omstændigheder ansvarlig for manglende eller forsinket overførsel eller modtagelse af en e-mail-meddelelse. De er alene ansvarlig for indholdet af tekst overført af Dem, som en del af en **QVN**-meddelelse og må ikke medsende indhold, som kan være chikanerende, ærekrænkende, injurierende eller til skade for andre.

Garanti. De garanterer, at De kun via **QVN** vil anmode UPS om at sende en **QVN**-meddelelse (1) til en e-mail-adresse, som kontrolleres af en person med tilknytning til den forsendelse, som er genstand for **QVN**-meddelelsen, og (2) udelukkende med det formål at levere en statusmeddelelse om en forsendelse i UPS-forsendelsessystemet, og ikke af nogen anden årsag. De garanterer endvidere, at før de anmoder UPS om at sende en **QVN**-meddelelse til en person med tilknytning til en forsendelse, vil De sikre denne persons samtykke til at modtage **QVN**-meddelelsen.

(v) *Samtykke til at udlevere Quantum View beskyttede oplysninger.* QVD, QVM eller QVMI (under ét "**QV-teknologierne**") kan give adgang til oplysninger eller optegnelser om import- og toldklarering som beskrevet i 19 C.F.R. afsnit 111 og 163, som anses for fortrolige i henhold til 19 C.F.R. 111.24 og andre gældende love, herunder, men ikke begrænset til indlæsningsdata, varemængder, værdier, tarifklassificeringer, producenter eller leverandører, afgifter, skatter og gebyrer, forsendelsesoplysninger, kontaktpunkter, adresser og telefonnumre ("**Quantum View beskyttede fortrolige oplysninger**"). **QV-teknologierne** kan omfatte mulighed for at udpege op til fem modtagere, der skal modtage rapporter indeholdende Quantum View beskyttede fortrolige oplysninger ("**Beskyttede Rapporter**"). De er bekendt med og accepterer at: (a) Deres udpegnings af en person som modtager af Beskyttede Rapporter eller (b) adgangsrettigheder til **QV-teknologierne** overgivet af en **QV**-administrator til en person gennem en Quantum View systemkonto er Deres samtykke til, at UPS kan dele Quantum View beskyttede fortrolige oplysninger med en sådan person, og er en fraskrivelse af Deres ret til at begrænse UPS', eller UPS' agenter eller repræsentanters udlevering af Quantum View beskyttet fortrolige oplysninger og andre oplysninger vedrørende Dem, Deres ejendom eller transaktioner vedrørende eller indeholdt i sådanne Beskyttede Rapporter eller **QV-teknologien** i medfør af lovene i det bestemte retsområde eller retsområder som tillægger Dem sådanne rettigheder og som gælder for Dem, Deres ejendom, transaktioner og sådanne Beskyttede Rapporter og **QV-teknologi**, herunder det Quantum View beskyttede fortrolige oplysninger indeholdt deri.

De har mulighed for inden for **QV-teknologierne** at slette sådanne udpegede personer som modtagere af rapporter indeholdende Quantum View beskyttede fortrolige oplysninger og, hvis De er **QV**-administrator at ophæve en udpeget persons adgang til **QV-teknologierne**. Medmindre en udpeget person slettes som beskrevet i forrige sætning, vil en sådan udpeget person fortsætte med at have adgang til Quantum View beskyttede fortrolige oplysninger og de relevante **QV-teknologier**. Deres tiltrædelse til denne aftale skal virke som og udgøre et skriftligt samtykke til at UPS eller UPS' agenter eller repræsentanter kan udlevere Quantum View beskyttede fortrolige oplysninger eller andre oplysninger vedrørende Dem, Deres ejendom og transaktioner under eller i forbindelse med **QV-teknologierne**. De accepterer, at UPS og UPSI medlemmerne holdes skadesløs i forbindelse med ethvert erstatningskrav, reklamationskrav, søgsmål eller sagsanlæg i en hvilken som helst juridisk retsområde, som måtte fremkomme på grund af, eller i forbindelse med udleveringen af Quantum View beskyttede fortrolige oplysninger vedrørende Dem, Deres ejendom og transaktioner under, eller i forbindelse med **QV-teknologierne** og denne Aftale. Det er alene Deres ansvar at begrænse adgangen til Quantum View beskyttede fortrolige oplysninger, som sendes, eller modtages fra **UPS-teknologierne**, således at personer, herunder, men ikke begrænset til Deres medarbejdere, ikke skaffer sig direkte, indirekte eller stjålet adgang til **UPS-teknologierne**, eller Quantum View beskyttede fortrolige oplysninger, som De ikke har til hensigt, eller ønsker, at De skal have adgang til. De alene står til ansvar for al benyttelse af Quantum View beskyttede fortrolige oplysninger eller **UPS-teknologien** af personer, som De giver adgang til Quantum View beskyttede fortrolige oplysninger eller **UPS-teknologien**. I tilfælde af, at en modtager, som De har udpeget til at modtage Beskyttede Rapporter, oplyser Dem at vedkommende ikke længere ønsker at modtage sådanne oplysninger, skal De straks holde inde med at anvende **UPS-teknologi** til at anmode UPS om at sende Beskyttede Rapporter til en sådan modtager. UPS skal under ingen omstændigheder hæfte for en eventuel manglende eller forsinket overlevering eller modtagelse af en hvilken som helst Beskyttet Rapport.

(vi) Serviceudbydere.

Hvis kunden har tilladt oprettelse af Quantum View systemkonti for en serviceleverandørs ansat, og kontoen var gældende og i kraft d. 1. februar 2005 og er gældende og i kraft på datoen for Aftalen, forbliver sådanne Quantum View systemkonti for serviceleverandørers ansatte gyldige. KUNDEN SKAL FOR EGEN REGNING GODTGØRE OG HOLDE UPS' ERSTATNINGSMODTAGERE SKADESLØSE FOR ALLE SKADER, DER OPSTÅR SOM FØLGE AF ELLER I FORBINDELSE MED EN SERVICELEVERANDØRS HANDLING ELLER HANDLINGSUNDLADELSE, SOM ER ET AFTALEBRUD, ELLER VILLE HAVE VÆRET ET AFTALEBRUD, HVIS SERVICELEVERANDØREN HAVDE INDGÅET AFTALEN MELLEM DEM OG DEN I AFSNIT 1.1(a)(iii) I SLUTBRUGERRETTIGHEDERNE OVENFOR BESKREVNE SERVICELEVERANDØR.

Hvis De er ansat hos en serviceleverandør, garanterer De på egne vegne og på vegne af serviceleverandøren:

(A) at De er ansat hos serviceleverandøren, og har den behørig bemyndigelse til at indgå juridisk bindende kontrakter i henhold til gældende lov på vegne af serviceleverandøren; og

(B) accepterer, at serviceleverandøren kun må anvende oplysningerne i overensstemmelse med nærværende Aftales begrænsninger til fordel for UPS-kunden, som leverandøren leverer serviceydelser til, og må under ingen omstændigheder (1) bruge nogen oplysninger til at identificere en tredjepart, herunder og ikke begrænsende til signaturdata indeholdt i oplysningerne, undtagen til at spore en pakke og bekræfte levering heraf, og (2) skal lagre signaturoplysninger separat og ikke blande eller kombinere oplysningerne med andre data, uanset om de er i elektronisk form eller andet.

(b) UPS File Download for Quantum View.

Adgang til og brug af UPS File Download for Quantum View styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a); 1.1(f); 1.2(a)-(g); 1.3-1.4; 1.7; og 2.3(b)

(i) *Licens.* Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medfør af den licens, der er bevilget Dem i UPS-teknologien kan De få adgang til og benytte **UPS File Download for Quantum View**, en UPS-teknologi, der kan anvendes til Deres egne interne formål på computere som ejes, leases eller på anden måde administreres af Dem i det tilladte område for **UPS File Download for Quantum View**.

(c) UPS Claims on the web-service.

Adgang til og brug af UPS Claims on the Web-service styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a)-(b); 1.1(f); 1.2-1.3; 1.7; 2.3(c) og 1.7.

(i) *Licens.* Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medfør af den licens, der er bevilget Dem i UPS-teknologien kan De få adgang til og benytte ydelserne kendt som **UPS Claims on the Web-service** til Deres egne interne formål.

2.4 UPS Billing.

(a) UPS Billing Data og PDF Invoice.

Adgang til og brug af UPS Billing Data og PDF Invoice
styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a)-(b); 1.1(f); 1.2(a)-(g); 1.3; 1.7 og
2.4(a).

Dette afsnit indeholder specifikke vilkår og betingelser for adgang til og anvendelse af UPS-teknologien, omtalt som **UPS Billing Data** og **PDF Invoice** (under ét "Faktureringsteknologi"), som tilvejebringer faktureringsdata.

(i) *Licens.* Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medfør af den licens, der er bevilget Dem i UPS-teknologien, samt under forudsætning af at De tilmelder Dem en Faktureringsteknologi, kan De få adgang til og benytte sådan Faktureringsteknologi til Deres interne formål.

(ii) *Tilladte tredjeparter.* Faktureringsdata leveres elektronisk som anført heri, enten direkte til Dem eller via serviceleverandører af faktureringsdata. De må i intet tilfælde levere faktureringsdata til tredjepart, bortset fra serviceleverandører af faktureringsdata. Hvis De benytter en serviceleverandør af faktureringsdata, forbliver De fuldt ansvarlig over for UPS for serviceleverandørens overholdelse af Aftalen.

(iii) *Autoriserede anvendelser.* Faktureringsdata, som udveksles i medfør af Aftalen, må kun anvendes af Dem og/eller serviceleverandøren af faktureringsdata, og kun i det tilladte område for **UPS Billing Data**.

(iv) *Betaling.* Medmindre andet er aftalt i en særskilt skriftlig aftale underskrevet af aftaleparterne, skal alle regninger med faktureringsdata forfalde og betales inden syv (7) dage efter, at UPS sender meddelelse om at fakturaerne er tilgængelige til Dem eller en serviceleverandør af faktureringsdata. For sen betaling pålægges gebyrer og rente for for sen betaling.

(v) *Hemmeligholdelsesforpligtelser.* Det er ikke et brud på Deres hemmeligholdelsesforpligtelser i henhold til Aftalen at videregive faktureringsdata til en internetudbyder eller en serviceleverandør af faktureringsdata.

(vi) *Yderligere ansvarsfraskrivelse vedrørende garantier.* UDEN I ØVRIGT AT BEGRÆNSE ANDRE ANSVARFRASKRIVELSER I AFTALEN, GARANTERER UPS IKKE, AT DERES ANVENDELSE AF FAKTURERINGSDATA VIL VÆRE I OVERENSSTEMMELSE MED GÆLDENDE LOVE, REGLER OG/ELLER BESTEMMELSE I DET TILLADTE OMRÅDE VEDRØRENDE UPS BILLING DATA, HERUNDER, MEN IKKE BEGRÆNSET TIL, LOVE, REGLER ELLER BESTEMMELSER, IFØLGE HVILKE DER KRÆVES PAPIRFAKTURAER ELLER VEDRØRENDE MOMS.

(vii) *Bestemmende faktura.* De anerkender og accepterer, at såfremt De modtager både elektroniske faktureringsdata og papirfaktura fra UPS, er det papirudgaven, der er den officielle, bestemmende faktura, og alle faktureringsdata, som De modtager, leveres udelukkende for nemheds skyld.

(b) UPS Billing Center.

Adgang til og brug af UPS Billing Center
styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a)-(b); 1.1(f); 1.2-1.3; 1.7 og 2.4(b).

(i) *Licens.* Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medfør af den licens, der er bevilget Dem i UPS-teknologien, og forudsat at De er tilmeldt UPS Billing Center, kan De, til Deres egne interne formål, få adgang til og benytte UPS Billing Center, en UPS Teknologi, som letter modtagelse og betaling af fakturaer ved hjælp af elektroniske pengeoverførsler.

(ii) *Levering af faktura og betaling.* Alle fakturaer, der genereres af **UPS Billing Center** vil blive gjort tilgængelige for Dem på **UPS Billing Center**-webstedet. De vil blive underrettet via e-mail, når en faktura er klar til visning. De accepterer, at forestå betaling af alle fakturaer, der genereres af **UPS Billing Center** via internettet (EFT), check, eller, for betaling der udelukkende angår importfakturaer, med kreditkort og i overensstemmelse med betingelserne og vilkårene indeholdt i gældende UPS Vilkår og betingelser for transport/service og Aftalen. De accepterer også, at hvis brugen af **UPS Billing Center** på nogen måde resulterer i dannelsen af en faktura, som ikke viser de relevante gebyrer (herunder de omkostninger, der er beskrevet i gældende relevante UPS Vilkår og Betingelser for transport/service), vil UPS fakturere Dem for sådanne gebyrer, og De accepterer inden syv (7) dage efter fakturadatoen at betale alle ekstra beløb, som er relevante for transaktionen, til UPS. Refunderinger forlangt af Dem vedrørende en forsendelse skal fremsættes i overensstemmelse [med UPS vilkår og betingelser for transport/service](#). Alle justeringer af kundegenererede fakturaer undersøges nærmere af UPS. Anvendelse af en justering eller kreditering af kundens konto som følge af en kundegenereret fakturajustering udgør ikke en endelig accept fra UPS' side af den forlangte justering og betyder ikke, at UPS er enig i nogen anført årsag til justeringen. Kunden er ikke berettiget til justering af fakturaen, kreditering eller refundering, hvis UPS fastslår, at den opstod som følge af fejlagtig brug af **UPS Billing Center**.

(iii) *Reklamematerialer.* UPS har ret til at anføre Dem som UPS-kunde i reklamemateriale, som uddeles til tredjeparter, med fortegnelser over personer, der anvender **UPS Billing Center**. Enhver anden brug af Deres varemærker, servicemærke, navne eller logoer fra UPS' side kræver Deres forudgående skriftlige samtykke.

(c) UPS Billing Data File Analysis og Reporting-software.

Adgang til og brug af UPS Billing Data File Analysis og Reporting-
software
styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a)-(b); 1.1(f); 1.3-1.4; 1.7 og 2.4(c).

(i) *License.* Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medfør af den licens, der er bevilget Dem i UPS-teknologien, kan De benytte **UPS Billing Data File Analysis and Reporting-software**, en UPS-teknologi, i det tilladte område til **UPS Billing Data** og udelukkende med det formål at analysere information, som er tilgængelig for Dem via UPS-teknologien, omtalt som **UPS Billing Data** og til at oprette rapporter baseret derpå med henblik på at fremme Deres interne formål.

(ii) *Rapporter.* De accepterer, at rapporter, der oprettes vha. **UPS Billing Data File Analysis and Reporting-software**, anses for at være oplysninger, uanset form eller format.

(iii) *Registrering.* De anerkender, at De, før **UPS Billing Data File Analysis and Reporting-software** anvendes, skal overføre og sende de forlangte registreringsoplysninger til UPS.

2.5 UPS Dataudvekslingstjenester.

Adgang til og brug af UPS Dataudvekslingstjenester styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1-1.3; 1.5; 1.7 og 2.5.

UPS kan, efter eget skøn, vælge at overføre information, der er tilgængelig gennem visse UPS-teknologier til Dem ("Dataudveksling") ved hjælp af, og ikke begrænset til, en eller flere af følgende overførselsmetoder ("Overførselsmetode"): (i) levering på fysisk medie (fx DVD); (ii) standard netværksprotokol, også kaldet filoverførselsprotokol ("FTP") eller (iii) via computer-til-computer dataoverførselsmetoden, såkaldt elektronisk dataudveksling (EDI). Hver dataudveksling vil blive etableret i overensstemmelse med en bestillingsseddel for dataudveksling mellem UPS og Dem, som beskriver detaljer vedrørende dataoverførslen, herunder, for eksempel overførselsmetoden, filformat, leveringspunkt og området, hvor dataudveksling må benyttes af Dem ("Bestillingsseddel for dataudveksling"). De må kun benytte oplysningerne indhentet via dataudveksling til egne interne formål. Eventuelle tidligere indgåede aftaler mellem Dem og UPS, hvorunder De modtager dataudvekslingsydelser, erstattes af vilkårene og betingelserne i dette Afsnit 2.5 af Slutbrugerrettighederne.

(a) Tilladte tredjeparter. Bestillingssedlen for dataudveksling kan indeholde detaljer om levering af oplysninger til Dem eller en serviceudbyder, hvor en sådan serviceudbyder er skriftligt godkendt på forhånd af UPS, og hvis De og en sådan serviceudbyder har indgået aftale i overensstemmelse med Afsnit 1.1(a) i Slutbrugerrettigheder.

(b) Filformat og overførselsmetode. De accepterer, at USP ikke er forpligtet til at understøtte andre overførselsmetoder eller filformater end de aktuelle versioner på det givne tidspunkt.

(c) Betaling. Medmindre andet er aftalt i særskilt skriftlig aftale, underskrevet af Dem og USP, skal alle fakturaer som modtages af Dem eller en serviceudbyder via dataudveksling forfalde til betaling inden for syv (7) dage efter modtagelse. I tilfælde af overskridelse af betalingsfristen, kan der opkræves ekstragebyr.

(d) Omkostninger og gebyrer. De er ansvarlig for omkostningerne til telekommunikation i forbindelse med Deres modtagelse og/eller afgivelse af oplysninger til og fra USP gennem Leveringspunktet (defineret nedenfor). Endvidere anerkender De, at De hæfter for alle omkostninger i forbindelse med sporinger og efterlysninger, der er ud over det sædvanlige, eller ugyldige servicerefunderinger på Deres eller en serviceudbyders forlangende, sådan som det er beskrevet i UPS Vilkår og Betingelser for Transport/Service.

(e) Ændringer af filformat. De har tredive (30) dage efter modtagelse af meddelelser fra UPS om en ændring af filformatet til at foretage (en) sådan(ne) ændring(er). De accepterer, at UPS ingen forpligtelser har til at understøtte filformatversioner andet end den aktuelle version på det givne tidspunkt.

(f) Vilkår, der gælder særligt for EDI

(i) *VAN udgifter og gebyrer.* For dataudvekslinger som benytter sig af EDI som leveringsmetode, skal VAN transmissionsomkostninger afholdes af den fremsendende part, og omkostningerne for modtagelse af data skal afholdes af den modtagende part. Hvis De vælger en dataudveksling, som benytter sig af EDI som leveringsmetode, skal De afholde alle UPS' omkostninger, som påløber til installation af en egnet linje eller telekommunikationsudgifterne, som påløber for at komme i forbindelse med Dem eller Deres serviceudbyder. Alle behandlingsgebyrer, som UPS pådrager sig som følge af en ændring i en Serviceudbyders lokation, skal afholdes af Dem.

(ii) *Funktionsmodtagelseskvittering.* Efter korrekt modtagelse af oplysninger via EDI, skal den modtagende part straks sende en kvittering for modtagelse retur, som vil udgøre afgørende bevis på korrekt modtagelse og på at alle nødvendige dele der af er blevet leveret og er syntaktisk korrekte. Den bekræfter dog ikke det substantive indhold af dataene.

(iii) *Applikationsbesked.* Hvis ”applikationsbesked” er aktiveret i henhold til en dataudvekslings-bestillingsseddel for EDI, vil UPS efter modtagelse af eventuelle data, som indeholder ugyldige data eller manglende elementer, sende en applikationsbesked retur. Hvis applikationsbeskeden indeholder en afvist meddelelse, skal De straks sende UPS nye, korrekte data inden for fireogtyve (24) timer efter modtagelse af applikationsbeskeden. Hvis applikationsbeskeden indeholder en advarselsmeddelelse, skal De foretage en diagnostisk systemkontrol af alt udstyr, software og serviceydelser anvendt til at sende data inden for otte-og-fyrrer (48) timer efter modtagelse af applikationsbeskeden, så efterfølgende dataoverførsler sendes korrekt. De skal ikke sende de samme data, som førte til en applikationsbesked, igen. En applikationsbesked angiver udelukkende, at UPS har modtaget forkert transmitterede data, men bekræfter eller benægter ikke det substantielle indhold af sådanne data.

(iv) *Beredskabsprocedurer.* Hvis et hardware-, software-kommunikationssammenbrud eller en force majeure hændelse (som beskrevet i Generelle Vilkår og betingelser i [afsnit 12.7](#)) hindrer en part i elektronisk at transmittere eller modtage data via en EDI, indvilliger denne part i, så hurtigt som det med rimelighed er praktisk muligt efter et sådant problem opdages, at: (i) underrette den anden parts EDI-koordinator for at definere hvad problemet er og løse det, og (ii) kommunikere alle transaktioner om muligt via fax-transmission el. lign, som det med rimelighed er kommercielt tilgængeligt.

(v) *EDI Testperiode.* Begge parter accepterer i forbindelse med EDI, at data transmitteres og modtages elektronisk i testøjemed i et tidsrum, som begge parter enes om (”EDI-testperioden”). Elektronisk transmission og modtagelse af data skal i EDI-testperioden supplere, men ikke erstatte udvekslinger af papirdokumenter. EDI-testperioden kan afsluttes, når som helst parterne enes derom. Data transmitteret og modtaget elektronisk i EDI-testperioden er ikke bindende og har ingen virkning parterne indbyrdes. EDI-testperioden skal ikke begynde før en dataudvekslings-bestillingsseddel for EDI er effektueret af parterne.

2.6 UPS.COM-gruppe.

Visse af UPS Teknologierne for forsendelser af mindre forsendelser kan ses på UPS’ webside. De følgende beskriver disse UPS-teknologier:

(a) UPS.com Shipping (UPS Internet Shipping).

Adgang til og brug af UPS.com Shipping (UPS Internet Shipping) styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a)-(b); 1.1(f); 1.2-1.3; 1.5; 1.7; 2.6(a) og 2.6(g).

(i) *Licens.* Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medført af den licens, der er bevilget Dem i UPS-teknologien, kan De skaffe Dem adgang til og bruge **UPS.com Shipping**, en UPS-teknologi, der giver Dem mulighed for at registrere en forsendelse til egne interne formål.

(ii) *Ophør.* Deres rettigheder til UPS-teknologien, kendt som **UPS.com Shipping**, ophører automatisk, når De ikke anvender **UPS.com Shipping** til produktion af labels i en periode på et hundrede og firs (180) dage i træk. Efter ophør vil De være nødt til at genregistrere som bruger af **UPS.com Shipping**, og hvis De på dette tidspunkt ikke har licens under en CTA eller UTA, vil de være nødt til at to geneffektuerer en CTA eller UTA for at genoptage brug af **UPS.com Shipping**.

(iii) *External Adress Book Plug-In/Thermal Printer Plug-In.* I forbindelse med UPS.com Shipping har De tilladelse til at installere og anvende *External Adress Book Plug-In* og *Thermal Printer Plug-In* på computere i et tilladt område.

(iv) *Tariffer.* I visse lande i det tilladte territorium vil **UPS.com Shipping** acceptere vægtoplysninger fra tariffer forbundet til den samme computer eller computernetværk, hvorfra der oprettes adgang til **UPS.com Shipping**. UPS tager ikke noget ansvar og fraskriver sig udtrykkeligt ethvert ansvar i relation til Deres anvendelse eller brug af disse tariffer.

(b) UPS.com Internet Freight Shipping.

Adgang til og brug af UPS.com Internet Freight Shipping styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a)-(b); 1.1(f); 1.2;1.3; 1.5 og 1.7.

(i) *Licens.* Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medført af den licens, der er bevilget Dem i UPS-teknologien, kan De skaffe Dem adgang til og bruge **UPS.com Internet Freight Shipping**, en UPS-teknologi, der giver Dem mulighed for at registrere en forsendelse til egne interne formål.

(c) UPS.com Track Packages and Freight (herunder UPS Signature Tracking).

Adgang til og brug af UPS.com Tracking styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a); 1.1(c)-(f); 1.2-1.3 og 1.7.

(i) *Licens.* Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medført af den licens, der er bevilget Dem i UPS-teknologien, kan De skaffe Dem adgang til og bruge **UPS.com Tracking**, en UPS-teknologi, der giver Dem mulighed for at spore mindre pakker og fragtforsendelser til egne interne formål.

(d) UPS.com Time and Cost.

Adgang til og brug af UPS.com Time and Cost styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a) – (b); 1.1(f); 1.2-1.3 og 1.7.

(i) *Licens.* Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medført af den licens, der er bevilget Dem i UPS-teknologien, kan De skaffe Dem adgang til og bruge **UPS.com Time and Cost**, en UPS-teknologi, der giver Dem mulighed for at anmode om og se oplysninger om leveringstid og leveringsomkostninger for mindre pakker og fragtforsendelser til egne interne formål.

(e) UPS.com Void a Shipment.

Adgang til og brug af UPS.com Void a Shipment styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a); 1.1(f); 1.2-1.3; 1.7 og 2.5(e).

(i) *Licens.* Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medført af den licens, der er bevilget Dem i UPS-teknologien, kan De skaffe Dem adgang til og bruge **UPS.com Void a Shipment**, en UPS-service, som giver Dem mulighed for, til egne interne formål, at erklære bestemte registrerede forsendelser for ugyldige. De accepterer, at De kun må erklære en forsendelse ugyldig via **UPS.com Void a Shipment**, hvis (1) forsendelsen findes under den UPS-konto, der er tilknyttet Deres UPS.com-systemkonto, og ikke en konto, der faktureres direkte til et kreditkort; (2) UPS har modtaget gyldige PLD-data til forsendelsen, men ikke har fået forsendelsen i deres besiddelse, og (3) anmodningen om at erklære forsendelsen ugyldig fremsættes mere end 24 timer efter, at en sådan forsendelses gyldige PLD modtages af UPS, hvis forsendelsen behandles via UPS-teknologien, omtalt som **UPS.com Shipping (UPS Internet Shipping)**, **UPS CampusShip** eller **UPS**

Developer Kit API. De garanterer endvidere, at De har bemyndigelse til at erklære en forsendelse, som De sender til **UPS.com Void a Shipment**, for ugyldig.

(f) UPS.com Order Supplies.

Adgang til og brug af UPS.com Order Supplies
styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a); 1.1(f); 1.2-1.3; 1.7 og 2.6(f).

(i) *Licens.* Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medført af den licens, der er bevilget Dem i UPS-teknologien, kan De skaffe Dem adgang til og bruge **UPS.com Order Supplies**, en **UPS-service**, som giver Dem adgang til at bestille forsendelsesmateriale til egne interne formål. UPS forbeholder sig ret til efter eget skøn at imødekomme en anmodning om levering af forsendelsesmaterialer, som fremsættes via **UPS.com Order Supplies** fuldt, delvist, eller slet ikke, herunder, men ikke begrænset til, baseret på mængden af forsendelser, der er tilknyttet den UPS-konto, som fremsendes med ordreanmodningen.

(g) UPS.com Forms for Export.

Adgang til og brug af UPS.com Forms for Export
styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a); 1.1(f); 1.2-1.3; 1.7 og 2.6(g).

(i) *Licens.* Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medført af den licens, der er bevilget Dem i UPS-teknologien, kan De skaffe Dem adgang til og bruge **UPS.com Forms for Export**, en **UPS-service**, som De har adgang til via [UPS.com](https://www.ups.com), eller anden UPS-teknologi til at oprette formularer, når so helst det passer Dem, som benyttes sammen med internationale forsendelser. UPS leverer internationale forsendelsesformularer [”International Shipping Forms”] via **UPS.com Forms for Export** som en service til Dem. Imidlertid sker anvendelsen af disse formularer og UPS International Shipping Forms på Deres egen risiko, og formularerne og oplysningerne, der oprettes eller refereres til i **UPS.com Forms for Export** kan ændres eller opdateres uden varsel. Det er Deres ansvar at vælge de relevante formularer og udfylde al nødvendig dokumentation korrekt. Forslag til formularer fra **UPS.com Forms for Export** udgør ikke juridisk rådgivning til Dem eller andre. Der kan kræves yderligere dokumentation, som ikke tilvejebringes af denne applikation, for at toldklarere Deres internationale pakke. UPS er i intet tilfælde ansvarlig over for en person eller juridisk person, for direkte eller indirekte skader, følgeskader, hændelige skader eller andre skader i henhold til nogen juridisk teori for fejl i oplysninger, formularer eller funktioner i applikationen, selvom De har oplyst UPS om muligheden for sådanne skader. UPS FRASIGER SIG UDTRYKKELT ALLE GARANTIER, HERUNDER, MEN IKKE BEGRÆNSET TIL, UNDERFORSTÅEDE GARANTIER OM SALGBARHED OG EGNETHED TIL ET BESTEMT FORMÅL.

(h) UPS.com Find Locations.

Adgang til og brug af UPS.com Find Locations
styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a); 1.1(f); 1.2-1.3; 1.7 og 2.6(h).

(i) *Licens.* Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medført af den licens, der er bevilget Dem i UPS-teknologien, kan De til egne interne formål, skaffe Dem adgang til og bruge **UPS.com Find Locations**, en UPS-teknologi, som giver brugere mulighed for at udveksle UPS-oplysninger om pakker, accepteret af brugeren for forsendelse via UPS. Hvis UPS giver Dem adgang til en UPS.com Find Locations, anfører og garanterer De, at De har indgået enten en ”Skriftlig UPS-aftale vedrørende kommercielle

skranker”, en ”UPS-aftale vedrørende autoriserede forsendelsesbutikker,” eller en anden UPS-aftale, som giver Dem ret til at acceptere pakker fra Deres kunder til forsendelse via UPS. De garanterer og forsikrer endvidere, at en sådan aftale altid er og vil være løbende, gyldig og håndhævelig, når De skaffer Dem adgang til og anvender UPS.com Find Locations.

(i) UPS Service Center Locator Maintenance Service.

Adgang til og brug af *UPS Service Center Locator Maintenance Service* styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a); 1.1(f); 1.2-1.3; 1.7 og 2.6(i).

(i) *Licens.* Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medført af den licens, der er bevilget Dem i UPS-teknologien, kan De, til egne interne formål, skaffe Dem adgang til og bruge **UPS Service Center Locator Maintenance Service** (”SCL”), en UPS-teknologi, der giver brugere mulighed for at redigere og opdatere Deres oplysninger indeholdt i UPS SCL databasen ejet og vedligeholdt af UPS (”SCL database”) og anvendt af UPS Drop-Off Locator servicen. Hvis UPS giver Dem adgang til SCL, anfører og garanterer De, at De har indgået enten en ”Skriftlig UPS-aftale vedrørende kommercielle skranker”, en ”UPS-aftale vedrørende autoriserede forsendelsesbutikker” eller en anden UPS-aftale, som giver Dem ret til at acceptere pakker fra Deres kunder til forsendelse gennem UPS. De garanterer og forsikrer endvidere, at en sådan aftale altid er og vil være løbende, gyldig og håndhævelig, når De tager adgang til og anvender SCL. De skal udelukkende på Deres bekostning godtgøre og holde UPS-erstatningsmodtagere skadesløse i forhold til skader som følger af eller er relaterede til eventuelle forkerte informationer givet til SCL-databasen gennem SCL, manglende forsyning af informationer til SCL-databasen eller til andre årsager resulterende fra information, som De giver SCL-databasen.

(j) UPS TradeAbility.

Adgang til og brug af UPS TradeAbility styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a); 1.1(f); 1.2-1.3; 1.7 og 2.6(j).

(i) *Licens.* Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medfør af den licens, der er bevilget Dem i UPS-teknologien, har De, til egne interne formål, adgang til og kan benytte **UPS TradeAbility** med det ene formål at hjælpe Dem med klargøring af Deres internationale forsendelser til import til eller eksport ud af det tilladte område for **UPS TradeAbility**. Der kan opnås adgang til **UPS TradeAbility** via [UPS.com](https://www.ups.com) eller en **UPS Tradeability API** aktiveret applikation, uanset om denne er udviklet af Dem eller andre. Afsnit 2.6(j) i Slutbrugerrettighederne regulerer Deres adgang til og anvendelse af UPS TradeAbility via begge metoder.

(ii) *Begrænsninger vedrørende TradeAbility information.* UPS gemmer **UPS TradeAbility** oplysningerne i en periode, der ikke overstiger halvfems (90) dage, efter at de er blevet gjort tilgængelige for Dem. Derefter vil sådanne **UPS TradeAbility** oplysninger ikke længere være tilgængelige for Dem.

(iii) *Ophør.* Deres ret til adgang til **UPS TradeAbility** vil automatisk ophøre, hvis De ikke benytter Deres Min UPS-systemkonto, der har tilknytning til **UPS TradeAbility**, i en periode på fjorten (14) på hinanden følgende måneder. Efter ophør vil De blive bedt om at registrere Dem igen som bruger af **UPS TradeAbility**, og hvis De ikke længere er underkastet en UTA eller CTA, skal De indgå en ny aftale for at genoptage brugen af **UPS TradeAbility**.

(iv) *Udpeget leverandør.* Kunden har udpeget UPS Supply Chain Solutions, Inc. (et UPS-tilknyttet selskab), herunder dets efterfølgere eller erhververe til at udføre og tilvejebringe **UPS TradeAbility**-serviceydelser.

(v) *Ingen juridisk bistand.* Overslaget over gebyrer eller omkostninger og **UPS TradeAbility** serviceydelsers klassificering af godset udgør ikke juridisk bistand til Dem, afsenderen eller nogen anden. UPS tager ikke noget ansvar for og fraskriver sig udtrykkeligt ethvert ansvar relateret til Deres anvendelse eller nøjagtigheden af UPS Mobile-teknologien.

(k) UPS Retail Package Drop Off.

Adgang til og brug af UPS Retail Package Drop Off
styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a); 1.1(f); 1.2-1.3; 1.7
og 2.6(k)

(i) *Licens.* Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medfør af den licens, der er bevilget Dem i UPS-teknologien, har De adgang til og kan benytte **UPS Retail Package Drop Off ("RDO")** med det ene formål at udveksle oplysninger med UPS i forbindelse med forsendelser, som De accepterer fra Deres kunder på forudsætning af, at De enten har indgået i en "Skriftlig UPS-aftale vedrørende kommercielle skranker", en "UPS-aftale vedrørende autoriserede forsendelsesbutikker" eller en anden UPS-aftale, som giver Dem ret til at acceptere pakker fra Deres kunder til forsendelse gennem UPS, og kun til egne interne formål. De garanterer og forsikrer endvidere, at en sådan aftale altid er og vil være løbende, gyldig og håndhævelig, når De skaffer Dem adgang til og anvender **RDO**.

(l) UPS Mobile Technology.

Adgang til og brug af UPS Mobile Technology
styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a)-(f); 1.2-1.5; 1.7; og 2.6

(i) *Licens.* Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medfør af den licens, der er bevilget Dem i UPS-teknologien, har De, til egne interne formål, adgang gennem **UPS Mobile Technology** til alle de UPS.com funktioner som findes i **UPS Mobile Technology** fra landene, som i Bilag C er nævnt for den UPS.com funktion, under forudsætning af at De overholder nærværende Aftales vilkår og betingelser, herunder og ikke begrænset til, vilkår og betingelser for sådanne UPS.com-funktioner, som er beskrevet i Slutbrugerrettighedernes afsnit 2.6. UPS påtager sig ingen forpligtelser og fraskriver sig udtrykkeligt ethvert ansvar i relation til Deres brug eller nøjagtigheden af UPS Mobile-teknologien.

(m) UPS Paperless Invoice Setup Process

UPS Paperless Invoice Setup Process
styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(f); 1.2;1.3; 1.7; og 2.6 (m)

(i) *Licens.* Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medfør af den licens, der er bevilget Dem i UPS-teknologien, har De, til egne interne formål, adgang til og kan benytte **UPS Paperless Invoice Setup Process**, en UPS-service, som er gjort tilgængelig i forbindelse med brugen af et system, der er kompatibelt med UPS Paperless Invoice (fx **UPS Worldship** eller **UPS CampusShip**). UPS Paperless Invoice anvender PLD til pakker, der sendes via UPS og indsendes af Dem gennem et system kompatibelt med UPS Paperless Invoice til fremstilling af kommercielle fakturaer efter behov i forsendelsesprocessen. De kan tilmelde Dem UPS Paperless Invoice ved at gennemføre **UPS Paperless Invoice Setup Process**, der er gjort tilgængelig via ups.com fra de lande, som er anført i Bilag C, og indsende en kopi af

Deres firmabrevpapir, en autoriseret underskrift i elektronisk format og UPS kontonumre, som UPS Paperless Invoice vil blive brugt med. De vedkender, at UPS vil anvende det indsendte firmabrevpapir og autoriserede underskrift til fremstilling af kommercielle fakturaer som del af UPS Paperless Invoice. De vedkender, at kun pakker sendt under de UPS kontonumre, De indsender under **UPS Paperless Invoice Setup Process**, vil være kvalificeret til UPS Paperless Invoice. I det tilfælde, at den indsendte underskrift bliver ugyldig, indvilliger De i at underrette UPS og i ikke at anvende UPS Paperless Invoice, før De indsender en opdateret, lovligt autoriseret underskrift til UPS. De vedkender desuden at for at modtage UPS Paperless Invoice for en pakke, skal De sende LPD til UPS for pakken gennem et system kompatibelt med UPS Paperless Invoice, inden pakken udleveres til UPS. De vedkender ydermere, at alle udleverede forsendelser fra Deres side, der anvender UPS Paperless Invoice, skal være omfattet af servicebeskrivelsen samt de vilkår og betingelser, der er fremsat i den gældende UPS Takst- og serviceguide og UPS' Vilkår og Betingelser for Transport og Service, herunder bestemmelserne for toldklarering af internationale pakker for oprindelseslandet på en udleveret forsendelse, der er dækket af UPS Paperless Invoice.

2.7 **UPS Widget.**

Adgang til og brug af UPS Widget
styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a)-(d); 1.1(f); 1.2- 1.5; 1.7 og 2.7

(i) *Licens.* Forudsat Deres overholdelse af vilkårene og betingelserne i nærværende aftale og i henhold til den licens, der er givet til Dem i UPS Technology, kan De, til egne interne formål, åbne og anvende **UPS Widget** i det tilladte territorium.

(ii) *RSS Feeds.* De kan vælge at modtage RSS-feeds igennem UPS Widget. RSS-feeds kan blive leveret af en tredjepart eller UPS. UPS påtager sig ikke noget ansvar og fraskriver sig udtrykkeligt alle ansvar relateret til tilgængeligheden af Deres anvendelse eller nøjagtigheden af tredjeparters RSS-feeds. UPS garanterer ikke nøjagtigheden eller tilgængeligheden af RSS-feeds, som leveres til Dem af UPS.

(iii) *Meddelelser.* **UPS Widget** indeholder funktioner, som sender Dem markedsføringsmeddelelser fra UPS. De accepterer, uanset alle andre valg de kan have truffet vedrørende meddelelser fra UPS, at som del af licensen til **UPS Widget**, som gives heri, kan UPS sende meddelelser til Dem gennem **UPS Widget**, inklusive, men ikke begrænset til funktionelle, driftsmæssige eller markedsføringsmeddelelser som er relateret til **UPS Widget**, anden UPS teknologi og UPS serviceydelser.

2.8 **Mine LTL Serviceydelser.**

(a) UPS Freight Bill of Lading (fragtkonnossement)

Adgang til og brug af UPS Freight Bill of Lading
styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a)-(b); 1.1(f); 1.2-1.3; 1.5; 1.7 og
2.8(a),

(i) *Licens.* Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medfør af den licens, der er bevilget Dem i UPS-teknologien, kan De benytte **UPS Freight Bill of Lading**, en UPS-teknologi, der giver Dem mulighed for at fragtmanifestere en forsendelse til egne interne formål.

(ii) *Ophør.* Deres rettigheder til UPS-teknologien, kendt som **UPS Freight Bill of Lading**, kan ophæves, hvis De ikke anvender **UPS Freight Bill of Lading** til at generere en label i en periode på et hundrede og tyve (120) dage i træk. Efter ophør vil De være nødt til at genregistrere Dem som bruger af **UPS**

Freight Bill of Lading, og hvis De på dette tidspunkt ikke har licens under en CTA eller UTA, vil de være nødt til at to geneffektuere en CTA eller UTA for at genoptage brug af **UPS Freight Bill of Lading**.

(b) UPS Freight Tracking (sporing)

Adgang til og brug af UPS Freight Tracking styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a); 1.1(c)-(f); 1.2-1.3; 1.5; 1.7 og 2.8(b),

(i) *Licens*. Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medfør af den licens, der er bevilget Dem i UPS-teknologien, kan De benytte **UPS Freight Tracking**, en UPS teknologi, der giver Dem mulighed for at spore fragtforsendelser til egne interne formål.

(c) UPS Freight Rating (takster)

Adgang til og brug af UPS Freight Rating styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a)-(b); 1.1(f); 1.2-1.3; 1.7 og 2.8(a),

(i) *Licens*. Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medfør af den licens, der er bevilget Dem i UPS-teknologien, kan De benytte **UPS Freight Rating**, en UPS-teknologi, der giver Dem mulighed for at anmode om og se taksterne for fragtforsendelser, til egne interne formål.

(d) UPS Freight Notify (meddelelse)

Adgang til og brug af UPS Freight Notify styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a); 1.1(f); 1.2(a)-(g); 1.3; 1.7 og 2.8(d),

(i) *Licens*. Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medfør af den licens, der er bevilget Dem i UPS-teknologien, kan De fra det tilladte område, hvor det finder anvendelse på, benytte **UPS Freight Notify**, en UPS-teknologi, der giver Dem mulighed for at anmode UPS om at sende en e-mail-besked med oplysninger om en afsendelse til en eller flere e-mail-adresser, som De, til Deres egne interne formål, har oplyst.

(ii) *Begrænsninger*. De kan anvende UPS Freight Notify til at kommunikere oplysninger der vedrører en forsendelse, forudsat at en sådan kommunikation kun er til personer der er tilknyttet en sådan forsendelse. I tilfælde af, at en modtager gør Dem opmærksom på, at vedkommende ikke længere ønsker at modtage e-mail beskeder vedrørende forsendelser, skal De straks holde inde med at anvende **UPS Freight Notify** til at sende e-mail-beskeder til en sådan modtager. UPS skal under ingen omstændigheder hæfte for en eventuel manglende eller forsinket overlevering eller modtagelse af en hvilken som helst e-mail-besked. De alene er ansvarlig for indholdet af al tekst, som De sender som del af en **UPS Freight Notify**-besked, og må ikke sende indhold, der er fornærmende, ærekrænkende, injurierende eller sårende for andre personer.

(iii) *Garanti*. De indestår for, at De gennem **UPS Freight Notify** kun anmoder UPS om at sende en **UPS Freight Notify**-besked (a) til Dem selv, eller (b) til en e-mail-adresse, som administreres af en person med tilknytning til forsendelsen, som den pågældende **UPS Freight Notify** email drejer sig om, og (2) af den ene årsag at give en statusmeddelelse om fragtforsendelsen inden for UPS forsendelsessystem. De indestår

ydermere for, inden, De anmoder UPS om at sende en UPS Freight Notify-besked til en person, som er tilknyttet en forsendelse, at sikre den persons samtykke til at modtage UPS Freight Notify-besked.

(e) UPS Freight Billing (faktura)

Adgang til og brug af UPS Freight Billing
styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a)-(b); 1.1(f); 1.2-1.3; 1.7 og 2.8(e),

(i) *Licens.* Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medfør af den licens, der er bevilget Dem i UPS-teknologien, kan De benytte **UPS Freight Billing**, en UPS teknologi, der giver Dem mulighed for at se åbne fakturaer og tilhørende dokumentation via UPS Freight's webside, til egne interne formål. **UPS Freight Billing** indeholder ingen funktioner til betaling af fakturaer.

(f) UPS Freight Images (billeder)

Adgang til og brug af UPS Freight Images
styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1; 1.2; 1.3; 1.7 og 2.8(f),

(i) *Licens.* Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medfør af den licens, der er bevilget Dem i UPS-teknologien, kan De, fra det tilladte område, hvor det finder anvendelse på, benytte **UPS Freight Images**, en UPS-teknologi, der, til egne interne formål, giver Dem mulighed for at se et skærbillede af Deres shipping-dokumenter.

(g) UPS Freight Reporting (rapportering)

Adgang til og brug af UPS Freight Reporting
styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1; 1.2; 1.3; 1.7 og 2.8(g),

(i) *Licens.* Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medfør af den licens, der er bevilget Dem i UPS-teknologien, kan De, fra det tilladte område, hvor det finder anvendelse på, benytte **UPS Freight Reporting**, en UPS-teknologi, der, til Deres egne interne formål, giver Dem mulighed for at se skærbilleder af Deres shipping-dokumenter.

(ii) *Billeder.* De accepterer, at rapporter genereret ved hjælp af **UPS Freight Reporting**, uanset deres form eller format, skal betragtes som oplysninger.

(h) UPS Freight Customize (Tilpasning)

Adgang til og brug af UPS Freight Customize
styres af følgende:
Generelle vilkår og betingelser;
Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1; 1.2; 1.3; 1.7 og 2.6 (h),

(i) *Licens*. Forudsat at Aftalens vilkår og betingelser overholdes, samt i medfør af den licens, der er bevilget Dem i UPS-teknologien, kan De, fra det tilladte område, hvor det finder anvendelse på, benytte **UPS Freight Customize**, en UPS-teknologi, der, til Deres egne interne formål, giver Dem mulighed for at tilpasse elektroniske regninger til Deres personlige indstillinger.

ARTIKEL 3– DIVERSE

3.1 Ændring af Slutbrugerrettighederne.

UPS forbeholder sig ret til, efter eget skøn, til enhver tid, at ændre Slutbrugerrettighederne ved at offentliggøre en revideret udgave på <http://www.ups.com> eller gøre den tilgængelig til Deres gennemgang på anden måde. Alle ændringer af Aftalen, herunder, men ikke begrænset til, ændringer af garantifraskrivelse eller ansvarsbegrænsninger, har forrang over tidligere udgaver af Slutbrugerrettigheder vedrørende enhver brug af UPS-teknologien, som finder sted efter offentliggørelsen eller tilgængeligheden af de ændrede Slutbrugerrettigheder, og Deres fortsatte brug af UPS-teknologien efter offentliggørelsen eller tilgængeligheden af de ændrede Slutbrugerrettigheder udgør Deres accept af ændringerne. Sådanne ændringer vil ikke være gyldige for software. Slutbrugerrettighederne, som var gældende på det tidspunkt, hvor De modtog en bestemt version af softwaren, vil altid regulere Deres brug af sådan softwareversion

3.2 Fortsat gyldighed af Vilkår efter ophør

Slutbrugerrettigheder, afsnit 1.1(a)(ii)–(v), 1.1(b), 1.1(e)-(f), 1.2(d)(sidste sætning), 1.3, 1.5(c)-(g), 1.7(b)-(c), 2.1(a)(iii), 2.2(a)(vii), 2.2(a)(xi) (afsnit med titlerne "Ansvarsfraskrivelse" og "Erstatning"), 2.3(a)(v), 2.4(a)(ii)(anden og tredje sætning), 2.4(a)(iv), 2.4(a)(vi), 2.4(b)(ii) (sidste to sætninger), 2.6(j)(iv)-(v) og Bilag A (Definitioner) vil, uanset årsag, være gyldige efter Aftalens ophør.

BILAG A

TIL SLUTBRUGERRETTIGHEDER

DEFINITIONER

Følgende definerede termer anvendes i de Generelle vilkår og betingelser og Slutbrugerrettigheder.

Tillægsgebyrer defineres i [afsnit 1.5\(d\)](#) i Slutbrugerrettighederne.

Tilknyttede selskaber er tredjeparter, der kontrollerer, kontrolleres af, eller er under fælles kontrol hos, uanset om det er direkte eller indirekte, en Person.

Aftale er under ét de Generelle vilkår og betingelser, Slutbrugerrettighederne og alle andre tillæg, bilag og dokumentation, der henvises til heri eller deri.

Anderledes faktureret forsendelse er en forsendelse, afleveret til UPS-parterne på Deres vegne af en anden person, hvor sådanne forsendelser debiteres Deres UPS-konto.

API står for Application Programming Interface.

APIs tekniske dokumentation er teknisk dokumentation, som består af vejledninger, herunder alle sample codes til computersoftware, til oprettelse af Grænseflader til UPS Developer Kit API'er, der er gjort tilgængelige af UPS, samt alle opdateringer heraf, herunder, men ikke begrænset til, vejledningen til TradeAbility API.

Applikationer er softwareprodukter eller websteder, der omfatter grænseflader, udviklet af Dem eller en underleverandør i henhold til [afsnit 2.1](#) i Slutbrugerrettighederne udelukkende til Deres egne interne formål og ikke til brug for eller på vegne af tredjemand.

Tildeling er defineret i [afsnit 12.4](#) i de Generelle vilkår og betingelser.

Betateknologi er defineret i [afsnit 1.7](#) i Slutbrugerrettighederne.

Faktureringsdata er oplysninger, som er elektroniske faktureringsoplysninger fremsendt af UPS til Dem (eller en serviceleverandør af faktureringsdata, hvis relevant) til betaling af Dem.

Serviceleverandør af faktureringsdata er en tredjeparts serviceleverandør (1), som er engageret af Dem til at levere serviceydelser til Dem med henblik på at afslutte kundefaktureringsforløbet og (2), som er identificeret for UPS af Dem til modtagelse af faktureringsdata via SSL elektronisk download af faktureringsdata fra UPS til Dem via UPS systemet, således som en sådan overførselsesmetode måtte blive ændret fra tid til anden af UPS i henhold til denne Aftale.

Faktureringsteknologi er defineret i [afsnit 2.4\(b\)](#) i Slutbrugerrettighederne.

CAB-data defineres i [afsnit 2.2\(c\)\(iv\)](#) i Slutbrugerrettighederne.

Fortrolige oplysninger er alle oplysninger eller materiale, bortset fra forretningshemmeligheder, der har værdi for UPS og ikke i almindelighed er kendt af tredjemand, eller som UPS modtager fra en tredjemand (herunder, men ikke begrænset til, UPS-parterne), som UPS behandler som ophavsretligt beskyttet, uanset om de ejes af UPS. Fortrolige oplysninger omfatter Informationer. Fortrolige oplysninger omfatter ikke informationer, som De kan bevise er: (1) kendt af Dem på tidspunktet for modtagelse fra UPS og ikke betinget af nogen anden hemmeligholdelsesaftale mellem parterne; (2) nu eller som derefter bliver almindeligt kendt af offentligheden, hvor det ikke er Deres skyld; (3) på anden måde lovformeligt og uafhængigt udviklet af Dem uden reference til fortrolige oplysninger; eller (4) lovformeligt erhvervet af Dem fra tredjemand uden forpligtelse om fortrolighed.

Virksomhedens adressebog defineres i [afsnit 2.2\(c\)\(iv\)](#) i Slutbrugerrettighederne.

Kunde betyder personen, som er Deres arbejdsgiver (1), og som er blevet tildelt den UPS-konto, De benytter til at registrere den første UPS-teknologi, De får adgang til, hvis en UPS-konto er påkrævet for en sådan registrering (2), og som er tildelt den første UPS-konto, De anvender sammen med UPS-teknologien, De får adgang til, hvis en UPS-konto ikke er påkrævet til registreringen, men som kræves for anvendelsen, eller (3) når den første UPS-teknologi, De får adgang til, ikke kræver en UPS-konto til registrering eller brug.

Kundefaktureringsforløb er igangsætningen af elektroniske fakturaer fra UPS til Dem (eller en Serviceleverandør af faktureringsdata, hvis relevant) med henblik på betaling af faktura til UPS, og, hvis relevant, Deres fakturering af Deres egne kunder for betaling til Dem.

Kundested er et fysisk sted, hvor Kunden regelmæssigt driver forretning (f.eks. kontor, detailvirksomhed og logistikfacilitet).

Skader er alle krav, tab, skader, afgørelser, domme og omkostninger og udgifter (herunder, men ikke begrænset til, advokathonorarer).

Bestillingsseddel til Dataudveksling defineres i Slutbrugerrettigheder, Afsnit 2.5

Leveringspunkt betyder (i) for EDI dataudveksling hver parts valgte VAN, (ii) for en FTP dataudveksling den relevante URL og (iii) for et fysisk medie en fysisk e-mail-adresse, alt som angivet i bestillingssedlen for dataudveksling.

EDI defineres i [afsnit 2.5](#) i Slutbrugerrettighederne.

EDI-testperiode defineres i [afsnit 2.5\(f\)\(v\)](#) i Slutbrugerrettighederne.

Slutbrugerrettigheder er dette dokument tilgængeligt [her](#).

FAR defineres i [afsnit 1.4\(g\)](#) i Slutbrugerrettighederne.

Filformat er et eller flere af de filformat(er), som efterfølgende er tilgængeligt hos UPS som er aftalt i fællesskab mellem USP og Dem. Ethvert sådan filformat kan til enhver tid ændres af UPS i overensstemmelse med denne Aftale.

Generelle vilkår og betingelser er den del af Aftalen, som De underskrev eller gennemgik. Udgaven af de Generelle vilkår og betingelser til gennemgang er tilgængelig [her](#).

Hazmat serviceaftale defineres i [afsnit 2.2\(a\)\(x\)](#) i Slutbrugerrettighederne.

Vært er defineret i [afsnit 1.2\(c\)](#) Slutbrugerrettigheder.

Hosting Provider (serviceudbyder) defineres i [afsnit 2.1\(b\)\(ii\)](#) i Slutbrugerrettighederne.

Indgående forsendelse er en forsendelse indleveret til UPS-parter til levering til Dem.

Informationer er oplysninger, der er leveret fra UPS-systemerne vedrørende ydelser leveret af UPS-parterne eller oprettet i forbindelse med, at De afsender med UPS-parterne, direkte eller indirekte, herunder, men ikke begrænset til, afsendte forsendelser.

Grænseflader er de grænseflader til UPS-systemerne, der er udviklet af Dem i henhold til APIs tekniske dokumentation samt Aftalen.

Interne formål referer til kundens anvendelse inden for sin egen forretning (eller hvis De er en enkeltperson som forbruger) i relation til forsendelser til fordel for Dem. For klarheds skyld omfatter interne formål ikke videresalg, distribution, omfordeling eller overdragelse af adgang til UPS teknologi til tredjeparter, anvendelse af UPS teknologi ved udøvelse af tjenesteydelser som serviceyder, medmindre UPS har givet en særskilt skriftlig tilladelse dertil (fx en

bestillingsseddel for dataudveksling), eller anvendelse af UPS teknologi til at yde transport eller logistiske ydelser til en tredjepart.

ISP er de tredjeparter, der handler i egenskab af internetudbydere, og da kun i den udstrækning, de handler i en sådan egenskab, (hver især "ISP").

LID er et kendetegn, der er tildelt en fysisk beliggenhed.

Linkede websteder er tredjemands websteder og ressourcer, hvortil der er oprettet et link med URL-adresser på UPS-websiderne eller i UPS-teknologien.

Stedsystemkonto er en UPS CampusShip systemkonto, som er forbundet med et kundested.

Logo defineres i [afsnit 1.6](#) i Slutbrugerrettighederne.

Fejladresserede indgående forsendelser er defineret i [afsnit 1.1\(d\)](#) i Slutbrugerrettighederne.

Information om aftalt pris defineres i [afsnit 1.1\(b\)\(i\)](#) i Slutbrugerrettighederne.

Udgående forsendelse er en forsendelse, der er indleveret til UPS-parterne af Dem.

Tilladt område er for UPS-teknologi de lande, der er forbundet med sådan UPS-teknologi vedrørende Slutbrugerrettighedernes [Bilag C](#).

Person er alle fysiske og juridiske personer, aktieselskaber, anpartsselskaber, interessentskaber, joint ventures, sammenslutninger, selskaber med begrænset hæftelse, trusts, ikke-anmeldte virksomheder med ubegrænset hæftelse samt andre juridiske enheder.

PLD er identifikationsoplysninger til en pakke, også benævnt som Package Level Detail, som defineres og anvendes af UPS-parter i visse dele af UPS-teknologi.

Kvittering for modtagelse er et brev med kvittering for modtagelse som beskrevet i den Tekniske dokumentation.

Premium API'er er Developer Kit API'er, der betegnes som UPS Shipping API, UPS Ground Freight Shipping API, UPS Air Freight Shipping API, UPS Delivery Intercept API, UPS, Street Level Address Validation API, UPS Pickup API, UPS Ground Freight Pickup API, UPS Ground Freight Rating API, og UPS Locator API, og TradeAbility API, UPS Electronic Manifest og UPS ROW API.

Behandling defineres i [afsnit 2.2\(c\)\(iv\)](#) i Slutbrugerrettighederne.

QV Administrator defineres i [afsnit 2.3\(a\)\(ii\)](#) i Slutbrugerrettighederne.

QVD defineres i [afsnit 2.3\(a\)\(i\)](#) i Slutbrugerrettighederne.

QVM defineres i [afsnit 2.3\(a\)\(i\)](#) i Slutbrugerrettighederne.

QVN defineres i [afsnit 2.3\(b\)\(i\)](#) i Slutbrugerrettighederne.

Begrænset område er de lande, der er genstand for et omfattende økonomisk sanktionsprogram, som administreres af U.S. Department of the Treasury, Office of Foreign Assets Control ("OFAC") eller andet generelt forbud mod brug, eksport eller reeksport af UPS-teknologi i henhold til amerikanske sanktioner eller eksportkontrollove. Lande, som er underlagt OFAC eksportforbud eller sanktioner, kan til enhver tid ændres. Se venligst følgende links for yderligere oplysninger vedrørende disse lande: <http://www.treasury.gov/resource-center/sanctions/Programs/Pages/Programs.aspx>. og <http://www.bis.doc.gov/complianceand enforcement/liststocheck.htm>.

ROW (Returns on the Web) er returforsendelser på Internettet.

ROW-aftale er defineret i [afsnit 2.1\(c\)\(xviii\)](#) i Slutbrugerrettighederne.

SCL defineres i [afsnit 2.6\(i\)](#) i Slutbrugerrettighederne.

SCL database defineres i [afsnit 2.6\(i\)](#) i Slutbrugerrettighederne.

Sikkerhedsselementer betyder, samlet Min UPS-adgangskode, id og UPS Developer Kit API Developer's Key og UPS Developer Kit API adgangsnøgle, som er specifik til Dem, og som giver begrænset adgang til UPS Developer Kit API'er i UPS-systemerne efter UPS' eget skøn.

Serviceleverandør er en tredjepart, som er engageret af en UPS-kunde til at hjælpe sådan UPS-kunde med at administrere sine forsendelsesaktivitet med UPS-parterne, inklusive serviceleverandører af faktureringsdata.

Ansæt hos serviceleverandør er en medarbejder hos en serviceleverandør.

Smart Labels betyder de computergenererede labels udviklet af en applikation eller UPS Ready Solution, som certificeres eller tilvejebringes af UPS, som ikke er modificeret (f.eks. UPS WorldShip eller UPS Shipping API), og de labels, som overholder den på tidspunktet aktuelle udgave af UPS Brugervejledning til etikettering (som generelt leveres af UPS).

Software er al den UPS-teknologi, som er software, og (i) som UPS giver Dem i henhold til Aftalen (bortset fra sample code til computersoftware) og al tilknyttet teknisk dokumentation, samt (ii) alle opdateringer dertil i det omfang, UPS giver disse til Dem i henhold til denne Aftale.

Standard API'er er de Developer Kit API'er, der betegnes som UPS Tracking, API og UPS Signature Tracking API, UPS Rating API, UPS, Adress ValidationAPI, UPS Time in Transit API og UPS File Download for Quantum View API, UPS TradeAbility API, UPS Air Freight Rating API og UPS Air Freight Pre-Authorization API.

Systemkonto er en adgangskonto til en UPS-teknologi, som er tildelt en bruger af UPS-teknologien.

Teknisk dokumentation er under ét al dokumentation og/eller sample code til computersoftware vedrørende UPS-teknologien eller UPS-mærket, som leveret eller gjort tilgængeligt for Dem af UPS ifølge aftalen.

Forsendelse er en forsendelse afleveret (i) af eller for Dem til UPS-parterne med henblik på levering, eller (ii) af en tredjepart til UPS-parterne med henblik på levering til Dem, herunder en udgående forsendelse, anderledes faktureret forsendelse, eller indgående forsendelse.

Løbetid har den definition, der er bestemt i [afsnit 6.2](#) i de Generelle vilkår og betingelser.

Tredjepartsserviceudbyder er defineret i [afsnit 1.2\(c\)](#) i Slutbrugerrettighederne.

Trade Direct UPS-konto er defineret i [afsnit 2.2\(a\)\(i\)](#) i Slutbrugerrettighederne.

Forretningshemmeligheder er alle oplysninger vedrørende UPS, eller som UPS har fået hos en tredjepart (herunder, men ikke begrænset til, UPS-parterne), der ikke er almindeligt kendte eller tilgængelige for offentligheden, (i) hvis faktiske eller potentielle økonomiske værdi er forbundet med den kendsgerning, at de ikke er almindeligt kendte og ikke umiddelbart er konstaterbare ved almindelige fremgangsmåder for andre personer, som kan opnå en økonomisk gevinst, hvis hemmelighederne afsløres eller anvendes, og (ii) som er udsat for bestræbelser, der efter omstændighederne er rimelige, for at bevare dem som hemmeligheder.

Overførselsmetode har samme betydning som er brugt i Slutbrugerrettigheder, Afsnit 2.5, således som en sådan overførselsmetode til enhver tid måtte ændres af UPS i overensstemmelse med denne Aftale.

Opdatering(er) er vedligeholdelse, rettelse af fejl, modifikationer, opdateringer, forbedringer eller revideringer af UPS-materialet.

UPS er UPS Market Driver, Inc.

UPS CampusShip administrator defineres i [afsnit 2.2\(c\)\(i\)\(2\)](#) i Slutbrugerrettighederne.

UPS-konto er en forsendelseskonto, som er tildelt Dem af et medlem af UPS-parterne, herunder og ikke begrænsende sig til de konti, som er tildelt som ”midlertidige konti”.

UPS-konkurrent er et transport- eller transportlogistikskab eller et dertil tilknyttet selskab.

UPS-databaser er databaser bestående af varemærkebeskyttet information vedrørende UPS-parternes forsendelsesydelser, og som distribueres med eller til brug sammen med softwaren.

UPSI defineres i [afsnit 1.1\(f\)](#) i Slutbrugerrettighederne.

UPS-erstatningsmodtagere er UPS-parter og disses efterfølgere og assignatarer.

UPS Internet Tools er den tidligere betegnelse for HTML-versionerne af UPS Developer Kit (HTML versioner af Spring, Rates & Service Selection og Quick Cost Calculator).

UPS-mærket er følgende mærke:



UPS-materialer er under ét UPS-teknologien, UPS-databaserne, den tekniske dokumentation, oplysningerne, softwaren, UPS-mærket og UPS-systemerne.

UPS Mobile Technology er UPS's mobilwebsted, som ligger på m.ups.com samt alle softwareapplikationer leveret af UPS, som er udviklet til at kunne downloades til og køre på en trådløs mobilitets styresystem (eks. Apple iOS, Google Android eller Blackberry OS).

UPS Developer Kit API er er Premium API'er og Standard API'er under ét.

UPS-parter er UPS, alle eksisterende og fremtidige Personer, som kontrollerer, kontrolleres af eller er under fælles kontrol med UPS, samt disses respektive aktionærer, ledende medarbejdere, bestyrelsesmedlemmer, ansatte, agenter, partnere, tredjepartsleverandører og tredjeparts licensgivere.

UPS Ready Solution(s) er softwareprodukter eller websteder, som er identificeret som en UPS Ready Solution og licenseret af en ikke-UPS-part, som omfatter grænseflader til UPS-systemerne for at opnå adgang til UPS Developer Kit API.

UPS Ready Vendor er personer, som er autoriseret af UPS til at distribuere en UPS Ready Solution.

UPS-system er UPS-computersystemer og netværkssystemer, hvortil der opnås adgang via UPS-teknologien.

UPS-teknologi er de produkter, der er identificeret i [Bilag B](#) i Slutbrugerrettighederne.

UPS vilkår og betingelser for transport/service er de dokumenter i et land, der beskriver de UPS-serviceydelser for forsendelse af små pakker og forsendelsesbevægelser, der er tilgængelige i det pågældende land, vilkår og betingelser for sådanne serviceydelser og vederlag for sådanne serviceydelser. UPS vilkår og betingelser for transport/serviceydelser for mange lande findes på siden for det pågældende land på ups.com. I f.eks. USA omfatter UPS vilkår og betingelser for transport/serviceydelser (1) UPS Tarif/Servicevilkår og -betingelser for forsendelse af pakker i USA, som findes [her](#); (2) UPS Air Freight vilkår og betingelser for kontrakt af UPS Air Freight Service i USA, Canada og internationalt, som findes [her](#); og (3) UPS forsendelsesregler og -gebyrer, som findes [her](#).

UPS-websteder er www.ups.com og alle andre websteder, der styres eller drives af UPS-parter, eller hvortil der opnås adgang via UPS-teknologi.

Brugskrav er (a) betingelser for anvendelsen af UPS-mærket som anført i [afsnit 2.1\(a\)\(iv\)](#) i Slutbrugerrettighederne, og (2) andre betingelser for anvendelsen af UPS-mærket eller de UPS-materialer, som UPS løbende forsyner Dem med.

UTA defineres i første afsnit af nærværende Slutbrug i Slutbrugerrettighederne.

VAN står for 'value-added network' og anvendes i en EDI transmission.

Leverandører er kundens tredjepartsleverandører, leverandører og udbydere.

Leverandørbruger er en leverandørs ansatte, som er bemyndiget af kunden til at opnå adgang til og benytte UPS CampusShip til fordel for kunden via en systemkonto, etableret af kunden til en sådan leverandørbruger, hvor en sådan systemkonto er tilknyttet et leverandørsted og begrænset til forsendelse af en foruddefineret fortegnelse over kundesteder.

WorldShip Software defineres i [afsnit 2.2\(a\)](#) i Slutbrugerrettighederne.

De er, som relevant, Dem som person og kunden.

Deres information er defineret i [afsnit 1.2\(c\)](#) Slutbrugerrettigheder.

BILAG B UPS-TEKNOLOGI

UPS APIs (inklusive UPS Developer's Kit)

- UPS Tracking API (HTML, XML og Web Serviceydelser)
- UPS Rating API (HTML, XML og Web Serviceydelser)
- UPS Address Validation API (XML) og UPS Street Level Address Validation API (XML og Web Serviceydelser)
- UPS Time in Transit API (XML og Web Serviceydelser)
- UPS Shipping API (XML og Web Services)
- UPS Signature Tracking API (XML og Web Serviceydelser)
- UPS Freight Shipping API (Web Serviceydelser)
- UPS Freight Rating API (Web Serviceydelser)
- UPS Freight Pickup API (Web Serviceydelser)
- UPS Locator (XML)
- UPS File Download for Quantum View (XML)
- UPS Pickup API (Web Serviceydelser)
- UPS Delivery Intercept API (Web Serviceydelser)
- UPS Air Freight Shipping API (Web Serviceydelser)
- UPS Air Freight Rating API (Web Serviceydelser)
- UPS Air Freight Pre-Authorization API (Web Serviceydelser) UPS Returns on the Web API
- UPS TradeAbility API
- UPS Electronic Manifest Service
- UPS Web Discount API

UPS Shipping Systems-gruppe

- UPS WorldShip
- UPS CrossWare
- UPS CampusShip
- UPS CampusShip Scheduled Import Tool
- UPS UPSlink
- UPS Host Manifest Service

UPS Visibility Serviceydelser-gruppe

- Quantum View Data-service
- Quantum View Manage-service
- Quantum View Notify-service
- Quantum View Manage for Importers-service
- UPS File Download for Quantum View
- UPS Claims on the Web-service
- UPS Wireless Access

UPS Billing gruppe

- UPS Billing Data og PDF invoice
- UPS Billing Center
- UPS Billing Data File Analysis and Reporting-software

UPS Dataudvekslings-gruppe

- Fil download (FTP)
- Fysisk levering
- Elektronisk dataudveksling

UPS.com-gruppe

- UPS.com Shipping (UPS Internet Shipping)
- UPS.com Internet Freight Shipping
- UPS.com Tracking (inklusive Signature Tracking)
- UPS.com Time and Cost
- UPS.com Void a Shipment
- UPS.com Order Supplies
- UPS.com Forms for Export
- UPS.com Find Locations
- UPS Service Center Locator Maintenance Service
- UPS TradeAbility
- UPS Retail Package Drop Off

UPS Mobile Technology
UPS Paperless Invoice Setup Process

UPS Widget

Mine LTL Serviceydelser

UPS Freight Bill of Lading (fragtkonnossement)
UPS Freight Tracking (sporing)
UPS Freight Rating (takster)
UPS Freight Notify (meddelelse)
UPS Freight Billing (faktura)
UPS Freight Images (billeder)
UPS Freight Reporting (rapportering)
UPS Freight Customize (tilpasning)

BILAG C
TILLADT OMRÅDE

Område	UPS Developer Kit APIs (se detaljeret skema nedenfor)	ROW	TradeAbility API	UPS Electronic Manifest	UPS WorldShip and UPS CrossWare	CampusShip (inklusive Import Tool og Plug-Ins)	Quantum View Data	Quantum View Manage	Quantum View Notify	Quantum View Manage for Importers	UPS File Download for Quantum View	UPS Claims on the Web	UPS Billing Center	Host Manifest Service	UPS Billing Data and File Analysis and Reporting Software	UPS PDF Invoice	Electronic Data Interchange (fremsat på hver EDI-bestillingsseddel)	UPS.com Shipping (UPS Internet Shipping) inkl. Plug-Ins	UPS.com Internet Freight Shipping	UPS.com Tracking (Signature Tracking)	UPS.com Time and Cost	UPS.com Void a Shipment	UPS.com Order Supplies	UPS.com Forms for Export	UPS.com Find Locations	UPS Service Center Locator Maintenance Service	UPS TradeAbility	UPS Retail Package Drop Off	UPS Widget	UPS Mobile Technology ¹	UPS Paperless Invoice Setup Process	
Ægypten					X																X											
Albanien					X																											
Algeriet					X																											
Antigua					X																											
Argentina			X	X	X				X						X			X		X	X			X				X				
Armenien					X																											
Aruba					X																											
Australien			X	X	X	X	X	X	X	X					X	X		X	X	X	X			X				X				X
Azerbajjan					X																											
Bahamas					X				X									X			X			X								
Bahrain					X																X											
Bangladesh					X																											
Barbados					X																											
Belgien		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				X	X		X	X	X	X		X	X				X		X		X
Bermuda					X																X											

¹ UPS Mobile Technology kan bruges til at få adgang til enhver UPS.com-funktion der gøres tilgængelig i UPS Mobile Technology fra de lande, som er anført i dette Bilag C for disse UPS.com-fun

Område	UPS Developer Kit APIs (se detaljeret skema nedenfor)	ROW	TradeAbility API	UPS Electronic Manifest	UPS WorldShip and UPS CrossWare	CampusShip (inklusive Import Tool og Plug-Ins)	Quantum View Data	Quantum View Manage	Quantum View Notify	Quantum View Manage for Importers	UPS File Download for Quantum View	UPS Claims on the Web	UPS Billing Center	Host Manifest Service	UPS Billing Data and File Analysis and Reporting Software	UPS PDF Invoice	Electronic Data Interchange (fremsat på hver EDI-bestillingsseddel)	UPS.com Shipping (UPS Internet Shipping) inkl. Plug-Ins	UPS.com Internet Freight Shipping	UPS.com Tracking (Signature Tracking)	UPS.com Time and Cost	UPS.com Void a Shipment	UPS.com Order Supplies	UPS.com Forms for Export	UPS.com Find Locations	UPS Service Center Locator Maintenance Service	UPS TradeAbility	UPS Retail Package Drop Off	UPS Widget	UPS Mobile Technology ¹	UPS Paperless Invoice Setup Process	
Bolivia					X																											
Bosnien					X																X											
Brasilien				X	X	X	X	X	X	X					X			X	X	X	X			X								
Brunei					X																											
Bulgarien				X	X																X											
Cambodja					X																											
Canada		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X		X	X		X	X	X	X	X	X	X			X					X
Caymanøerne					X																X											
Chile				X	X				X									X		X	X			X								
Colombia				X	X				X												X											
Costa Rica				X	X				X									X			X			X								
Cypern		X			X													X		X	X			X								
Danmark		X	X	X	X	X		X	X	X					X	X		X	X	X	X		X	X				X		X		X
De Amerikanske Jomfruøer					X										X	X					X											
De Nederlandske Antiller					X																											
Den Dominikanske republik			X	X	X				X						X			X		X	X			X				X				
Ecuador				X	X																X											

Område	UPS Developer Kit APIs (se detaljeret skema nedenfor)	ROW	TradeAbility API	UPS Electronic Manifest	UPS WorldShip and UPS CrossWare	CampusShip (inklusive Import Tool og Plug-Ins)	Quantum View Data	Quantum View Manage	Quantum View Notify	Quantum View Manage for Importers	UPS File Download for Quantum View	UPS Claims on the Web	UPS Billing Center	Host Manifest Service	UPS Billing Data and File Analysis and Reporting Software	UPS PDF Invoice	Electronic Data Interchange (fremsat på hver EDI-bestillingsseddel)	UPS.com Shipping (UPS Internet Shipping) inkl. Plug-Ins	UPS.com Internet Freight Shipping	UPS.com Tracking (Signature Tracking)	UPS.com Time and Cost	UPS.com Void a Shipment	UPS.com Order Supplies	UPS.com Forms for Export	UPS.com Find Locations	UPS Service Center Locator Maintenance Service	UPS TradeAbility	UPS Retail Package Drop Off	UPS Widget	UPS Mobile Technology ¹	UPS Paperless Invoice Setup Process	
El Salvador					X																											
Estland		X		X	X																X											
Fijiøerne					X																											
Filippinerne			X	X	X	X		X	X	X					X	X		X		X	X			X				X				X
Finland		X	X	X	X	X		X	X						X	X		X	X	X	X		X	X				X		X		X
Forenede Arabiske Emirater					X				X												X											
Frankrig		X		X	X	X	X	X	X	X	X				X	X		X	X	X	X		X	X						X		X
Georgien					X																											
Gibraltar					X																											
Grækenland		X		X	X	X			X									X		X	X			X								
Guam					X																											
Guatemala				X	X				X									X			X			X								
Guinea					X																											
Haiti					X																	X										
Holland		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				X	X		X	X	X	X		X	X				X		X		X
Honduras					X																	X										
Hong Kong			X	X	X	X	X	X	X	X					X	X		X	X	X	X			X				X		X		X
Hviderusland					X																											
Indien			X	X	X	X	X	X	X	X					X	X		X	X	X	X			X				X				X
Indonesien				X	X	X			X						X	X		X		X	X			X								X
Irak					X																											

Område	UPS Developer Kit APIs (se detaljeret skema nedenfor)	ROW	TradeAbility API	UPS Electronic Manifest	UPS WorldShip and UPS CrossWare	CampusShip (inklusive Import Tool og Plug-Ins)	Quantum View Data	Quantum View Manage	Quantum View Notify	Quantum View Manage for Importers	UPS File Download for Quantum View	UPS Claims on the Web	UPS Billing Center	Host Manifest Service	UPS Billing Data and File Analysis and Reporting Software	UPS PDF Invoice	Electronic Data Interchange (fremsat på hver EDI-bestillingsseddel)	UPS.com Shipping (UPS Internet Shipping) inkl. Plug-Ins	UPS.com Internet Freight Shipping	UPS.com Tracking (Signature Tracking)	UPS.com Time and Cost	UPS.com Void a Shipment	UPS.com Order Supplies	UPS.com Forms for Export	UPS.com Find Locations	UPS Service Center Locator Maintenance Service	UPS TradeAbility	UPS Retail Package Drop Off	UPS Widget	UPS Mobile Technology ¹	UPS Paperless Invoice Setup Process	
Irland		X	X	X	X	X	X	X	X		X				X	X		X	X	X	X		X	X			X				X	
Island					X															X												
Israel				X	X	X			X									X		X	X			X								
Italien		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				X	X		X	X	X	X		X	X				X		X		X
Jamaica					X																											
Japan			X	X	X	X	X	X	X	X				X				X	X	X	X			X				X		X		X
Kasakhstan					X																											
Kenya				X	X																	X										
Kina			X	X	X	X	X	X	X	X					X			X	X	X	X			X				X		X		X
Kroatien					X																	X										
Kuwait					X																	X										
Laos					X																											
Letland				X	X																	X										
Libanon					X																	X										
Libyen					X																											
Litauen		X		X	X																	X										
Luxembourg		X		X	X																			X								
Macau					X	X			X					X	X			X		X	X			X							X	
Madagaskar					X																											
Makedonien					X														X													
Malawi					X																											
Malaysia			X	X	X	X	X	X	X	X					X	X		X	X	X	X			X				X				X
Mali					X																											

Område	UPS Developer Kit APIs (se detaljeret skema nedenfor)	ROW	TradeAbility API	UPS Electronic Manifest	UPS WorldShip and UPS CrossWare	CampusShip (inklusive Import Tool og Plug-Ins)	Quantum View Data	Quantum View Manage	Quantum View Notify	Quantum View Manage for Importers	UPS File Download for Quantum View	UPS Claims on the Web	UPS Billing Center	Host Manifest Service	UPS Billing Data and File Analysis and Reporting Software	UPS PDF Invoice	Electronic Data Interchange (fremsat på hver EDI-bestillingsseddel)	UPS.com Shipping (UPS Internet Shipping) inkl. Plug-Ins	UPS.com Internet Freight Shipping	UPS.com Tracking (Signature Tracking)	UPS.com Time and Cost	UPS.com Void a Shipment	UPS.com Order Supplies	UPS.com Forms for Export	UPS.com Find Locations	UPS Service Center Locator Maintenance Service	UPS TradeAbility	UPS Retail Package Drop Off	UPS Widget	UPS Mobile Technology ¹	UPS Paperless Invoice Setup Process	
Malta					X																X											
Marokko					X																	X										
Mauretanien					X																											
Mauritius					X																											
Mexico		X	X	X	X	X	X	X	X	X					X	X		X	X	X	X			X				X				
Nepal					X																											
New Zealand				X	X	X			X									X		X	X			X								
Nicaragua				X	X																											
Nigeria					X				X																							
Norg		X	X	X	X	X		X	X	X					X	X		X	X	X	X			X	X			X		X		X
Oman					X																											
Pakistan					X																											
Panama				X	X				X									X				X		X								
Paraguay					X																											
Peru				X	X				X													X										
Polen		X		X	X	X	X	X	X	X					X	X		X	X	X	X			X						X		X
Portugal		X	X	X	X	X		X	X	X					X	X		X	X	X	X			X	X			X				X
Puerto Rico		X	X	X	X	X		X	X	X					X	X		X	X	X	X			X	X			X				X
Qatar					X																	X										
Réunion					X																	X										
Rumænien				X	X	X	X	X														X		X								
Rusland				X	X	X	X	X	X									X	X			X		X					X			
Saudi Arabien					X																	X										

Område	UPS Developer Kit APIs (se detaljeret skema nedenfor)	ROW	TradeAbility API	UPS Electronic Manifest	UPS WorldShip and UPS CrossWare	CampusShip (inklusive Import Tool og Plug-Ins)	Quantum View Data	Quantum View Manage	Quantum View Notify	Quantum View Manage for Importers	UPS File Download for Quantum View	UPS Claims on the Web	UPS Billing Center	Host Manifest Service	UPS Billing Data and File Analysis and Reporting Software	UPS PDF Invoice	Electronic Data Interchange (fremsat på hver EDI-bestillingsseddel)	UPS.com Shipping (UPS Internet Shipping) inkl. Plug-Ins	UPS.com Internet Freight Shipping	UPS.com Tracking (Signature Tracking)	UPS.com Time and Cost	UPS.com Void a Shipment	UPS.com Order Supplies	UPS.com Forms for Export	UPS.com Find Locations	UPS Service Center Locator Maintenance Service	UPS TradeAbility	UPS Retail Package Drop Off	UPS Widget	UPS Mobile Technology ¹	UPS Paperless Invoice Setup Process
Schweiz		X	X	X	X	X	X	X	X						X	X		X	X	X	X		X	X			X			X	
Senegal					X																										
Serbien og Montenegro					X																X										
Singapore			X	X	X	X	X	X	X	X					X	X		X	X	X	X			X			X	X		X	
Slovakiet		X		X	X													X	X	X	X			X							
Slovenien		X		X	X																X										
Spanien		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				X	X		X	X	X	X		X	X			X			X	
Sri Lanka					X				X																						
St. Kitts & Nevis					X																	X									
St. Lucia					X																										
Storbritannien (UK)		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				X	X		X	X	X	X		X	X			X	X		X	
Sverige		X	X	X	X	X	X	X	X		X				X	X		X	X	X	X		X	X			X	X		X	
Sydafrika				X	X																X										
Sydkorea			X	X	X	X	X	X	X	X					X			X	X	X	X			X			X	X		X	
Taiwan			X	X	X	X	X	X	X	X					X			X	X	X	X			X			X	X		X	
Thailand			X	X	X	X	X	X	X	X					X	X		X	X	X	X			X			X			X	
Tjekkiet		X			X	X	X	X	X									X	X	X	X			X					X		
Trinidad og Tobago					X																	X									
Tyrkiet				X	X	X	X		X									X	X	X	X			X							

Område	UPS Developer Kit APIs (se detaljeret skema nedenfor)	ROW	TradeAbility API	UPS Electronic Manifest	UPS WorldShip and UPS CrossWare	CampusShip (inklusive Import Tool og Plug-Ins)	Quantum View Data	Quantum View Manage	Quantum View Notify	Quantum View Manage for Importers	UPS File Download for Quantum View	UPS Claims on the Web	UPS Billing Center	Host Manifest Service	UPS Billing Data and File Analysis and Reporting Software	UPS PDF Invoice	Electronic Data Interchange (fremsat på hver EDI-bestillingsseddel)	UPS.com Shipping (UPS Internet Shipping) inkl. Plug-Ins	UPS.com Internet Freight Shipping	UPS.com Tracking (Signature Tracking)	UPS.com Time and Cost	UPS.com Void a Shipment	UPS.com Order Supplies	UPS.com Forms for Export	UPS.com Find Locations	UPS Service Center Locator Maintenance Service	UPS TradeAbility	UPS Retail Package Drop Off	UPS Widget	UPS Mobile Technology ¹	UPS Paperless Invoice Setup Process
Tyskland		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X				X	X		X	X	X	X		X	X			X			X	
Ukraine					X				X												X										
Ungarn		X		X	X	X	X	X	X									X	X	X	X		X								
Uruguay					X																X										
USA		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
Usbekistan					X																										
Venezuela				X	X				X												X										
Vietnam					X	X			X							X		X		X	X		X								
Zambia					X																										
Zimbabwe				X	X																										
Østrig		X	X	X	X	X	X	X	X	X					X	X		X	X	X	X	X	X			X				X	

UPS Developer Kit APIer

	UPS Shipping API	UPS Tracking API	UPS Signature Tracking API	UPS Rating API	UPS Address Validation API	UPS Street Address Validation API	UPS Time in Transit API	UPS Pickup API	UPS Delivery Intercept	UPS File Download for Quantum View	UPS Locator API	UPS Freight Shipping API	UPS Freight Rating API	UPS Freight Pickup API	UPS Air Freight Shipping API	UPS Air Freight Rating API	UPS Web Discount API
Argentina	X	X	X	X	X		X	X									
Australien	X	X	X	X	X		X	X		X	X				X	X	
Østrigt	X	X	X	X	X		X	X			X				X	X	
Belgien	X	X	X	X	X		X	X		X	X				X	X	
Brasilien	X	X	X	X	X		X	X		X	X				X	X	
Canada	X	X	X	X	X		X	X		X	X	X	X	X	X	X	
Chile	X	X	X	X	X		X	X			X						
Kina	X	X	X	X	X		X	X		X					X	X	
Costa Rica	X	X		X	X		X	X									
Tjekkiet	X	X	X	X	X		X	X		X					X	X	
Danmark	X	X	X	X	X		X	X			X				X	X	
Den Dominikanske Republik	X	X	X	X	X		X	X									
Finland	X	X	X	X	X		X	X			X				X	X	
Frankrig	X	X	X	X	X		X	X		X	X				X	X	
Tyskland	X	X	X	X	X		X	X		X	X				X	X	
Grækenland	X	X		X	X		X	X									
Guatemala	X	X		X	X		X	X									
Hong Kong	X	X	X	X	X		X	X		X					X	X	
Ungarn	X	X	X	X	X		X	X		X					X	X	

UPS Developer Kit APIer

	UPS Shipping API	UPS Tracking API	UPS Signature Tracking API	UPS Rating API	UPS Address Validation API	UPS Street Address Validation API	UPS Time in Transit API	UPS Pickup API	UPS Delivery Intercept	UPS File Download for Quantum View	UPS Locator API	UPS Freight Shipping API	UPS Freight Rating API	UPS Freight Pickup API	UPS Air Freight Shipping API	UPS Air Freight Rating API	UPS Web Discount API
Indien	X	X	X	X	X		X	X		X	X				X	X	
Indonesien	X	X	X	X	X		X	X			X						
Irland	X	X	X	X	X		X	X		X	X				X	X	
Israel	X	X		X	X		X	X									
Italien	X	X	X	X	X		X	X		X	X				X	X	
Japan	X	X	X	X	X		X	X		X					X	X	
Macau	X	X	X	X	X		X	X									
Malaysia	X	X	X	X	X		X	X		X	X				X	X	
Mexico	X	X	X	X	X		X	X		X	X	X	X	X	X	X	
Nederlandene	X	X	X	X	X		X	X		X	X				X	X	
New Zealand	X	X	X	X	X		X	X									
Norge	X	X	X	X	X		X	X			X				X	X	
Panama	X	X		X	X		X	X									
Filippinerne	X	X	X	X	X		X	X			X						
Polen	X	X	X	X	X		X	X		X					X	X	
Portugal	X	X	X	X	X		X	X			X				X	X	
Puerto Rico	X	X	X	X	X	X	X	X			X	X	X	X	X	X	
Rumænien	X	X	X	X	X		X	X		X					X	X	
Rusland	X	X	X	X	X		X	X		X					X	X	
Singapore	X	X	X	X	X		X	X		X	X				X	X	

UPS Developer Kit APIer

	UPS Shipping API	UPS Tracking API	UPS Signature Tracking API	UPS Rating API	UPS Address Validation API	UPS Street Address Validation API	UPS Time in Transit API	UPS Pickup API	UPS Delivery Intercept	UPS File Download for Quantum View	UPS Locator API	UPS Freight Shipping API	UPS Freight Rating API	UPS Freight Pickup API	UPS Air Freight Shipping API	UPS Air Freight Rating API	UPS Web Discount API
Sydafrika											X						
Sydkorea	X	X	X	X	X		X	X		X					X	X	
Spanien	X	X	X	X	X		X	X		X	X				X	X	
Sverige	X	X	X	X	X		X	X		X	X				X	X	
Schweiz	X	X	X	X	X		X	X		X	X				X	X	
Taiwan	X	X	X	X	X		X	X		X	X				X	X	
Thailand	X	X	X	X	X		X	X		X	X				X	X	
Tyrkiet	X	X	X	X	X		X	X		X					X	X	
Storbritannien	X	X	X	X	X		X	X		X	X				X	X	
USA	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
USA Jomfruøerne											X						
Vietnam	X	X	X	X			X	X									